

LECHE de BURRA NOVELA BREVE DE Nicomedes GUZMAN



Ilustró ZAYDE

to. de espaldas poderosas, tenia unas manos anchotas, gruesas, callosas, de piel agrietada en las palmas y en los dedos...

—No me tapes, hombre... ¡Qué calor tengo!... —dijo ella — ¡Esta fiebre! — Cirilo no habló. Y alejose hacia la puerta trasera del cuarto...

El hombre sonreía con una serenidad pura, inmediata, completa. Fué una sonrisa tan virtuosa como sus mismas manos...

UN POETA CHILENO:

Manuel Gandarillas

El periodismo atrapa a sus hombres y los transforma en voceros de las actividades ajenas. Todos los acontecimientos son más importantes que las propias inquietudes...

COMO DECIR TE QUIERO

Oh, dulce amiga mía, bella novia de antaño! En cuál país de bruma yo volveré a encontrar aquella misteriosa ternura de tus manos...

MANUEL GANDARILLAS

—No habie de mas, mamá!... —tosó Luzmira... —Por que es así?... No sea injusta, por Dios... — ¡Ah, tú le defendes!...

—De veras que se alegra por la mejoría de Luzmira? — ¡Pero, claro, pues señora!... ¿Quién no se va a alegrar por que la gente se aliente?

— ¡Y se dió vuelta, hundándose en seguida en el vano de la puerta. Antes de cerrar, desprendió el ruedo de la polera que se habia enredado en una astilla... — Luzmira le miró, lánguida, envolviéndole con las pupilas colmadas de una extraña ternura...

— ¡Ten tarde te vas?... le decía ella por lo bajo en este instante. El sonrió. — Hasta luego... — Levantó la diestra, rozó con los dedos la visera de la gorra y se alejó tirando el pucho...

— ¡Eso mismo!... —remedó la vieja... — ¡El caballero!... ¿Y platita? ¿Que ha dejado platita el señor? — Luzmira intervino desde la cama, quejosa: — ¡Ya amaneció Dios, Señor!... ¿A qué tanta disputa? To ma desayuno por ahí, hombre, y ¡san... se acabó!

— ¡Eso mismo!... —remedó la vieja... — ¡El caballero!... ¿Y platita? ¿Que ha dejado platita el señor? — Luzmira intervino desde la cama, quejosa: — ¡Ya amaneció Dios, Señor!... ¿A qué tanta disputa? To ma desayuno por ahí, hombre, y ¡san... se acabó!

— ¡Eso mismo!... —remedó la vieja... — ¡El caballero!... ¿Y platita? ¿Que ha dejado platita el señor? — Luzmira intervino desde la cama, quejosa: — ¡Ya amaneció Dios, Señor!... ¿A qué tanta disputa? To ma desayuno por ahí, hombre, y ¡san... se acabó!

— ¡Eso mismo!... —remedó la vieja... — ¡El caballero!... ¿Y platita? ¿Que ha dejado platita el señor? — Luzmira intervino desde la cama, quejosa: — ¡Ya amaneció Dios, Señor!... ¿A qué tanta disputa? To ma desayuno por ahí, hombre, y ¡san... se acabó!

El autor de este cuento

Nicomedes Guzmán nació a la literatura chilena como poeta. "La ceniza y el sueño" (1938) lo ubicó entre los valores jóvenes más promisorios de esa generación...

Los borriquillos cabeceaban en las tetas de sus madres. Estas trataban de ramonear, arrastrando los hocicos entre unos yerbajos... — ¡Nunca es tarde?... — movió la cabeza... Después te dió lo que pienso...

— ¡Nunca es tarde?... — movió la cabeza... Después te dió lo que pienso... — ¡Además... tu suegra... Parece que la vieja lo supiera todo... Si supieras cómo me mira y cómo me habla... Parece mala, pero quizá tenga razón...

— ¡Eso es todo? — interrogó, violento, él. — ¡No, no es todo... es que... — ¡Es que... ¿qué?... — ¡Es que... ¡mira Cirilo!... ¡Alegarse!... Era cierto. Hubiera querido alegrarse. Pero, no podía...

— ¡Eso es todo? — interrogó, violento, él. — ¡No, no es todo... es que... — ¡Es que... ¿qué?... — ¡Es que... ¡mira Cirilo!... ¡Alegarse!... Era cierto. Hubiera querido alegrarse. Pero, no podía...

— ¡Eso es todo? — interrogó, violento, él. — ¡No, no es todo... es que... — ¡Es que... ¿qué?... — ¡Es que... ¡mira Cirilo!... ¡Alegarse!... Era cierto. Hubiera querido alegrarse. Pero, no podía...

— ¡Eso es todo? — interrogó, violento, él. — ¡No, no es todo... es que... — ¡Es que... ¿qué?... — ¡Es que... ¡mira Cirilo!... ¡Alegarse!... Era cierto. Hubiera querido alegrarse. Pero, no podía...



# verdadera historia de "Werther"

Entre los años, la mirada alta y el título de doctor...  
de la ciudad de Wetzlar. Camina sus calles angostas,  
sus esquinas turbadas, sus logares grises; se empujea  
bajo sus techos aplastantes, y por detrás de los in-  
finitos años con lentitud las aguas del Lahn que lo in-  
finito correr en esa misma pausa.

do a las sombras, visitaba por las noches las iglesias y los ce-  
menterios, en un verdadero alar-  
de voluntad y de propia edu-  
cación, ahora no encontraba  
fuerzas para darse muerte. Es-  
tos episodios melodramáticos que  
vivía Goethe coincidirán con sus  
momentos demoníacos. Su genio  
se sentía acuciado por extra-  
ñas percepciones y por desespe-  
rados transportes delirantes.  
Una mañana le llega la noticia  
de la muerte de Jerusalem.  
Aquel joven melancólico, que te-  
nia los ojos puestos continua-  
mente en una mujer llorada, se  
había dado un pistoletazo en  
mitad de la frente. Esta mu-  
erte le llega como ejemplo. Ten-  
dría que haber sido su muerte.  
Jerusalem representaba el sui-  
cidio por amor que él no fue ca-  
paz de llevar a cabo.  
Entonces en Goethe aparece el  
creador. Tendrá que escribir eso.  
O si no exactamente eso una  
historia de amor trunco. Todo  
de Carlota se pasee como per-  
sonaje central y decisivo.  
Vuelve a Wetzlar. Visita la  
habitación del suicida; observa  
el lecho, las pistolas, la soledad  
dramática de las cuatro paretas.  
Y después ve a Carlota y a  
Kestner atareados en los  
preparativos de su boda. Este  
espectáculo lo deprime inflama-  
mente. No puede evitar su con-  
triedad, su desprecio. No con-  
corre a la boda. Entonces sien-  
te imperiosa necesidad de refugio  
y regresa a Maximiliana.  
MAXIMILIANA, LA DE LOS  
OJOS NEGROS  
Pero ocurre que Maximiliana,

### Por Mario Jorge de Lellis

¿Dónde estaba la pureza? ¿O era un loco, un visionario, un escuaz de la luna y todo esta-  
ba trunco en la tierra? A pesar de todo, Goethe se dijo que no, Brentano era rico y vivió en  
Frankfort, donde sus negocios  
marchaban como barcos, con  
buen viento. Maximiliana ha-  
bía dejado la paz de su casa en  
Coblenza, para trasladarse a la  
ciudad natal del poeta.  
Goethe ya iba conociendo el  
resplandor de la fama. "Goethe  
de Berlín" había causado  
sensación y el poeta era busca-  
do, aplaudido y festejado. El  
mundo intelectual reconocía el  
advenimiento de su genio. Mo-  
do tal vez por el respeto de que  
gozaba su nombre, Brentano no  
titubó en recibir a Goethe con  
los brazos abiertos. Por otra  
parte, Maximiliana se sentía un



### Los renos inextinguibles

Poco antes de las Navidades de 1929, diez hombres comen-  
zaron a trasladar 3.500 renos desde Elephant Point, Alaska,  
hasta Kittigazui, Canadá, una distancia de 1.200 millas. Los  
diez hombres habían aceptado el trabajo convencidos de que  
lo terminarían en unos 18 meses, sin problemas y, efectiva-  
mente, pasaron nada menos que cinco años de esfuerzos so-  
brehumanos, de sacrificios inenarrables, ampollas, enfermedades,  
todo se unió para hacer casi imposible aquel traslado. Y al  
llegar al punto de destino, la manada constaba de 2.100 ani-  
males, de los cuales sólo 400 pertenecían al grupo original, y  
el resto, o sea 1.700, habían nacido en el camino. Además, de  
los mismos nacidos en la marcha, habían muerto 3.300, pues  
nacieron cinco mil. Esta es, probablemente, una de las más  
desplazadas luchas del hombre contra la naturaleza, y en reali-  
dad no puede decirse que el hombre venciera plenamente.

pero desabundada en ese ho-  
gar burgués y la amistad de  
Goethe agrado sumamente al  
esposo, ya que ella necesitaba de  
la conversación que él no podía  
darle: el mundo de las letras y  
del espíritu que no había pene-  
trado en el alma tristemente  
comercial del espectador.  
Pero sucedió lo que tenía que  
suceder en un triángulo cuyos  
vértices eran un poeta una  
dama hermosa y un comerciante  
rico: Goethe renovó su pasión,  
entiñó el oído de Maximiliana  
con sus frases hermosas y Bren-  
tano terminó por prohibirle al  
poeta la entrada a su casa.

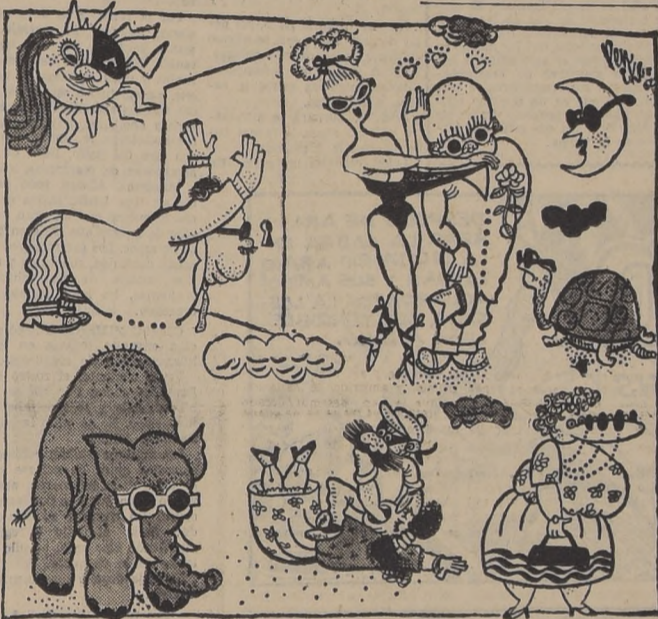
—tan cómodo, que admitió a  
Goethe, porque Goethe entrete-  
nia con sus conversaciones a su  
esposa—. Werther es una copia  
exacta de su autor que en su  
afán de haberse suicidado por  
amor, le robó el final trágico a  
aquel melancólico Jerusalem que  
vivía enamorado de una mujer  
hermosa.  
Con estos elementos, Goethe  
hizo su obra famosa. "Werther"  
solamente se vió superada por  
"Fausto" y ésta fue escrita cin-  
cuenta años después. Mientras  
tanto, el poeta fué conocido en  
todo el mundo por "el autor de  
"Werther". Tanto éxito tuvo que  
lo immortalizó en vida. Dieciséis  
ediciones se hicieron en Alema-  
nia en un año, veinte en Fran-  
cia e Inglaterra y llegó a cono-  
cerse en la China, en muy poco  
tiempo.  
La casa de Goethe en Fran-  
cofurt fué objeto de visitas extra-  
vagantes. Gente buena, gente  
triste, gente enamorada, llegaba  
hasta sus puertas a conocer al  
genio, fresca e inmortal.

En Leipzig llegó a prohibirse  
la venta del libro y se pensaba  
con una fuerte multa el descu-  
brimiento de su infracción. No  
obstante ello, el libro circuló co-  
mo una droga indispensable, y  
sembró la angustia entre la ju-  
ventud sentimental de la época.  
Al cumplirse el segundo cen-  
tenario del nacimiento de Goe-  
the, su primera novela continúa  
siendo, como toda obra de un  
genio, fresca e inmortal.

## La ciudad con anteojos negros

Por Personne

EN cuanto se hacen sentir los primeros días de calor, las calles de la ciudad se llenan con gentes de anteojos negros. Es decir, con gentes que lo ven todo obscuramente, con días opacos de cielo tormentoso, amenazante.  
Las vidrieras de la ciudad los exhiben en cada temporada como si fueran modelos de sombreros, de las más variadas formas y tonalidades.  
Algunos hombres con anteojos negros viven un poco en la impunidad y sacan provecho de ella. Así, por ejemplo, los timoratos, los de conducta vacilante, los que no se atreven a mirar de frente, o los que lo hacen de soslayo. Los que no miran cuando está abierta la puerta, pero sí lo hacen por el ojo de la cerradura. Los que no miran a las gentes sino más bien las espían, las escudriñan. Cuando llega "la época de los anteojos negros", las calles de la ciudad dan la impresión de haber sido invadidas por personas desconocidas, por extraños viajeros sin equipaje. Todos tienen ese aire misterioso de personaje que viaja de incógnito. Los hombres se aíslan, se miran con recelo, se crea un ambiente de desconfianza general, propenso a confusiones peligrosas; tales como las que ocurren cuando los maridos confunden a sus esposas y los



padres desconocen a sus hijos. Es que, cubiertos los ojos, la gente se desconoce, no puede llegar a comprenderse. Tampoco podrá iniciarse nunca una verdadera amistad, una mutua

simpatía entre dos personas que se hablan con los ojos tapados, como a puerta cerrada. A la comprensión, a la armonía, se llega, más que por las palabras, por los ojos. Por lo que en ellos se lee. Las palabras, se distraen, se manejan, obedecen a la voluntad del que las pronuncia. En cambio, para los ojos no hay subterfugios posibles, en la mirada está todo. Así como en el cuerpo está la presencia física del hombre, en los ojos está su presencia moral. No en balde los malhechores, cuando van a cometer un atraco, cubren sus ojos con gafas o anteojos, porque su mirada los delataría. Al reconocerlos por sus ojos. (Aclaremos que esto no significa que detrás de un par de anteojos negros haya siempre un probable delincuente, aunque también los hay).

Podríamos agregar que el abuso de los anteojos negros,—su uso a sol y a sombra—anula la posibilidad del amor a primera vista, que es, tal vez, de todas las formas de enamorarse, la más espontánea, la más natural. La del amor sin cálculo, sin premeditación. ¡Amor porque sí, libre de convenciones! de lógica, y que puede aparecer impensadamente al doblar la primera esquina; o viajando en tranvía! ¡Cuántos romances se frustrarán por día, por culpa de los anteojos negros! ¡Cuántos ojos buscarán descubrir en otros ojos esa mirada única, decisiva, con la que se puede ganarlo todo! Pero con los ojos cubiertos, las miradas se pierden en el vacío, como esos adioses sin destino...  
Los ojos velados, invisibles. ANULAN, cierran el paso a los sentimientos más generosos. ¡A descubrirse, pues, y a mirar de frente!. PERSONNE

### Sebastián de Portugal no moría...

Hubo un rey que "vivió" trescientos años. ¡Fíjese que escribimos vivió entre comillas! Si, porque lo que pasó fué lo siguiente: cuando los portugueses recibieron la noticia de que su rey Sebastián había muerto en combate, en Marruecos, en el año 1578, se negaron a aceptar esa realidad. Ellos consideraban a Sebastián como un dios, y lo creían inmortal. En efecto, convencidos de que su rey vivía, y de que volvería a Portugal, todas las noches vigilaban el cielo, esperando verlo retornar. Y así, durante 300 años! ¡Y lo más curioso es que muchas personas contraían deudas, afirmando que las pagarían "al regreso del rey Sebastián"! ¡Y los vendedores aceptaban esa promesa como buena!

INICIAMOS NUESTRA Tradicional Liquidación DE TRAJES DE BAÑO EN PLENA TEMPORADA

Tenemos un inmenso surtido en trajes de baño confeccionados en la famosa tela inglesa

LAST-NYLON (La mejor tela para el mejor traje de baño)

Además gran surtido en poleras de hilo para damas, caballeros y niños. — Bolsas de playa teñidas finos de lana.

AL COMPRAR PREFERIA LA FABRICA

SOTOMAYOR 9 SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

Escucha por los micrófonos de CB 101 Radio Yungay, los martes, jueves y sábado, a las 21.00 horas, la actuación del actor de la poesía SYLVIO JUVESI, y el programa concurso "El hombre de la pata de palo".

CASA ALONSO. ARRIENDO DE SERVICIO PARA BANQUETES. 21 DE MAYO 817 FONO 63049 MENAJES

GUANTES NYLON 1º \$ 220. RAYON 1º \$ 90. GAMUZA 1º \$ 220. CINTURONES ELASTICO 5 Cm. \$ 150. 8 Cm. \$ 200. DE CUERO Y GAMUZA HECHURAS DE GENEROS.

SAN ANTONIO 470 FABRICA REX

E. HINZE BARRACA DE FIERRO CHACABUGO 61

Fierro

RELOJES SUIZOS CON SOLO \$ 300.- Saldo facilidades RELOJERIA GABOR SABADO, ABIERTO TODO EL DIA

ESTADO 91-5 PISO OF. 501 AL LADO DE LA BOTICA PETRIZZIO-FONO 69497

Hágase PROPIETARIO EN EL BARRIO RESIDENCIAL ESCUELA DE AVIACION PARADERO 33, A 50 METROS DE LA GRAN AVENIDA

LE OFRECEMOS LOS ULTIMOS 20 SITIOS URBANIZADOS, CON EL 10% al contado Resto, grandes facilidades. — Entrega inmediata. — Planos y antecedentes en

LAZARO BAEZA R TEATINOS 371 - OFICINAS 3 y 4

# UN MARTIR: EL PENSIONISTA SANTIAGUINO

## NOTAS DE LA GRAN CIUDAD

TRAS el aviso "Se arrienda una pieza con pensión", que nos sale al encuentro desde las columnas de los diarios y desde las ventanas de las casas de la ciudad, se esconde la mayor tragedia de la clase media.

Para los balletófilos  
Para esos aficionados al ballet que se han destacado recientemente por aquí, tenemos una buena noticia: la publicación de la Biblia del arte que aman: "The Classic Ballet", editado en New York.

### Contra las pieles

Mrs. James L. Wick, esposa de un magnate periodista americano, fué recientemente a la ópera de Belgrado. Al volver a casa, advirtió que su abrigo de pieles, que había guardado en la guarderona, tenía varias cuculladas. Las mujeres yucoselavas no pueden permitirse esos lujos.

### Historia de Niebuhr

El más grande teólogo contemporáneo americano, Reinhold Niebuhr, acaba de publicar un libro sobre la filosofía política de su país: "The Irony of American History". Es un estudio de las "debilidades inconscientes" por las cuales la fuerza y la virtud americanas han venido a ser inconvenientes.

Por Viviana González

vestigio de la vida holgada de nuestros abuelos, cuya sombría frialdad presta un adecuado marco al ambiente mercantilizado que en ella reina, el nuevo pensionista empieza a claudicar una por una de sus aficiones personales. Los diez minutos entre el despertar y el saltar de la cama, los debía emplear en hacer cola ante la puerta del baño. Nada de cantos ni de parsimonioso aseo: furiosos golpes le recordarán su triste condición de "Uno de los veinte que esperan".

En un encomiable afán de acomodación, el pensionista novicio trata de pasar por alto el inconveniente manifiesto, agravado con el desayuno que durante el viaje en micro empieza a demostrar los efectos laxantes del "café con leche".

Después de sus cuatro horas de labor, regresa a su nueva pensión, con un lastimero canto en el estómago. Y ahora empieza su peor desastre: unas agudas negruzcas con astutadas pedacitas de papas, carne, zanahoria y arroz, le quitan el apetito. El guiso, un verdadero puzzle en cuanto al material empleado, lo deja triste y hambriento. Los días siguientes, venido por el clamor de su estómago, con valiente decisión tomará una cucharada e ingerirá el alimento, con la remota esperanza que tras ese aspecto desagradable se esconda una sabrosa sorpresa.

Pero fracasa. Y de allí en adelante buscará ansiosamente a los afortunados amigos con casa, para que lo conviden a almorzar. En caso que el pensionista viviera allí con su familia, tendría más suerte: un camuflado anafe eléctrico, causante de un perentorio "déjeme inmediatamente la pieza", si llegara a ser descubierto, podría cocinarle los extras que le evitarían un rápido descenso del peso.

Después del almuerzo, el ánimo del pensionista decae, y su



vuelta en pos de comida y cama ya la hace con menor entusiasmo. La ceremonia del mediodía se repite, pero ahora queda el consuelo de una buena lectura y, después, dormir para soñar en una casita alegre, rodeada de jardines e impregnada de un apetitoso olor proveniente de la cocina. Y en realidad, sólo la segunda parte, el sueño, se cumple. Cuando recién empezaba a conocer los personajes de su libro, un brusco sobresaltamiento interrumpe su lectura. Es la hora en que la patrona se recoge y corta la luz.

### Aprobando la religión

Hasta ahora el General Eisenhower no había dado señales de tener religión. Recientemente, en su campaña presidencial, dijo al evangelista Billy Graham que la religión había falta y que él la aprobaba.

# LECHE DE BURRA... (De la primera)

Y Luzmira se dijo para los adentros: "¡Esta vieja, señor! Esta vieja".  
Doña Esperanza ya había echado la semilla. Era un ser insidioso, insoportable. Vivía exasperado. Había en ella una delicia densa cuando conseguía alterar el ánimo de los demás. Pero esta vez no sabía si sufrir o gozaba.

—¿Sabes, Luzmira? —le habló a la hija.  
—¿Qué? —le remedó sardónicamente.  
—Ya estoy segura...  
—Segura... ¿De qué...?  
—Ja, ja, ja... Que el desgraciado de tu marido... bueno...

Se interrumpió para reír más a sus anchas.  
—¡Pero, señora...! Usted no puede estar sin molestar ni hacer sufrir...  
—El que te hace sufrir, niña, es tu hombre, que ya no es tu hombre... Je, je, je...  
—¿Cómo?  
Luzmira se abandonó el pelo y tiró la peineta. Su rostro entero pareció arrugarse. Y sembró una ciruela seca y transparente. Un chorro como de familia le inundó el corazón.

—¿Por Dios, mamá! ¡No puede ser!  
Luzmira hundió la cabeza en la almohada. Las lágrimas le quemaron las manos. Sus dedos las rompían al saltar de los párpados.  
—No quieres la lechecita, ahora? —rió doña Esperanza. La enferma se revolvió en el lecho. Alzó la cabeza. Y pareció escupir desde las entrañas las palabras:  
—¡Usted es una bruja, señora! ¡Parece que no fuera mi madre...!

La vieja salió al patio, sin dejar de reír. Ya afuera, se afirmó contra el pilar de la mediana, y trocó la risa en prolongados sollozos, mientras movía la cabeza, desahogada.  
Adentro, Luzmira se estremecía bajo las ropas, la cabeza cubierta con la almohada.  
Lejos, cantaba un gallo. Un

caballo pasó al galope por la polvorienta calleja.  
En el pateruco, la vieja estaba ahora partiendo leña, como si nada hubiera ocurrido.  
EL DIA SE lo pasaron madre e hija como espiándose. Y hasta hubo instante en que la vieja temió entrar al cuarto. Luzmira no quiso probar bocado. El vaso con el leche de burra todavía se hallaba sobre la mesa coja, sin mangle, que había en el centro del sucocho. La enferma era la

—¡Cálmate, cálmate, Luzmira! —le habló, mientras la cubría, queriendo ser tierno.  
La mujer se tapó el rostro con la sábana, y allí se quedó, atormentada, gimoteante.  
Cirilo caminó, abrió la puerta y desapareció cerrándola cuidadosamente.  
La vieja, tiesa, rígida, como un cadáver de pie, se dio tambien a llorar. Las lágrimas le coruscaban buscando ruta por las arrugas del rostro. Le rodaban



que hería a doña Esperanza con sus miradas duras, de perra rabiosa. Estaba como extraviada de sí misma. Y parecía que todo un cúmulo de odios se le derramaba, como uchillos mellados, por los ojos, cuando la madre, entraba, obligada por los trajines, desolados.  
Luzmira asomó de repente el rostro de bajo la sábana. Se sentó, alirada:  
—¿Y usted, señora, por qué llora? ... ¿Qué tiene que llorar usted? —gritó.  
—¿Qué tengo que llorar yo? —repitió, enajenada, la vieja.  
—Sí... ¿qué tiene que llorar? ... si usted es la culpable de todo... Por sus insultos y maldades se ha ido Cirilo, ¿sabe? ...  
—¡Por mis insultos y maldades! ¡Buena cosa!... Je, je, je... La vieja se pasó una mano por el rostro. Se sorbió. Y se quedó mirando a la hija, ya más tranquila.

—Eso es, porque usted es inaguantable, señora. El se fué por su causa...  
—Je, je, je... ¿Por mi causa? ... Qué inocente eres, mi pobre hija. Cirilo se fué por CLOTILDE, la lechera. El la ama, ¿sabes Luzmira?, el la ama a CLOTILDE como yo le quiero a él.  
—¡Mamá! ... Luzmira se echó cama abajo, una vez más. Sus pies desnudos sonaron en el suelo pelado como lamentos de reos azotados. Quiiso abrazarse a la vieja, pero ella la rechazó:  
—¿Qué mamá! ... ¡Aquí no hay madre que cuente! ... Para que sepas, sí, yo lo amaba... y le amo...  
—¿Es posible?  
Luzmira, de pie ante la vieja, semidesnuda, esmirriada, dolorida, semejaba un espectro. Ambas, en la penumbra de la pocilga, pudieron no haberse dicho ni una palabra más. Pero, la madre, ya estaba devorada por el afán de angustiar, y habló roncamente, sordidamente:

—¿No va a comer, Cirilo?  
Tembló la luz de la vela, entenebrida tal vez por el ofrecimiento de la anciana. La voz tan extrañamente tranquila y tierna no conmovió a Cirilo.  
—¡No, señora, ya comí!  
—¿Tan temprano?  
—Sí... Tan temprano...  
Ahora me voy...  
—¿Te vas? —chilló Luzmira—  
—¿Dónde te vas?  
—Ejem... A alguna parte será...  
—Ven, Cirilo —rogó Luzmira. El hombre se acercó. Se sentó al borde de la cama.  
—¿Qué quieres?  
Quiso acariciar por cortesía rídicula a su mujer. Sólo apretó el puño, retractándose a tiempo.  
—¿Estás raro, Cirilo...? ¿Te dieron algún trabajo afuera?  
Tosió fuertemente la mujer y largó el escupitajo, como era su costumbre, contra la muralla.  
—Nada de eso... El hecho es que tengo que irme.  
—¿Cuándo vuelves?  
—No sé...  
Cirilo se levantó, Luzmira no preguntó ya nada. "¿Para qué?", se dijo. Y miró con un odio espeso y viscoso a su madre, que ya comenzaba a exaltarse. Le brillaban los ojillos y las arrugas del rostro se le hacían más profundas a la luz de la vela. Parecía venir saliendo de un agujero.

—¡Así es que se va el caballero! ... ¿No quiere comer el señor y se va? ...  
Se puso en jarras. Meneó la cabeza y unas crenchas le cayeron sobre la nariz.  
—Sí, señora, me voy...  
—Sí, pero usted no se lleva nada de esta casa, ¿sabe?  
Se acercó al hombre. Tenía la actitud de quien va a asesinar.  
—¡Vaya! ... Lo menos que puedo llevarme son mis cosas de aseo. Esto es lo que tengo en el bolsillo...  
Y se golpeó el pecho.  
La vieja abandonó los brazos. Hubo un silencio trágico, quizá sangriento, sudoroso. Chirrió la llama de la vela. Luzmira lloraba quemándose de sollozos repitidos. Cirilo sufría, pero fué hacia la puerta. La tísica se lanzó cama abajo. Dió unos pasos vacilantes y cayó abrazándose a las piernas del hombre. Ahora los sollozos le nacían de las entrañas como pedruzcos calientes. Así, encendidos, ardientes, rebotaban en el alma de Cirilo, que seguía sufriendo. Tomó a la mujer en brazos y la devolvió al lecho.  
—¡No te vayas! ... ¡Por Dios, por favor, por tu madre, no me dejes! ...

# Tarzan

Por EDGAR RICE BURROUGHS

DESPUÉS DE ARRARR LA CABRA EN LA ISLITA RIO ABAJO, TARZAN Y SUS AMIGOS AGUARDARON LA LLEGADA DEL TERRIBLE LEÓN ALBINO.

TARZAN, CUYO OLFATO DETECTÓ LA PROXIMIDAD DE LA FIERA, EMPEZÓ A HACER FUEGO A LA MANERA PRIMITIVA.

CUANDO EL LEÓN LLEGÓ A LA ISLA, TARZAN, ARMADO DE UNA TEA, GRITÓ: "¡PRONTO! ¡LOS BARRILES!"

Y LOS NATURALES EMPEZARON A VACIAR SUS BALDES EN LAS AGUAS DEL RÍO.

EL HOMBRE-MONO ARROJÓ LA TEA AL AGUA Y TODO EL RÍO SE INCENDIÓ.

EL LEÓN VIÓ EL PELIGRO Y TRató DE HUIR, PERO YA ERA DEMASIADO TARDE.

# RADIO

Standard-SE-Elect

El regalo preferido por todos.

Este mes... SIN PÉ

# METAL MONJITAS 8 ENTREPISO

Central maderera en Valdivia instalará la CORFO

Costará cuatro millones de dólares; producirá anualmente \$ 300.000.000

Madera prensada resolverá drama de falta de viviendas

Cuatro millones de dólares —\$ 520.000.000 al cambio libre— invertirá la Corporación de Fomento de la Producción...

—30 años a lo sumo—, el total extermínio de los raulíes, robles, coigües y olivillos de la provincia de Valdivia...

Lo prueba así el hecho de que, de 200 millones de pies cúbicos de árboles que se botan al año en Valdivia...

PLAN PARA EL FUTURO El plan de la CORFO, al proyectar la instalación de esa primera gran central maderera...

POLITICA MADERERA Una comisión especial de la CORFO, y de los organismos técnicos del Ministerio de Economía...

DEFENSA FORESTAL La no adopción de esas medidas significaría a corto plazo justamente ese objetivo: valorizar la madera...

ENSANCHARAN TRAMO DE CATEDRAL ENTRE BANDERA Y MORANDE Un ensanche de tres metros cuarenta centímetros sobre sus actuales dimensiones tendrá la calle Catedral...

SOLUCIONA DRAMA HABITACIONAL Como consecuencia de su funcionamiento, habrá empezado también para el país, la solución de otro gravísimo problema: el de la falta de viviendas populares...

RESURGIRA EL TEATRO CHILENO Rafael Frontaura y Alejandro Flores, dos de las más prestigiosas figuras del teatro nacional...

FOTOS DE ESTUDIOS ARTISTICOS SOBRE MODELOS TENEMOS EL AGRADO DE OFRECER A INSTITUCIONES DE ARTE, PINTORES, ESCULTORES, DIBUJANTES Y AFICIONADOS...

UNA CASA DE VALOR DE \$ 700.000 PUEDE SER SUYA SOLO POR \$ 50

SI PARTICIPA EN LA RIFA QUE REALIZA LA UNIVERSIDAD POPULAR VALENTIN LETELIER

en combinación con la Lotería de Concepción, de ese día. Adquiera su número en CARRERA 86 — AGUSTINAS 2356 — SANTIAGO

O EN LAS AGENCIAS DE LA LOTERIA DE CONCEPCION EN PROVINCIAS.

NOTA: Se ruega a las personas e instituciones que aún mantienen talonarios en su poder, se sirvan remitirlos a AGUSTINAS 2356, SANTIAGO



HUYE DEL CALOR.— Esta encantadora muchacha es Peggy Lewandowsky. Tiene 24 años y es soltera. Todos los días va a la piscina del Hotel Carrera...

No importarán artículos que se fabrican en el país

Se encuentra listo para su promulgación un decreto del Ministerio de Economía y Comercio, que prohibirá la importación de diversos artículos...

Entre los principales, se cuentan las popelinas de seda, el calzado, las medias, zapatos, etc.

Esta medida permitirá un considerable ahorro de divisas. El Gobierno se ve obligado a prestar su aprobación al presupuesto...

EL FISCO APORTA 2.500 MILLONES PARA SALDAR DEFICIT DE LOS FF. CC.

Sólo ayer fué aprobado el presupuesto para el año 1952 de los Ferrocarriles del Estado, en el que se consulta una suma superior a los 2.500 millones de pesos para saldar el déficit del ejercicio financiero del presente año.

El Gobierno se ve obligado a prestar su aprobación a ese presupuesto, con el objeto de dar cumplimiento a las disposiciones legales, y para que pueda ser tramitado el decreto por el cual se reglamenta y ordena el pago de las gratificaciones al personal de esa empresa.

El Gobierno se hace un deber en declarar que la aprobación de los Presupuestos de la Empresa de los Ferrocarriles se hará, en lo sucesivo, antes del día 15 del mes de enero...

Esta aprobación, el Gobierno se ve en la obligación de hacerla para cumplir las disposiciones legales necesarias, a fin de que la Contraloría General de la República pueda tomar razón del decreto que autoriza el pago de la gratificación al personal de dicha Empresa...

HABRA CONTROL EN EL PRECIO DE JUGUETES

El lunes debe quedar promulgado un decreto del Ministerio de Economía y Comercio, por el cual los juguetes quedan incluidos dentro de los artículos de primera necesidad.

Promulgado este decreto, se procederá a fijar los precios y a adoptar las medidas para hacerlos cumplir, mediante la fiscalización por intermedio de inspectores del Comisariato Departamental de Subsistencias y Precios.

Se procura con esta medida evitar en lo posible la especulación que, en algunos casos, es desenfrenada, en la venta de juguetes.

Artistas cooperan para la Pascua de los Niños Pobres

La Asociación de Artistas e Intelectuales se entrevistó ayer con el Director de Informaciones de la Presidencia, señor René Mujica, a fin de ofrecerle toda su cooperación para el mejor éxito de la Pascua de los Niños Pobres...

A esta misma oficina gubernativa se presentaron Rayén Quilral y Raquelita Ferreyra, y una delegación de Siproarte, la cual ofreció realizar el próximo sábado un gran festival en la Plaza Bulnes...

Finalmente se ha organizado para el próximo miércoles una primera a beneficio de la misma Pascua de los Niños Pobres en el cine Metro...

REQUISARON 3.500 QUINTALES DE TRIGO

El Gobernador de Cauquián informó anoche telefónicamente al Subsecretario del Interior, señor Carlos Ferrer, que habían sido requisados 3.500 quintales de trigo en un molino de esa ciudad.



EL "ANTARTICO", VARADO CERCA DE CORRAL.— A las 6.34 horas del miércoles pasado, se varó en los roqueríos frente al faro "Bonifacio"...

De "falsa y mal intencionada" califican información sobre renuncia del Canciller

Un vespertino publica en su edición de ayer la información de que el Canciller, don Arturo Olavarría Bravo, renunciaría a su cargo.

La noticia, "de por sí falsa y mal intencionada", como fué calificada en círculos responsables, vuelve a destacar la posición de sectores, que en todo momento han tratado de restar al Gobierno la firmeza que ostenta desde el mismo 4 de noviembre.

RED DE ESTAFADORES ATRAPAO EL INTENDENTE; ESPECULABAN CON LA BUENA FE DE PERSONAS MODESTAS

En sucesivos allanamientos e investigaciones practicados ayer por la Intendencia de Santiago, se descubrió a un grupo de individuos que estaba al público, bajo el pretexto de allegar fondos para el Comité de Pascua de los Niños Pobres...

En la mañana de ayer, en las inmediaciones del Parque Cousiño, en un microbús Vivaceta-Matadero, fueron sorprendidas dos muchachas que solicitaban "ayuda para la Pascua de los Niños Pobres"...

Investigaciones realizadas posteriormente se encuentra incluido en la Convocatoria del Congreso Nacional, y su despacho tardará varios meses, el Alcalde, don Renato Valdés Alfonso...

CONVENCION NACIONAL DE LA TECNICA INICIA MAÑANA SUS LABORES

En el Teatro Municipal será inaugurada mañana, a las 10.30 horas, la Primera Convención Nacional de la Técnica, que se efectúa en el país, y que es auspiciado por once instituciones...

La reunión inaugural será honrada con la asistencia del Excmo. señor Carlos Ibáñez, y Ministros de Estado, del Director General de Obras Públicas y de los representantes de las once instituciones que patrocinan esta reunión.

En la séptima asamblea, que se efectuará el viernes próximo, se relatará el tema "Estudio iniciático sobre las posibilidades de fabricación en Chile de aviones de tipo liviano"...

Durante el desarrollo de este torneo, además se tratarán los temas siguientes: Planeamiento y acción profesional; las FF. AA. en relación con su aporte posible a la Economía Nacional...

Las tarjetas de adhesión para los actos oficiales se pueden retirar en Mac Iver 120, departamento 86.

RESURGIRA EL TEATRO CHILENO

Rafael Frontaura y Alejandro Flores, dos de las más prestigiosas figuras del teatro nacional, piensan resucitar en un gran esfuerzo el arte escénico chileno.

A tal objeto se entrevistaron ayer con el Director de Informaciones de la Presidencia, señor René Mujica, a quien plantearon su intención de hacer un gran teatro nacional, con obras nacionales y con elencos formados en un 100 o 10 por actores y actrices chilenas.

El señor Mujica acogió favorablemente el proyecto y comenzó de inmediato la búsqueda de un teatro donde pueda instalarse esta nueva compañía, que empezaría a la brevedad posible sus representaciones.

FOTOS DE ESTUDIOS ARTISTICOS SOBRE MODELOS

TENEMOS EL AGRADO DE OFRECER A INSTITUCIONES DE ARTE, PINTORES, ESCULTORES, DIBUJANTES Y AFICIONADOS. Solicite catálogo con 406 poses, enviando \$ 20.— en estampillas, a: E. M. M. - Clasificador 313 - Sn. Bernardo

AVISO a los ingenieros, arquitectos y técnicos con sus familiares, a la inauguración de la CONVENCION NACIONAL DE LA TECNICA MAÑANA LUNES A LAS 10 P. M. Teatro Municipal FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO" DIEZ DE JULIO 536 - ULTIMOS DIAS DE NUESTRA GRANDIOSA VENTA ANUAL DE SEDAS CON DESCUENTO ESPECIAL DE 10% VISITENOS Y APROVECHARA NUESTRAS REBAJAS SABADO ABIERTO TODO EL DIA FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO" DIEZ DE JULIO 536 (entre Carmen y San Isidro)



# POLITICA DE LA SEMANA

Actitud energética del pueblo. Impulso respeto por su triunfo del 4 de septiembre.— Otra actitud de los opositores.— Sentido de la Oposición.— Protestas de los senadores y una respuesta de los diputados.— Debate parlamentario que cubre de rubor a la democracia.— La marcha secreta de las facultades.— Acuerdos y desacuerdos.— Actitud de las bases radicales.— Un revés del ibatismo.— La revolución popular en peligro.— Contra una lucha fratricida.

Comprendiendo, acaso, que sus intrigas y sus vehemencias parlamentarias se estrellarían fatalmente contra una clase trabajadora dispuesta a defender sus derechos y sus conquistas, la Derecha ha asumido una conducta de silencio acatamiento a los dictados del pueblo.

Los nombramientos diplomáticos tratados a comienzos de la semana por el Senado, contaron con la aprobación inmediata y casi unánime de los miembros de esa Alta Cámara.

Los miembros del Senado protestaron ante el Ministro de Hacienda, por la publicación del porcentaje de deudas que los miembros de esa Corporación han contratado con la Caja Nacional de Ahorros.

En las postrimerias de la semana, las fuerzas ibatistas sufrieron un revés que puede tener proyecciones amargas para la suerte del movimiento popular.

# La figura del día



Ministro de Obras Públicas, don Humberto Martones, quien declaró que el aporte fiscal a los Ferrocarriles alcanza a la suma de \$ 2.499.510.000, necesaria para "financiar el déficit que tuvo dicha Empresa en el año en curso".

## DISCORDIAS ESTERILES

El movimiento nacional que en el mes de septiembre llevó a la Presidencia de la República, no fué producto de la acción individual de un solo hombre.

## NOTAS del DIA

ARTURO Y SUS AMIGOS  
Aunque nos cambien la comparación y nos sintamos disminuidos en el espacio, el verbo eterno sigue produciéndose como en el evangelio de San Juan: "In principio erat verbum".

## Ortega en Ginebra



José Ortega y Gasset ha sido uno de los siete conferencistas en el último de los Reencuentros Internacionales de Ginebra. El tema único propuesto fue el "Envejecimiento del hombre en el siglo XX".

## Actualidades

EL PLAN SECRETO  
En Estados Unidos ocurren las cosas más raras del mundo. Y los yanquis, muy ufanos, les celebran a mandibula batiante y las divulgan por todo el mundo.

## EL PROBLEMA DE LA VIVIENDA.— Sistema de financiamiento público es insuficiente

Completamos hoy el análisis de la legislación chilena sobre viviendas populares, dando al mismo tiempo las conclusiones a que hemos llegado en el estudio de las distintas leyes dictadas a la fecha.

## CARTAS AL DIRECTOR

Inamovilidad para los empleados particulares  
Carné 12881, de Arica, escribe expresando su esperanza en que se apruebe la ley de Inamovilidad para los empleados particulares, ya que con sólo un mes de aviso se puede despedir a un empleado, sumiéndolo en el desempleo y en la miseria.

## Renovación de relaciones diplomáticas con Japón

El gran negocio recibe el sello de la iniciativa del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Arturo Ovalarria, de reanudar las relaciones diplomáticas con el Japón, que por tercera vez en la historia de la república se ha interrumpido.

## Grandes enseñanzas sacará el observador occidental de las virtudes de esta gran nación.

Grandes enseñanzas sacará el observador occidental de las virtudes de esta gran nación, y más de una vez recordaremos cómo el japonés sublimiza sus emociones para no perder el control de sí mismo; ya que demostramos es signo de floqueza.

## El filósofo español abordó el problema examinando el pasado y el porvenir del hombre actual.

El filósofo español abordó el problema examinando el pasado y el porvenir del hombre actual. Con el catalán Eusebio D'Oss, que intervino en 1947 en el Segundo Encuentro, son los dos únicos pensadores que han ido de España. Entendemos que hasta ahora no ha sido invitado ninguno latinoamericano a las ya célebres reuniones de Ginebra.

## El filósofo español abordó el problema examinando el pasado y el porvenir del hombre actual.

El filósofo español abordó el problema examinando el pasado y el porvenir del hombre actual. Con el catalán Eusebio D'Oss, que intervino en 1947 en el Segundo Encuentro, son los dos únicos pensadores que han ido de España. Entendemos que hasta ahora no ha sido invitado ninguno latinoamericano a las ya célebres reuniones de Ginebra.





Cobró \$ 880.000 en la Polla y los regala a quien quiera pedirselos

A RIO ENCUENTRO PARTE LA MISION CHILENA DE LIMITES

Mañana se dirigirá a Río Encuentro la misión chilena que estudiará, junto con una delegación argentina la cuestión de límites entre ambos países.

EL MAS EXTRAÑO FILANTROPO ESTA EN VALPARAISO

LA POLICIA portena se movilizó esta semana tras las huellas de Arturo Gordillo Alvarez, de 52 años, flamante millonario, y "flamante millonario", según la afirmación de sus parientes que temían un secuestro.

Repartición de premios en Saint Rose School

Con un programa musical, se efectuó hoy, a las 10 horas, en el Teatro Real, el acto de repartición de premios a los alumnos del Saint Rose School.

CONFERENCIA EN EL MANDALAM, HOY

En el salón auditorium de esta institución, situado en calle Marín N.º 411, dará una conferencia don Alberto Rojas L., acerca de Filosofía y Literatura Orientales.

Faret, Clara Andrade y Silvia Rojas.



EN HONOR DE DON EUGENIO MONETA. — Con motivo de su designación como vicepresidente de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, el señor Eugenio Moneta, fue festejado anoche por personal de la Contraloría General de la República.

LA ESCUELA SUPERIOR N.º 213. — Como término a las actividades del año, ayer inauguró su exposición este plantel que dirige la profesora María Díaz.

EMPLEADOS PRENDARIOS TENDRAN UN CONGRESO

Los días 15 y 16 del presente, se efectuará el Congreso Consultivo de la Asociación Nacional de Empleados Prendarios, para elegir la nueva mesa directiva, y estudiar las reivindicaciones del gremio.

A este torneo, que contará con la asistencia de delegados de todas las oficinas del país, han sido invitadas las autoridades de la Caja de Crédito Prendario y diversos dirigentes gremiales de la ANEP.

Funcionará en la sede del Centro Boliviano, calle París número 888.



EJEMPLAR GESTO DE DESPRENDIMIENTO. — Los empleados y obreros de la Empresa de Agua Potable de Santiago hicieron entrega, el miércoles último al Ministro del Interior de un vale vista por \$ 19.824,30, suma con la cual contribuyen a "paliar la difícil situación del erario nacional".

TRAGICOMEDIA. Los primeros capítulos de esta tragicomedia con personajes en busca de autor comenzaron el mismo día en que Arturo Gordillo Alvarez cobró su premio.

Pago de gratificaciones a los empleados municipales

68 millones de pesos recibirá a comienzos de la semana el personal de la Municipalidad de Santiago, por concepto del reajuste de sueldos con carácter retroactivo acordado por el Congreso Nacional.

Sociedad Nacional de Contadores

Citase a Junta General Ordinaria de socios, para el lunes 15 de diciembre próximo, a las 18 horas en primera citación, y a las 19 horas, en segunda citación, en nuestro local social calle Armutegui N.º 73, Oficina 2, con el objeto de dar cuenta de la Memoria y Balance del ejercicio comprendido entre diciembre de 1951 y noviembre de 1952, de conformidad con el artículo 41 de los Estatutos.

PERRO SETTER

Café cobriza, extraviado sector Córdell. En tratamiento por tña, bajo ojo, cuerpo.

BUENA GRAFICACION: INFORMES: FONONO 48406

ES POR MI GUSTO

Pero cuando el Subinspector de Investigaciones Juan Demarchi Donay llegó a la casa del Cerro Mariposa, el "pobre sin voluntad ni carácter" rebosaba de felicidad y energía.

—Soy eso que llaman —¿cómo les diré?— un filántropo. Quiero gastar mi dinero como sea mi cariño y mi voluntad. Pero no estoy loco. No crean. Estos 270 mil pesos, por ejemplo, que le doy a mi compadre, están más seguros en sus manos que en el Banco. Lo que pasa es que yo tengo confianza en la gente que nunca me negó. A mi primo Armando, en cuya casa vivo, ayudándole a vaciar imágenes religiosas de yeso, le di 100 mil pesos. A soya, le di 100 mil pesos. ¿Para qué pedirle documentos ni nada? ¡No vale la pena! Si él es feliz, yo también lo soy.

—Don Gustavo? ¿Quién es don Gustavo? ¿Dónde vive? ¿En qué trabaja? Arturo Gordillo se pasó una mano por la cabeza. Acaso por la primera vez estaba interesado, preso en una vaga sospecha temerosa, cuando respondió: —"Hombre, no lo sé! Don Gustavo se llama así, no más. Don Gustavo. Creo que tiene un almacén por estos lados. (Como iba a preguntarle apellidos, domicilio y otras cosas enfadosas? "¿Soy o no soy un filántropo?"

Y con las primeras y sombrías dudas sobre su corazón, la policía dejó al extraño potentado del Cerro Mariposa, que en todo, como si fuese incapaz de pronunciar la palabra "No".

Colegio de Arquitectos de Chile

CONVENCION NACIONAL DE LA TECNICA. Se invita a los miembros del Colegio de Arquitectos de Chile, a la sesión inaugural de la Convención Nacional de la Técnica, que se llevará a efecto con asistencia de S. E. el Presidente de la República, a las 10.30 A. M. del lunes 15 en el Teatro Municipal.

CONVENCION NACIONAL MEDICA INAUGURO M. DE SALUBRIDAD

Ayer se inauguró la Convención Nacional de Médicos, a la que asisten delegados regionales del Colegio Médico de todo el país.

El Ministro de Salubridad, señor Waldemar Coutris, presidió la sesión inaugural que se efectuó en el Museo Histórico Nacional, y dio la bienvenida a los médicos asistentes, augurando pleno éxito a la reunión.

La Convención Médica tratará en forma especial todo lo relativo a la planificación del trabajo de atención a los asegurados del Servicio Nacional de Salud. Se expondrán ideas, y se adoptarán acuerdos sobre la práctica profesional en los nuevos servicios médicos que en

SU REINA ELEGIRA LA POBLACION VIACETA

La Población Vivaceta celebrará su fiesta desde hoy y hasta el 21, a fin de reunir fondos para la pascua de sus niños. Ellas serán presididas por una reina, que será tal vez María Teresa Béz Cortés o Mabel Sánchez Osorio, quienes llevan las primeras mayorías. María Teresa, 17 años, IV año en el Liceo Gabriela Mistral, 1.65 metro, y 58 kilos, es aficionada a la lectura, al cine, a la música clásica y popular y a la natación. Mabel, 15 años, 2.º en el mismo Liceo, 1.55 metro y 50 kilos, estudia piano, le gusta pintar, oír música clásica, nadar, jugar básquetbol y volibol.

formas que serán entregados a las sesiones plenarias de hoy.

FARMACIA HUERFANOS 840 LA MAS GRANDE, LA MAS SURTIDA Y MEJOR ATENDIDA DEL PAIS AL CUERPO MEDICO EN EXISTENCIA. AUREOMICINA LEDERLE, frasco de 16 cápsulas, de 250 miligramos. CHLOROMYCELIN, Laboratorio Parker Davis, frasco de 16 cápsulas de 250 miligramos. TERRAMICINA, ampollas Laboratorio Pfizer, de 250 miligramos. TERRAMICINA Oftálmica, Laboratorio Pfizer. TERRAMICINA, gotas orales, Laboratorio Pfizer. COM OTICO, PENICILINA Y ESTREPTOMICINA, Laboratorio Pfizer. DIHIDRO ESTREPTOMICINA, Laboratorio Merck, frasco de 1 gramo, vencimiento octubre de 1953. PENICILINA sódica, frasco de 200.000 unidades, Laboratorio Pfizer. PENICILINA sódica, frasco de 500.000 unidades, Laboratorio Pfizer. PENICILINA de 1.000.000 de unidades, Laboratorio Merck. PENICILINA G, PROCAINA Cristalina, Laboratorio Pfizer. PENICILINA G, PROCAINA, frascos de 400.000 unidades, Laboratorio Merck. PENICILINA G, PROCAINA Cristalina, frasco de 1.500.000 unidades, Laboratorio Pfizer. PENICILINA G, PROCAINA, frasco de 1.200.000 unidades, Laboratorio Merck. PENICILINA G, PROCAINA Cristalina, frasco de 1.500.000 unidades, Laboratorio Pfizer. TRAIGANOS LA RECETA QUE LE HA DADO SU MEDICO, Y CON SEGURIDAD NUESTROS PRECIOS LE AHORRAN GASTOS EN EXCESO.

ALGUNOS PRECIOS

Table listing various pharmaceutical products and their prices. Includes items like ALCOHOL purísimo, FORMALINA, NAPHTALINA, TALCO IMPORTADO, TALCO NACIONAL, TONICO BIOCALGICO, AMPOLLETAS COMPLEJO B, TIROTIPHEN, CLORH-TIAMINA, SEDANEU, HIPOCAL, FERCOPAT, CODELASA, BESMIFORM, TANAX, ALGODON, etc.

FARMACIA HUERFANOS 840 - HUERFANOS - 840

Barrio Residencial 'BILBAO'. Resuelva pronto la compra de un terreno en esta moderna urbanización. SITIOS de \$ 135.000. Pavimentación, Agua Potable, Alumbrado, Arbolado. BANCO CHILE DEPARTAMENTO DE COMISIONES DE CONFIANZA. Por cuenta de uno de nuestros mandantes.

COLOR y CALOR de una noticia

Inspectores del Comisariato y funcionarios de Investigaciones realizaron ayer un infructuoso y sorprendente allanamiento a lo que se creía un matadero clandestino en la Avenida Escondido...

La verdad que buscaba la policía era otra. Se trata de un comerciante que compra y vende de animales. El vacuno se rompió una pata en el pequeño campo de pastoreo y hubo necesidad de sacrificarlo...

Casi siempre de madrugada, dos o tres veces en la semana, se mete por las calles empujando delante el transe de sus animales. Se llenan las cuatro cuadras de la población del roncoteo fragor de las pezuñas albotadas y del seco chasquido del látigo trenzado que pone valla al deseo de fuga de las reses...

Una vez se realizó una reunión de vecinos para discutir un serio reclamo y pedir la intervención de las autoridades. Se hizo, pero sin resultado. Nadie pudo prohibir a un hombre que compra y vende, si lo hace ajustado a lo que dispone la ley...

Ayer, cuando inspectores del Comisariato y funcionarios de Investigaciones llenaron sorprendentemente su pequeño campo de pastoreo, una casi unánime exclamación de esperanza. Pero no ocurrió nada. Dijo, casi unánime deseo, porque no estábamos. He llegado a acostumbrarme a aquel vocer de sombras en las sombras, que dos o tres veces en la semana suele despertarme al amanecer.

SANCIONES APLICADAS POR EL COMISARIATO

El Comisariato Departamental ha procedido a clausurar los siguientes negocios, decretados por el Comisariato General:

- Almacén, Barrechea 472, venta pan con menos peso 5 días; paquetaría, Irrazábal 3340, venta hilo mayor precio, 5 días; pañadería, Bellavista 0497, venta pan con menos peso, 5 días; puesto de pan, Carmen 2472, venta pan con menos peso, 5 días; pañadería, Gran Avenida 4226, venta pan con menos peso, 5 días; almacén, Estrella Polar 805, venta limones mayor precio, 1 día; pañadería, Fernán Viqueza 1140, venta pan con menos peso, 5 días; puesto de pan, San Ignacio 274, venta pan con menos peso, 10 días; puesto de pan, Cochran 902, venta pan con menos peso, 5 días; verdulería, Serrano 292, falta precio en frutas y verduras, 2 días; puesto varios, San Francisco 959, no tener colaciones precios, 1 día; almacén, El Eslo 2192, no tener precios mercaderías, 5 días; almacén, Einstein 702, falta precio en mercaderías, 1 día; restaurante, San Diego 2160, no tener lista precios, 1 día; puesto de pan, Rosa 1343, venta pan con menos peso, 3 días; almacén, San Isidro 1450, venta lechugas mayor precio, 1 día; subproductos, Mercado Central 94, venta guantitas mayor precio, 5 días; almacén, Puente Alto, 7, falta precio de té a granel, 2 días; frutos del país, Vega Matadero 201, negarse colocar precios, 1 día; subproductos, Vega Matadero 347, cortas de cabeza mayor precio, 5 días; frutas y verdulería, Irrazábal 1844, acérganes mayor precio, 1 día; carnicería, Esperanza 40, falta guía libre tránsito, 2 días; verdulería, Vega Matadero 448, repollos mayor precio, 5 días; verduras, Vega Matadero 104, venta lechugas mayor precio, cinco días.

CARABINEROS DETUVO A LADRON DE AUTO FISCAL

Carabineros de la 3.ª Comisaría detuvieron en la esquina de Huérfanos con Manuel Rodríguez, a Humberto Slater Escobar, 18 años, sin oficio ni domicilio, autor del robo del auto fiscal, patente YG 180.



TRAGEDIA EN EL RIO MAPOCHO.— Enorme público se congregó ayer, a las 17.30 horas, a presenciar el salvamento del cuerpo del infortunado Inquilino Roberto Gómez Carmona, de 70 años, que momentos antes y debido a un ataque cardíaco cayó al fondo del río Maipo...

APLICARAN DIVERSAS MEDIDAS DE CARACTER SANITARIO EN LA CARCEL

La Autoridad Sanitaria Provincial de Santiago practicó una detenida visita de inspección a la Cárcel Pública, pudiendo constatar el deficiente estado sanitario de ese establecimiento, en donde se encuentran reclusos 1.200 individuos que ocupan 390 celdas, que carecen de un sistema adecuado para la disposición de excrementos...

CONTRABANDO POR 300 MIL PESOS ENCONTRO POLICIA

Ayer a las 2.30 horas, el Comisario Schmidt con el Subcomisario Carlos Jiménez y los detectivos de la Brigada Preventiva Móvil, Oscar Alarcón Pinochet y Hugo Córdova, efectuaron un rápido allanamiento al departamento de Huélen 49, tercer piso, habitado por la ciudadana señora Ana Marcovic Liguas, encontrando una numerosa partida de artículos de nylon, de contrabando...

En grave estado quedó menor atropellada ayer

Ayer a las 17.30 horas, en Prat con Inés de Aguirre, el auto XG-859, gobernado por Adolfo González Soto, atropelló a la menor Sonia Vilij Pizarro, de 7 años de edad, domiciliada en Ricardo Santa Cruz 762, ocasionándole múltiples lesiones en el cuerpo. El conductor fue detenido y el menor conducido a la Posta Infantil, donde quedó hospitalizada con diagnóstico de gravedad.

RETIRARON TELEFONOS USADOS POR CARTILLEROS

La Dirección General de Investigaciones impartió severas órdenes a los jefes de las diversas Comisarias, con el fin de arrear al máximo la lucha contra los cartilleros y el juego clandestino. Siguiendo esas instrucciones, el Prefecto Jefe, señor Feluchoncu, pidió al Ministro del Interior las órdenes correspondientes para desconectar cuatro teléfonos utilizados por Gilberto Godoy y Florindo López, que operaban con absoluta libertad en los barrios Matadero y Estación, respectivamente.

CARABINEROS DETUVO A LADRON DE AUTO FISCAL

Carabineros de la 3.ª Comisaría detuvieron en la esquina de Huérfanos con Manuel Rodríguez, a Humberto Slater Escobar, 18 años, sin oficio ni domicilio, autor del robo del auto fiscal, patente YG 180.

LA VERDAD SOBRE EL PROBLEMA TRIGO-HARINA-PAN

Exposición que hace S. A. Abripán en relación con materia

La Sociedad Industrial S. A. Abripán cree necesario hacer una exposición pública sobre el problema del pan, a fin de que los consumidores se formen conciencia personal y exacta sobre materias que les interesan tan directamente.

Plan de racionalización y mecanización de la industria panadera. Periódicamente, podría decirse cada año, el problema del pan se actualiza. La causa obedece generalmente a un conflicto caducero, a la falta de materia prima, o, también suele ocurrir, a contingencias ajenas a la industria.

En las esferas gubernativas, en la prensa y en los círculos públicos y privados, se debate —ordinariamente sin antecedentes adecuados— sobre las causas que motivan el escaso desarrollo y permanentes dificultades de esta industria, que, por su importancia básica debería ser la más floreciente.

Diversas razones han motivado su largo estagnamiento y han contribuido a la postergación de sus problemas técnicos. Una mirada retrospectiva al estado en que se encontraba la industria hasta el año 1948 nos permite constatar el estado caótico en que se debatía, destacándose entre sus principales males: los métodos primitivos de elaboración del pan, con máquinas y sistemas anticuados; el hecho de que cada establecimiento trabajara al 40 por ciento de su capacidad real, a causa del exceso de establecimientos con relación al mercado, y las deplorables condiciones sanitarias de los establecimientos productores.

El exceso de competencia y el exiguo del mercado elevaban apreciablemente los costos de elaboración y obligaban a los industriales a mantener sus ventas a base de fuertes descuentos a los intermediarios, lo que se reflejaba en un pan caro y deficiente para el consumo y en la permanente falencia del panadero. Demás está el decirlo que en estas condiciones no podía pensarse en el progreso industrial.

Poco después nació la Sociedad Indupán y Cia., la que albergo en su seno a la mayoría de los establecimientos, y tenía como objetivo la racionalización y modernización de esta industria en la ciudad de Santiago, sin lucro alguno para la sociedad. Indupán se proponía racionalizar la industria; esto es, cerrar los establecimientos antieconómicos y los antihigiénicos, concentrando la producción en los mejor dotados y con mayor capacidad de amasijo y levado; al mismo tiempo, por la reducción científica de los rubros, costos de producción y de distribución.

Fue así como adquirió y cerró cincuenta y cinco de esos establecimientos, consiguiendo elevar de 23 a 31 qts. diarios el promedio de amasijo por establecimiento; reduciendo los problemas sanitarios; fomentando la venta directa al consumidor; elevándose en un 25 por ciento el porcentaje de compra de pan a precio de mesón; suprimió, por último, cuatrocientos anticuados vehículos de reparto, consiguiendo máxima eficiencia en el sistema de distribución.

Tales medidas permitieron a la industria absorber, por una parte, una mayor alza de \$ 0.50 —en kilo de pan—, comprobado por la estadística, lo que representó a la colectividad un ahorro efectivo anual de cerca de 50 millones de pesos, y el mayor porcentaje de compra de pan a precio de mesón significó al consumidor un menor gasto de 100 millones de pesos al año. S. A. Abripán, sucesora de Indupán y Cia., ha emprendido la segunda etapa del programa consultado, y es así como ha adoptado efectivas medidas para lograr la modernización industrial, entre las que cabe señalar los serios estudios realizados sobre el desarrollo y evolución industrial, charlas y conferencias sobre la materia, propaganda radial y cinematográfica, etc.

En el terreno de las realizaciones cabe destacar la negociación de compra con la Werner Pfeleider, Alemana, de dos modernos hornos automáticos, de gran capacidad de producción, y que constituirán una moderna planta panificadora, única en su género, y modelo de las que posteriormente se construyan. Su programa de mecanización es tanto más interesante si se considera que será cumplido con un mínimo de inversión de divisas, ya que el 70 por ciento de la maquinaria puede fabricarse en el país.

Aumento del precio del trigo

La fijación del precio del trigo, de la harina y del pan corresponde al organismo denominado Instituto de Economía Agrícola. Ella se practica con anterioridad al período de siembra, a fin de estimular al agricultor, asegurándole el mercado comprador, adelantando al mismo tiempo la producción.

Largos años de experiencia han demostrado que el precio que se fija al trigo tiene capital trascendente en su producción, guardando relación directa con las cosechas, al extremo de haberse tenido que recurrir a la importación de este cereal cada vez que el precio fijado no es remunerativo.

La estadística demuestra que en nuestro país el precio del trigo ha aumentado en menor proporción que el alza del costo de la vida, como se demuestra a continuación:

Table with 3 columns: Year, Costo de la vida (Índice general), Precio del trigo. Data for 1938 and 1952.

La circunstancia anotada ha traído como consecuencia la necesidad de haber tenido que recurrir a la importación del cereal. En los años 51 y 52, la importación alcanzó a 4 millones de quintales, con un desembolso del orden de 45 millones de dólares. Este trigo resultó así, de un costo casi doble que el producido en el país, de las divisas pudieran haberse empleado en maquinarias y equipos reproductivos, o en cualquiera inversión de las condiciones de trabajo, al mismo tiempo, los derechos de internación, toda vez que aquel trigo la colectividad entra pagó así, con creces, indirectamente, las negativas consecuencias de una política productiva —con tierras pobres, no aptas para otro cultivo— recibiendo directamente los daños derivados de su uso racional de tierras, azotadas por la erosión y el empobrecimiento.

En vista de la situación producida y para evitar su repetición, el Instituto de Economía Agrícola resolvió fijar un precio remunerativo para la cosecha del año 1953. Debe hacerse presente que la industria panadera no tiene representación ante el Consejo de aquel organismo, circunstancia que también ha originado la postergación del estudio y resolución de sus problemas técnicos y ha sido causa de las erradas medidas que se han adoptado para su desenvolvimiento.

Problema que se le presentó al actual Gobierno

Asumiendo el poder por el actual régimen, se encontró ante una verdadera encrucijada: el nuevo precio fijado al trigo traería como consecuencia lógica el alza del precio del pan, imponible por medio de un impuesto de eludir, y cuyo precio —producción en la agricultura los efectos negativos anteriormente anotados.

Después de extenso estudio, los técnicos de Inecon y el señor Ministro de Agricultura, llegaron a la conclusión que la solución de fondo consistía en activar la racionalización y mecanización de la industria panadera, como medio de evitar mayores males. En todo caso, el alza aceptada era incomparablemente menor que la experimentada por el trigo, ya que se los costos de producción de amasijo que disminuyen notablemente la calidad intrínseca del producto al implantarse nuevas fórmulas de elaboración. Por otra parte, se reemplazaba el actual sistema de venta por unidad, por el de venta exclusivamente al dedere, y la posibilidad de ensayo en la venta al consumidor —alza era muy inferior a lo que el consumidor está pagando actualmente si al precio vigente agregamos lo que la colectividad ha pagado por la importación de trigo.

Desgraciadamente, por causas que no nos corresponde analizar, la resolución gubernativa fracasó y no se materializó el decreto.

Table with 4 columns: Valor de 1 kg. de pan, Costo de ma no de obrero por kilo de pan, % de aumento, % de disminución. Data for 1938 and 1952.

Por los motivos indicados, los industriales declararon que laboraron leal y decididamente con los programas del Supremo Gobierno de racionalizar y mecanizar a la industria del pan, por cuanto estamos convencidos que ello constituye la única y verdadera solución a este problema.

Sabemos que al lado nuestro estarán también los obreros que, al lado nuestro, sinceros y deseando el bienestar y el progreso social, cuando para alcanzarlo es necesario sacrificar aparentes intereses individuales.

S. A. Abripán.

REGALOS PARA NAVIDAD. Un obsequio útil que perdura: UN LIBRO. Para su hogar y familiares. Para sus jóvenes y niños. Libros selectos de su interés y para su profesión. Pídanos datos y consulte nuestros amplios catálogos en inglés y castellano. FACILIDADES DE PAGO. Las obras se entregan completas, bastando una pequeña cuota al contado y el resto en pequeñas y cómodas mensualidades. The University Society Chilena Ltda. CASILLA 3157. TELEFONO 33255. SANTO DOMINGO 863. VALPARAISO. CONCEPCION. Condell 1474. Freire 744.

PARTIDO NACIONAL CRISTIANO SE RETIRA DE LA ANAP Y APOYA A MARIA DE LA CRUZ

El Partido Nacional Cristiano acordó marginarse de la ANAP... acordó marginarse de la ANAP... manifestando que ese organismo, manifestando...

nismo acordó ratificar su más decidido apoyo a la candidatura popular de la señora María de la Cruz... impulsando activamente sus trabajos electorales.



TRES HERMANOS AUXILIARES DE VUELO.— Por primera vez en la historia de la aeronáutica comercial se presenta el caso de tres hermanos que desempeñan cargos similares para una misma compañía de aviación.

REBAJA APRECIABLE EXPERIMENTAN VERDURAS Y HORTALIZAS EN LA VEGA

Las medidas que ordenara el Ministerio de Economía por intermedio del Comisariato Departamental y las tomadas por la Alcaldía de Santiago, están produciendo una apreciable rebaja en el precio de las verduras y hortalizas, que se venden en las vegas y mercados de la capital.

Table with columns: ARTICULO, PRECIOS AL 22 DE NOV., PRECIOS AL 11 DE DIC. Lists various vegetables and their prices.

Más aún los miembros de la Asociación de Pequeños Productores, de acuerdo con una determinación oficial del Comisariato Departamental, venderán sus productos con un 40 o menos que el fijado en la tabla anterior, a excepción de las papas, que serán rebajadas en un 10 o/o.

SANTIAGO WILSON, DESIGNADO JEFE DE CANDIDATURA DE PEDRO FONCEA

En el día de ayer se reunió el comando general de la campaña senatorial de don Pedro Foncela, con todos los presidentes y secretarios generales de los partidos afiliados a la ANAP...

Santiago Wilson, y como secretario general al señor Gustavo Vargas Molinare, y prosecretario, al señor Antonio Rodríguez Avendaño.

LOS PROBLEMAS DE BIO-BIO PLANTEO JORGE RIGO-RIGHI



J. Rigo Righi

Se encuentra en esta capital el connotado dirigente agrario-laborista de la provincia de Bio-Bio, y candidato a diputado por dicha zona, don Jorge Rigo-Righi...

PROFESORES PROTESTAN POR SUMARIO CONTRA DIRECTOR DE ESCUELA

Protestar porque las autoridades educativas están realizando investigaciones sobre la conducta funcional de los miembros del Magisterio...

Reincorporarán a los ferroviarios exonerados

El Ministerio de Obras Públicas envió ayer al Director General de los Ferrocarriles un oficio por el cual se le autoriza para que reincorpore al servicio a los exonerados entre los años 1947 y 1951...

ACLARACION SOBRE INFORMACIONES DE DIVISAS PARA 1953

El Ministerio de Economía y el Consejo de Comercio Exterior emitieron una declaración, en la cual manifiestan, en relación con los estudios de los cálculos estimativos de divisas...

FRONTE DEL PUEBLO PROCLAMO CANDIDATURA DE DON H. MEWES

La reunión celebrada anoche, el Comando del Frente del Pueblo, acordó proclamar la candidatura senatorial de don Humberto Mewes...

CANDIDATURAS

CANDIDATURA DE DON OSVALDO CHANKS, fue proclamada por los vecinos de la Población "Germania" del Partido Democrático Doctrinario...



Mañana comienza LA GRAN VENTA DE REGALOS Y JUGUETES Y HASTA EL ULTIMO DIA DEL AÑO

ofrecemos esta Venta Especial Extraordinaria como Aguinaldos de Pascua y Año Nuevo!! MILLARES DE OFERTAS RECORD!

- REGALOS: Linternas bolsillo, con pilas \$ 78.—; Tazas café con platillo, sin fallas... 13.—; etc. JUGUETES: Autos con cuerda, alcancías, bolsitas, 24 polkas, fantasía \$ 35.—; etc.

Actividades ibañistas

Los militantes agrarios de Bio-Bio, así como los elementos integrantes del Frente del Pueblo...

LEAL LUCHADOR IBANISTA MURIO REPENTINAMENTE

Profundo pesar ha causado, particularmente entre los sectores ibañistas, el fallecimiento del señor Humberto Oyarzun García...

SALA DE COOPERACION FEMENINA SE INAUGURA EL VIERNES VENIDERO

La Secretaría de Cooperación Femenina, que preside la Primera Dama, doña Graciela Letelier de Ibáñez, ha postergado para el próximo viernes...

RESPUESTA A ALEJANDRO RUZ AGUILERA

palabra empeñada —no sólo la personal, sino la del Partido Radical— quedo subordinada a la inmediata ambición de un hombre...

VENGA CON SUS NIÑOS — REGALOS PARA TODOS HASTA EL ULTIMO DIA DEL AÑO

Advertisement for 'Ferretería MODERNA' in San Diego 164, featuring various tools and household items with prices.



EN LA HOSTERIA PROVIDENCIA.—Asistentes a la despedida de solteros ofrecida a la señorita Aida Rebeco y señor Alejandro Meyer. La fiesta se realizó en la Hosteria Providencia, ubicada en Providencia 1590.

**Sarah Leander y la orquesta del Casino de Sevilla, atracciones del Waldorf.**

En la elegante sala del Waldorf se presenta todos los días, la cautivante y atractiva artista Sarah Leander, ofreciendo el más selecto repertorio de canciones europeas que el público recibe con verdadero agrado.

Asimismo, actúa con singular éxito la gran orquesta Casino de Sevilla, que logra, también,

calurosas ovaciones de parte del público, por su exquisto repertorio de melodías populares.

Se destacan, además, la cantante chilena Perla Fox, el pianista Alberto Méndez y el contrabajo que dirige el violinista Jascha Fridman, que amenizan todas las reuniones sociales de este elegante salón de la calle Ahumada.

**PARTE DE MATRIMONIO.**—Circular la siguiente invitación: "Carlos Howen Ochsenius y Filomena Berguño de Bowen participan Ud. el matrimonio de su hija Sybil con el señor Cristián Valdés Mira, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la capilla de los RR. PP. Franceses, en Viña del Mar, el sábado 27 del presente, a las 13 horas. Viña del Mar, diciembre de 1952.

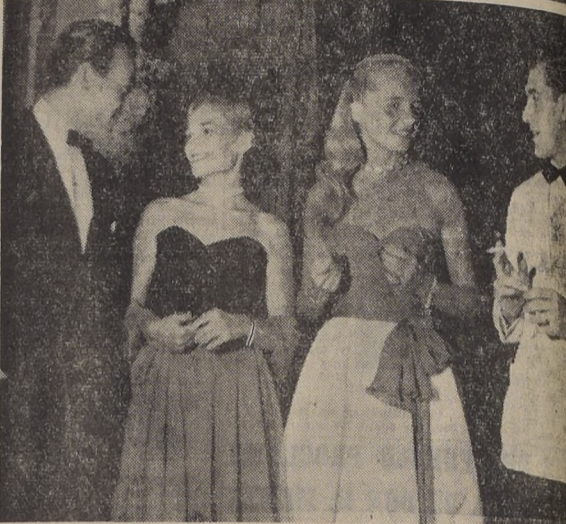
**NACIMIENTO.**—En la Clínica Santa María nació Eudilio Jesús, hijo del señor Eladio Romaniñi y señora Julia Labra de Romaniñi. Fueron sus padrinos el señor Julio Labra y señora Lucía Portales de Labra.

**CRETONAS**

de lino medio lino y algodón, en preciosos dibujos, colores inalterables, de 130 centímetros de ancho, ofrecemos a precios oficiales de fábrica. — Hacemos fundas de muebles, cubrecamas, cortinas, tapicería. **CONSULTENOS DEPOSITO YARUR** al lado del Capri **SAN ANTONIO 533 FONO 33906 — CASILLA 528**



**BENEFICIO TEMPLO DE MAIPU.**— Hoy se presentará por última vez en el Teatro Municipal a las 18.30 horas "Así éramos ayer", que en sus anteriores presentaciones ha recibido la más amplia acogida de nuestro mundo social. El desarrollo ameno, simpático e ingenioso de la obra, ha mantenido al público que llenaba totalmente el teatro, en un clima de alegría, salpicado a ratos de emoción sentimental, al sucederse una tras otras las escenas características de las dos épocas del 1900 y 1925. Este beneficio organizado para reunir fondos para el Templo de Maipú, está destinado a dejar un grato recuerdo en todos los que han tenido oportunidad de presenciar esta obra que ha significado un encomiable esfuerzo para este grupo de artistas amateures. En el grabado, luciendo trajes auténticos de la época, señor Hugo Vergara B., Inés Alvarado de Hurtado, Elenita Droguett Larrain y Arturo Droguett Larrain.



Dos aspectos de la comida ofrecida por el Ministro de Relaciones Exteriores y señores en honor del Embajador de Argentina en Chile don Carlos Gustavo Lerena y señores con motivo de su alejamiento del país. En el grabado de arriba: Excmo. señor Carlos Juan de Olavarría, esposa del Ministro de Relaciones Exteriores; señor Alberto Wittig y señora Nellie Carol de Lerena. Abajo: señor Alberto Wittig; señora de Giménez de Wittig y señor Carlos Melo.

**Doctor JULIO SAAVEDRA JARPA**  
REGRESO DE EUROPA

**EXPOSICION DE TALLADOS EN MADERA.**— Mañana se llevará a efecto a las 19.15 horas, en el Instituto Norteamericano, la apertura de la exposición de tallados en madera que se mantendrá abierta hasta el 31 del presente.

**ENFERMOS.**— Delicada de salud la señorita Alicia Sánchez G.

**SEÑORA MORAL**  
REGRESO DE ESTADOS UNIDOS  
Embarazos, casos urgentes. Diagnósticos. Últimos adelantos.  
Avda. Santa María 435, Depto. 311  
TELEFONO 38738

**ARRENDAMOS DEPARTAMENTOS**  
Recién construidos, dos dormitorios, living-comedor, pieza empleada, despensa, amplios y soleados. Lindos jardines, movilización a la puerta.  
**CANON DESDE \$ 4.700.**  
Verlos: **AGUIRRE LUCO ESQUINA SIMON BOLIVAR ÑUNOA**  
CAJA DE PREVISION DE PERSONAL DE LA CAJA NACIONAL DE AHORROS  
SECC. BIENES RAICES — EJERCITO N.º 102

**LANAS**  
finas "MAGNOLIA"  
**CHALECAS**  
**CHOMBAS**  
**SWEATERS**  
Playa - Camp - Ciudad  
[Precios sin competencia! Descuentos especiales para comerciantes.]  
**FABRICA**  
de tejidos finos  
**"TUQUIN"**  
IRENE ARIZTIA 808  
por calle San Antonio, frente Hotel Capri  
— SANTIAGO —

**SU DESTINO**  
¿Querés conocer vuestro futuro? ¿Saber cuál será vuestro destino? ¿Tenés alguna desilusión amorosa o íntima? ¿Saber por qué vuestros negocios van mal? Consultá de 10 a 12 y de 2 a 8 P. M. Ella os dirá el medio de afrontar las dificultades de la vida; vencer en todas vuestras empresas; sus resultados son prodigiosos.  
**SANTO DOMINGO 1897**

**Matrimonio Tapia Falk-Medina Estévez.**  
El Pbro. don Jorge Gómez Ugarte bendecirá hoy, a las 12.15 horas, en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822), el matrimonio de la señorita Anita Medina Estévez con el señor Julio Tapia Falk.  
Serán padrinos de la novia el señor Jorge Medina Valderrama y la señora Sara Estévez de Medina, y del novio, el señor Julio Tapia Cabezas y la señora Sofía Falk de Tapia.  
En el matrimonio religioso serán testigos de la novia, los señores Hugo Medina Valderrama, Jorge Medina Estévez, Arturo Medina Estévez, Víctor Medina Azagra, Carlos Estévez Gamuri, José Estévez Vives, Carlos Estévez Vives y Fernando Mardones Restat, y del novio, la señora Sofía Hope de Tapia, y los señores Florencio Gutiérrez S., José Miguel Barriga B., Oscar Flores G. y José Armando de Ramón F.  
En el matrimonio civil actuarán de testigos de la novia los señores Luis Medina Plaza de los Reyes, Rodolfo Scholz Hayde, Carlos Medina Maldonado, Santiago Gordon Lewis, Alfredo Estévez Gasmuri, Rafael Vives Vives, Ricardo Estévez Vives, y del novio, los señores Adolfo Falk S., Benicio Troncoso, Alfonso Rossel y Guillermo Hope E.



**WHISKY ESCOCES**  
RECIENTE LLEGADO  
**VENDO**  
pequeña partida  
**AGUSTINAS N.º 1070**  
3.er PISO — OFICINA 227  
De 11 a 12.30 y 4 a 7

**GRAN HOTEL DE CONCON**  
Abrirá su temporada de verano el día **20 DE DICIEMBRE DE 1952**  
Bar — Grill — Restaurant — Salón de té — Baños de agua de mar — Departamento, con baño.

**CALZADOS**  
TODOS LOS TIPOS A PRECIOS DE FABRICA  
**SAN DIEGO 910**  
Fcas. UNIDAS DE GOMA

**CURSOS DE MODAS**  
Corte y confección. Ejemplos económicos. Sistema moderno. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes, primer mes. Lección. Clases diurnas y nocturnas. Ingreso hoy mismo. Si usted no queda plenamente satisfecha se le devolverá su dinero. Cursos de 2 meses convenientes para dueñas de casa.  
**DIPLOMAS VALIDOS**  
**ACADEMIA NACIONAL DE CORTE Y CONFECCION**  
EDITH DAVIES CORREA  
Rosas 1253 — Fono 87174  
M. C. R.

**Muebles finos**  
Celebre con los suyos Pascua Año Nuevo, en un ambiente paudo y elegante, adquiriendo para su hogar un fino amoblado de living en la única casa que en Chile se ha especializado en la confección de muebles confortables. Por este mes le ofrecemos **GRANDES FACILIDADES DE PAGO**

**HECTOR ALARCON VENEGAS**  
CASA ESPECIALISTA EN MUEBLES PARA LIVING  
FABRICA Y SALON DE VENTAS  
**ALAMEDA N.º 240 — TELEFONO 367**

**LIVINGS:**

LUIS XV, de lujo, modelo chico	\$ 17.000
FRANCES, Capitoné, tapiz a elección	19.000
CHIPPENDALE, tapiz a elección, muy fino	14.000
REDONDO, Capitoné, con flecos Marabú	21.000
SUPERCONFORTABLE, doble cojin, con flecos y Marabú	19.000
REINA ANA, modelo económico, lindo tapiz	9.500
SILLON Bergere, lindo tapiz	3.800

**COMEDORES:**

FRANCES Normando, en placa	15.000
REINA ANA, enchapado, 10 piezas	39.000
REINA ANA, sólido en plaquetas, 10 piezas	28.000
LUIS XV, enchapado, 10 piezas	45.000
CHIPPENDALE, enchapado, 10 piezas	35.000
CHIPPENDALE, sólido, en plaquetas, 10 piezas	30.000

**DORMITORIOS:**

FRANCES, Normando, 10 piezas	17.000
SHERATON, 10 piezas	27.000
LUIS XV, 10 piezas	27.000
CHIPPENDALE, 10 piezas	35.000
REINA ANA, 10 piezas	29.000

**GRANDES FACILIDADES DE PAGO**  
A nuestros clientes de provincias atendemos con la deferencia de siempre.

ESTA CASA PERMANECERA ABIERTA LOS SABADOS EN LA TARDE SOLAMENTE POR EL MES DE DICIEMBRE

**Sederias MIRAMAR**  
BOTA LAS SEDAS POR EL BALCON  
2.º PISO DE 21 DE MAYO 578

MTR.	MTR.
ALPAQUIN de seda . . . \$ 39.—	CRISKAY todos colores . . . \$ 120.—
ESPUMILLA todo color . . . 49.—	RAYON . . . 160.—
MONGOL de 1 mt. ancho . . . 85.—	TAFETAN blanco a . . . 100.—
SATAN todos colores . . . 88.—	TAFETANES en colores a . . . 160.—
GRANITE de seda a cuadros . . . 85.—	TAFETANES escoceses a . . . 160.—
PIEL DE ANTEL en todos colores . . . 95.—	FAYAS de seda todo color . . . 160.—
LINO de seda . . . 95.—	OTOMAN 1 metro ancho . . . 150.—
LANELA todos colores . . . 95.—	SEDAS FLOREADAS desde . . . 120.—
ANGORA todos colores . . . 160.—	ORGANZAS de sedas . . . 130.—
CRISTAL todos colores . . . 120.—	FANTASIAS para trajes de SOIREE . . . 120.—
	NYLON todos colores . . . 120.—
	CHISELA floreada . . . 120.—
	COVERCO de seda . . . 150.—
	ESPUNELA todo color . . . 95.—

Despachamos pedidos contra reembolso

**SEDERIAS MIRAMAR**  
21 MAYO 578  
ALTOS BOTICA SANTO DOMINGO



**MATRIMONIO CONCERTADO.**—Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Edith Ladrón de Guevara Campuzano con el señor Antonio Vázquez Soto, hizo la visita de estilo la señora Mercedes Souvía de Vázquez, y bendijo las argollas el cura parroco de San Miguel, señor Marcos Calvo.

**EN HONOR DE ALFONSO CAHAN.**—Mañana a las 19 horas se efectuará en el salón Goyescas, el cóctel que ofrecen al escritor y periodista Alfonso Cahan Brenner, un grupo de sus relaciones y de destacados elementos artísticos con motivo del éxito obtenido con su "Pequeña Biografía de un Gran Teatro". Han sido especialmente invitados para concurrir a este acto, cuyas adhesiones se recibirán solamente hasta las 17 horas, la Ministra de Educación, señorita María Teresa del Canto Molina, y el Alcalde, don Renato Valdés Alfonso.



**MATRIMONIOS.**— Hoy se efectuarán los siguientes matrimonios:

—Señorita Alicia Espiñeira Allendes con el señor Rodolfo Infante Rencoret, a las 18 horas, en la Iglesia del Sagrado Corazón (El Bosque 822).

—Señorita María Angélica Bezanilla Salinas con el señor Patricio Baraona Urzúa, en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, a las 18.30 horas.

—Señorita María Angélica Vicuña Ureta con el señor Manuel Eduardo Saavedra Castillo, a las 19 horas, en la Iglesia del Sagrado Corazón.

—Señorita Gloria Montes Brunet con el señor Julio Silva Solar, a las 19 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles.

—Señorita Anita Medina Estévez con el señor Julio Tapia Falk en la Iglesia del Sagrado Corazón, a las 12.25 horas.

—Hoy se efectuará a las 17 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles (El Golf), el matrimonio de la señorita Ellana Hurtado Holbrook con el Dr. señor Fernando Durán Rubio. Impondrá las bendiciones el Pbro. señor Enrique Moreno Labbé. Serán padrinos de la novia, don Homero Hurtado Larraín y señora Eva Holbrook de Hurtado, y del novio, el Dr. don Florencio Durán y señora Delfina Rubio de Durán. Serán testigos: Augusto Hurtado Larraín, Patricio Hurtado Ojeda, Oscar Hurtado Manríquez, Carlos Mewes Ortiz, Ludwig von Essen Syman, Víctor Fontaine Pretot, Germán Max Coers, Adriano Jobet Angerem, Gustavo Alfaro Barret, José Ramón Bellalta Bravo; señora Elisa Bernaldes de Durán, Leonidas Durán Bernaldes, Manuel Durán Rubio, Alfonso Bórquez Pérez, Dr. Ernesto Torres Galdames, Dr. Gonzalo Corvalán Trumbull, Guillermo Herrera Ríosco, Alberto Otero Bravo, Luis Barra Santander, Santiago Rubio Chouteaux, Roberto Pichard Charreux, Adrián Rubio Moreno, Manuel Urrutia Salas y Oscar Mackenney Vandorst.

—Hoy se efectuará el matrimonio de la señorita Olivia Francke Correa con el señor Hugo Navarro Fernández. Padrinos de la novia serán el señor Manuel Francke M. y señora Adriana Correa de Francke. Del novio, el señor José M. Sarria y señora Elena Fernández de Sarria. Pondrá las bendiciones el Pbro. señor Jhon Bruce.



Señorita ANITA MEDINA ESTEVEZ, cuyo matrimonio con el señor Julio Tapia Falk será bendecido hoy, a las 12.15 horas, en la Iglesia del Sagrado Corazón (Av. El Bosque 822). Pondrá las bendiciones el Pbro. don Jorge Gómez Ugarte. La parte musical estará a cargo del Coro Palestrina.

**MATRIMONIO DURAN RUBIO-HURTADO HOLBROOK.**— Señorita Ellana Hurtado Holbrook. Su matrimonio con el señor Fernando Durán Rubio se efectuará hoy a las 17 horas en la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles (El Golf).

**EX ALUMNAS DEL CENTRO N.º 1 DE NIÑAS.**— Mañana, a las 14.30 horas, se efectuará en el Teatro Oriente la repartición anual de premios del Colegio Dunalastair. La fiesta será patrocinada por la Ministra de Educación, señorita María Teresa del Canto. Se invita a los apoderados de las alumnas y amigos del colegio.

**IN MEMORIAM.**— Mañana, a las 10.45 horas, en el Altar Mayor de la Basílica de la Merced, se ofrecerá una misa a la memoria de don Juan de la Cruz Benavides C.

**COMIDA.**— En honor del escritor y periodista Curzio Malaparte, la señora Inés Bordes le ofrecerá una comida el lunes próximo en su residencia, a las 21.30 horas.

**TE-CANASTA.**— Un grupo de damas del sector Parque Cousiño ha organizado un gran té-canasta en los Establecimientos Oriente, para el día 18 del presente, a las 16 horas, y con el objeto de reunir fondos para la compra de juguetes para los niños y fomentar las obras sociales que realiza la Parroquia de Santa Sofía, situada en uno de los barrios más populosos y necesitados de la capital.

Las personas que deseen solicitar tarjetas para esta reunión social, con fines tan plausibles, pueden dirigirse a las señoras Raquel Mujica de Pfau, fono 53493; Sara de Santamarina, fono 52409, y Alejandra de Medina, fono 53628.

GISELLE ALARCON MEDELL, aventajada alumna de "Maruja García", que se presenta hoy en "Ballet en Rosa", "Doina Voda" y Zambra, en el festival de danzas en el Teatro Municipal.



**DESCUENSA.**— De 11 años de ausencia, don Carlos Dávila, escritor y periodista chileno, que le ha dado prestigio a la patria en el extranjero, llegará en cuatro días más. La visita será corta, sólo diez días permanecerá en esta capital. Según su costumbre, este viaje al igual que los numerosos que realiza constantemente, encierra fines de trabajo. Es enviado de la NU, presidiendo una delegación de seis personas, en comisión de investigaciones, por Sudamérica. Sin embargo, en el corazón del intelectual chileno, esta visita a suelo patrio cobija los sentimientos de dulces emociones. Presentará a su familia a su esposa, Frances Adams, y conocerá al esposo de su hija Luz, Ramón Carrasco Peña, y a la hija de estos, su nieta Paz Luz, de diez meses de edad.

**ENFERMOS.**— Ha sido sometida a una delicada intervención quirúrgica la señora Ana R. de Medina, en el Hospital El Salvador, por los médicos señores Félix de Amedí, Alberto Sporoer y Edgardo Collar. Su estado es muy satisfactorio.

**SOCIEDAD COOPERATIVA DE HUERTOS OBREROS "JOSE MAZA LTDA."**

**IMPORTANTE CITACION**

Cítase en el carácter de urgente los días lunes 15, martes 16 y miércoles 17, de 18 a 20 horas, en el local de Huérfanos 1164, 4.º piso, Of. 67, a todos los socios que aún no poseen huertos, con el fin de informarles asuntos de suma importancia, relacionados con su situación en la próxima distribución de huertos.

**EL DIRECTORIO**

**NACIMIENTOS.**— En la maternidad de la Clínica Tarriner ha nacido, Mónica, hija del señor Hugo Arrau y de la señora Mariela Alvarez de Arrau.

—Jorge, hijo del señor Hernán Marín Aracena y de la señora Esmerita Armas de Marín.

—María Cecilia, hija del capitán de Ejército don Remigio Andrade Araya y de la señora Berta Valenzuela de Andrade.

—Manuel Eduardo, hijo del señor Eduardo Santana Clavería y de la señora María Urbina de Santana.

—Un hijo del señor Hernán Page Rotter y de la señora Mafalda Buholger de Page.

—Luis Alberto, hijo del señor Luis Guerra Wood y de la señora Doris Guerra de Guerra.

—Un hijo del teniente de Ejército don Angel Custodio Torres Rivera y de la señora Violeta Arancibia de Torres.

—Ricardo Enrique, hijo del capitán de Carabineros don Nicasio Ortiz Miranda y de la señora Irma Parada de Ortiz.

—María Soledad, hija del señor José Fontecha León y de la señora María Soledad Olave de Fontecha.

**BAUTIZO.**— Ha sido bautizada María de los Angeles, hija del doctor Francisco Mardones Restat y señora Inés Santander de Mardones Restat. Fueron sus padrinos, la señora María Krüger de Mardones Restat y el doctor Aníbal Varela del Campo.

**LA señora Frances Adams Moore y don Carlos Dávila** contraerán matrimonio en el mes de marzo de 1953. Ambos eran viudos y coincidían en muchas de sus inclinaciones. Pertenece a una prominente familia de Quincy, Massachusetts, descendientes de los Presidentes John Adams y John Quincy Adams. Después de graduada en la Universidad de Pensilvania, obtuvo el grado de Master en la Universidad de Nueva York. Pintora y escultora, y su obra literaria se ha dado a conocer en numerosas revistas especializadas de los países de habla hispana. De su primer marido, tiene una hija, que actualmente estudia castellano en Bogotá, a donde la visitó en este viaje. En estos momentos, ella siente tanta emoción como su esposo de volver sobre cielos chilenos y de conocer el país al que él se siente intensamente vinculado, familiar, periodística e intelectualmente.

**LOS diplomáticos que se van del país guardan un rinconcito especial en el departamento de los recuerdos, consagrado a los animales que los han acompañado en su estadía en estas tierras.** Emma Silva Neves, que no hace mucho que partió de Chile, con su esposo, el Consejero de la Embajada del Brasil, escribe emocionada carta preguntando por la salud y felicidad de "Polito", el gato regalón, hijo de "Puchito", a quienes adoraba. Esta devoción también la compartía Angélica, su marido. Polito, uno de los populares diplomáticos orales, pasó a tomar parte en los registros de la Embajada. El Embajador de Freitas Valle, pensó, secretamente, que en esta forma podría tal vez ahuyentar el crecido número de facturas que salen a pensarse en los noches, con sus clásicos y escrífrantes ruidos, por los brillantes pasillos de la sede brasileña. Sin embargo, Polito y ésta es la preocupación de los Silva Neves, optó por ser un gato cualquiera, y se ha independizado sin tener nada que ver con rangos diplomáticos. Deja diariamente los elegantes salones, de muelles cojines, para volver a la casa a las horas de comida, después de gabunas holganzas en el parque que la rodea o románticas tournées por los techos sombreados de noche, como un bohemio ebrio de libertad...

**Y para complicarse más la vida,** también el Consejero de la Embajada de Ecuador, Jorge Fernández, y Aída Sánchez, su esposa, junto con embalar un menaje completo de la casa, están preocupados por la suerte de su perro alemán, que ha estado con ellos en toda su jornada chilena. Ahora, el kilométrico camión está de visita donde unos amigos de sus dueños, en tanto se decide por su futuro. La familia Fernández, actualmente se encuentra hospedada en...

**CRISTIANS MENTALISTA** de reconocido prestigio y seriedad, verá su destino en un vaso de agua. Tardes en R. CHARLIN N.º 671 por Recoleta

**Jabon Swiss Pine**

El aroma de los pinos, de los bosques suizos, está concentrado en este jabón. Elaborado exclusivamente con materias primas seleccionadas, este jabón contiene, además, varios ingredientes como los que se emplean en las mejores cremas de tocador. Pruébalo Ud y tendrá la agradable sorpresa de encontrarlo tan bueno como un jabón importado.

**Un delicioso regalo para la próxima Pascua.**

**Mitchell & Mitchell**  
S.A.C.  
CALLE HUÉRFANOS 922  
SANTIAGO

**FARMACIA KLEIN**

(CASA MATRIZ)

se ha trasladado nuevamente a

**HUERFANOS ESQ. BANDERA**

A un local amplio y moderno.

La Sucursal sigue atendiendo en:

**HUERFANOS ESQ. AHUMADA**



Quilla del "Saratoga", será colocada el martes

WASHINGTON, 13.— (U. P.) El Secretario de Marina Dan A. Kimball colocará la quilla del portaaviones "Saratoga" de 60 mil toneladas, en una ceremonia que tendrá lugar el martes próximo en el astillero de la Marina de Nueva York.

Las 17 naciones y el Territorio Libre de Trieste, que componen la Organización de Cooperación Económica Europa (OCEE) toda la Europa no comunista, excepto España y Finlandia— aprobaron unánimemente un informe anual que Estados Unidos considera como el heraldo de "una nueva era económica".

Los ministros del Consejo de la OCEE, llamado Consejo del Plan Marshall, formado para coordinar el radical plan norteamericano de ayuda de postguerra, esbozaron un programa de gran alcance que hará mucho permitir que Europa se baste a sí misma y fortalecer los lazos de cooperación internacional y estabilidad económica y financiera del occidente.

Estados Unidos y Canadá asistieron como observadores y, aun que no firmaron el informe ni lo votaron, lo acogieron con gran satisfacción. El representante especial de Estados Unidos en Europa, el Embajador William Draper, elogió las labores de los Ministros en una conferencia de prensa anoche, llamándolas "el acontecimiento histórico que presenta el primer reconocimiento oficial de los esfuerzos europeos por eliminar la ayuda de Estados Unidos".

El informe anual de la OCEE será publicado oficialmente esta noche, pero ciertos puntos principales ya son conocidos. El acontecimiento coincide con el final de la importante conferencia del Commonwealth en Londres, y la apertura el lunes de la conferencia del Consejo de la Organización del Atlántico Norte aquí.

El informe no contiene promesas de cuándo quedará Europa libre de la necesidad de ayuda en dólares, pero subraya el requisito esencial de que Estados Unidos haga cuanto pueda por contribuir a ello.

El informe dice que Europa Occidental quiere prescindir de la ayuda exterior, y en cambio ampliar la producción y elevar el nivel de vida, pero advierte que el déficit de dólares, que es de 2.500 millones anuales ahora, después de haber llegado en 1947 al máximo de la postguerra de 7.000 millones de dólares, no desaparecerá automáticamente y únicamente hará esto la posibilidad de la firme continuidad del esfuerzo y la cooperación. Agrega que la ayuda de Estados Unidos no puede quedar establecida como práctica normal, pues ni Europa lo quiere, ni Estados Unidos lo aceptaría.

Según el informe, Europa debe independizarse de la ayuda económica norteamericana mediante una expansión constante que restablezca su capacidad de competencia, aumente sus ingresos en dólares, y le permita avanzar hacia un equilibrio estable en el sistema mundial de comercio y pagos liberalizados.

La OCEE dice que la cooperación "indispensable" debe ser la siguiente:

Europa trata de independizarse económicamente de EE. UU. 17 naciones adoptaron consigna de "Comercio y no ayuda"

AMPLIAR LA PRODUCCION Y ELEVAR EL NIVEL DE VIDA

Primer.— No aumentar los aranceles, sino rebajar los obstáculos aduaneros con miras a lograr un mercado libre. Además la simplificación de los procedimientos aduaneros.

Segundo.— Inversión en el extranjero en gran escala, especialmente en los territorios poco desarrollados, para que en vez de obtener los ingresos netos de unos 300 millones de dólares ahora los inversionistas privados de Estados Unidos, apoyen económicamente parte del superávit del comercio "permanente" de Estados Unidos en el extranjero.

Tercero.— Esfuerzo coordinado para elevar la producción en el extranjero de importantes productos de venta en dólares, como materias primas que Estados Unidos necesitan permanentemente para su enorme economía y para su defensa.

Cuarto.— Cooperación internacional para asegurar la estabilidad de los precios internacionales de los artículos de primera necesidad con el fin de evitar que fluctuaciones repentinas, semejantes a las que siguieron al principio de la guerra de Corea, produzcan el mismo efecto casi catastrófico sobre las economías sensibles de las naciones de Europa Occidental.

Quinto.— Esfuerzos oficiales de Estados Unidos para asegurar la continuación de la estabilidad de la economía de Estados Unidos, con el objeto de que no sea prolongada cualquier "recesión" súbita como la de 1949 que produjo tremendos efectos en Europa.

El "Daily News" ataca política de NU sobre derecho de nacionalización de los países

Bolivia y el Irán son los propulsores de esta iniciativa

NUEVA YORK, 13.— (UP)— El "Daily News" dice que "nada en Estados Unidos será tan oneroso como invierda en solo en un país en que exista la más remota posibilidad de instaurarse un régimen totalitario", si las Naciones Unidas adoptan como política suya la nacionalización que la Comisión Económica y Financiera de la Asamblea General aprobó el jueves pasado.

El diario neoyorkino afirma en un editorial titulado "Linda forma de atraer dólares", que "Bolivia e Irán, que acaban de nacionalizar importantes industrias, son los principales propulsores de la proyectada política".

Añade: "Se trata de una interesante proposición que tiene que ver con el dinero de un país (digamos Estados Unidos), invertido en otro (en Bolivia por ejemplo), y lo que sucede cuando el segundo país nacionaliza la industria en que se ha invertido el dinero del primero".

"Han de recibir los accionistas extranjeros compensación alguna?", pregunta el periódico. "Creo que las Naciones Unidas que deben ser compensadas o las cosas que sencillamente serán víctimas de robo de los totalitarios del país que nacionaliza la industria".

"La contestación a esas preguntas es que si las Naciones Unidas finalmente adopta como política suya la medida aprobada el jueves los accionistas víctimas del robo tendrán sencillamente que hacer una mueca y olvidarse de las pérdidas."

ENSAYO DE DEFENSA CONTRA ARMAS ATOMICAS EN N. YORK

Mirando desde los rascacielos, se vio que repentinamente las calles quedaron desiertas.

NUEVA YORK, 13.— (U. P.) La ciudad más bulliciosa del mundo se convirtió en una villa del silencio después que 579 sirenas anunciaron el comienzo de los más importantes ejercicios de defensa de la bomba atómica. Las sirenas se hicieron sonar a las 8.30 A. M. y la señal de todo despejado fue dada 15 minutos más tarde. Todo el tráfico de superficie quedó paralizado.

Naciones Unidas adoptan como política suya el principio de que el inversionista tiene que arriesgarlo todo?

ESPEJOS DE TODA CLASE DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE Vidriería AMERICANA SANTO DOMINGO 1044 FRENTE CIA. DE GAS

LIQUIDACION TOTAL REGALE UN LIBRO PARA PASCUA Y AÑO NUEVO LITERATURA PARA NIÑOS

Table with 3 columns: Book Title, Price, and Hours. Includes titles like 'RAPA-NUI', 'ROBIN HOOD', 'EL MUNDO DE LOS NIÑOS', etc.

FONDO DE CULTURA ECONOMICA

Table with 3 columns: Book Title, Price, and Hours. Includes titles like 'CURSO SUPERIOR DE ECONOMIA', 'ECONOMIA POLITICA', etc.

OFERTAS ESPECIALES

Table with 3 columns: Book Title, Price, and Hours. Includes titles like 'HISTORIA DE LA LITERATURA NORTEAMERICANA', 'LA GRAN LITERATURA IBEROAMERICANA', etc.

El Crédito Librero

MONJITAS N.o 843 - Entrepiso - Local 24 PEDIDOS DE PROVINCIAS, AL CLASIFICADOR N.o 841, CORREO CENTRAL, SANTIAGO.

Advertisement for Bercovich featuring a woman in a dress and text: 'Nuevos Modelos de Temporada', 'VESTIDOS elegantes, últimas creaciones en organzas, rayón y lino.', 'TRAJES de fiesta y de sport.', 'CHAQUETONES muy elegantes.', 'TRAJES sastre de primavera de diseños novedosos.', 'Las más finas pieles de temporada', 'Grandes créditos', 'Casa Bercovich PIELS • MODAS', 'REEMBOLSOS A PROVINCIA', 'SAN ANTONIO 37'

Large advertisement for jewelry and watches featuring a woman's face and various items: 'Novedoso juego compuesto de tres piezas, polvera, cigarrerera y encendedor, de la acreditada marca "Evans" con aplicaciones de zafiros finamente engastados', 'Finos collares en strass, de la marca "Kramer" hermosísimo complemento para su tenida de vestir', 'Relojito prendedor, importado de Suiza 18 rubles, garantizado. Verdadera joya, última moda en Paris y New York', 'Regalos que son Joyas... porque llevan el Sello de Los Gobelinos y hacen perdurar el buen recuerdo de quien los obsequia...', 'Regalos para el amor, para la amistad, para la familia...', 'Compre hoy sus regalos Se los entregaremos el día que Ud. indique Evite las aperturas de última hora', 'Los Gobelinos Depto. Paris, Entrepiso', 'AHUMADA CASI ESQ COMPANIA'

# Llamado a "Guerra Santa" aumentó tensión en Marruecos

## 6.000 moros adiestrados harán frente a soldados y policías

### HAY ESTADO DE ALERTA EN TODAS LAS POBLACIONES

### ALTERNATIVAS noticiosas

#### Y qué más premio...

**BUENOS AIRES, 13.— (UP).** Como argumento de que fue la sensación propia del maquinista de un tren de pasajeros que logró salvar al chico José Giordano, de sólo 19 meses de edad, que gateaba a través de los rieles, frente al expreso del ferrocarril sur.

El maquinista Alfonso Ruiz, de 35 años de edad, al salir de una curva, notó al menor en medio de la vía, distante a unos 300 metros. Aplicó los frenos, desahogó arena, cerró el regulador, puso contravapor para disminuir la velocidad, todo inútilmente.

Al ver que era imposible evitar que el tren arrollara al menor, el maquinista Ruiz, trepó adelante y, casi perdiendo el equilibrio, y precariamente colgado de la locomotora, con un brazo a ras del suelo, alcanzó a empujar al niño hacia el lado afuera.

Mientras tanto, el fogonero había logrado detener la marcha y ambos corrieron hacia el chico que sólo tenía heridas leves en la mejilla.

Luego, resumió la marcha y entró el chico al jefe de la estación, Monte Grande. Los pasajeros celebraron la valiente actitud de Ruiz, quien rehusó toda clase de manifestaciones, diciendo "y qué más premio que el haberle salvado la vida a esa criatura".

El menor escapó de la casa de su familia a pocos metros de las líneas.

#### Ombigo de Buenos Aires

**BUENOS AIRES, 13.— (UP).** Después de 60 años de tradición, el famoso "ombigo de Buenos Aires" la confitería Cabello, en la esquina Corrientes y Esmeralda, se informa que ha resultado terminar con sus célebres orquestas de mujeres y cantantes de partituras clásicas en favor del hot-jazz y el mambo.

Aún queda la confitería El Alambra, en Avenida de Mayo esquina de Nueve de Julio, que hasta ahora mantiene su orquesta de mujeres.

### 200.000 HOMBRES TENDRA LA POLICIA POPULAR DE BERLIN

**BERLIN, 13.— (U. P.)** — En fuentes generalmente bien informadas, se dijo hoy que las autoridades comunistas de Alemania Oriental tienen listo los planes para duplicar la fuerza de su "policía popular" en el año próximo, a fin de convertirla en una fuerza combatiente con equipo moderno, con aproximadamente 200.000 hombres.

Los líderes de la zona soviética han dicho abiertamente que organizarán sus Fuerzas Armadas nacionales, para proteger esa región contra la agresión "imperialista".

#### CARLOS THOMPSON SE DIRIGE A HOLLYWOOD

**BUENOS AIRES, 13.— (U. P.)** — El actor de cine argentino Carlos Thompson, de quien se rumoreó que se iba a casar con la actriz mejicana María Félix antes que ésta contrajera nupcias recientemente con Jorge Negrete, partirá mañana de Buenos Aires en avión rumbo a Hollywood para actuar en películas.

El actor, que nació en Nueva York y estudió en la Universidad de Columbia, ha firmado un contrato con Artistas Unidos para actuar con Yvonne de Carlo en la película en tecnicolor sobre la Legión Extranjera titulada "Fox Courageous".

Thompson ha venido actuando en el cinematógrafo desde los 17 años. En los últimos tres años ha desempeñado el papel principal en 12 películas.

## ANGUSTIOSOS MOMENTOS VIVIERON EMPLEADOS DE PLANTA ATOMICA

**DEEP RIVER, Ontario, Canadá, 13.— (UP).** — El sonar de las sirenas de evacuación hizo que los 1.000 hombres que trabajan en la planta de energía atómica federal en Chalk River, salieran huyendo de los edificios de la planta esta mañana. Una fuerte cantidad de partículas radioactivas escaparon al aire a través de la chimenea al descargo.

Funcionarios de la Atomic Energy of Canada Limited dijeron que la radioactividad "en forma alguna" ponía en peligro las vidas de los obreros, pero que la evacuación fue ordenada para impedir que el personal llevase particu-

los a la planta y alterara delicados instrumentos.

Se enviaron también de inmediato cuadrillas de descontaminación a la zona, y se paralizaron las operaciones de la planta. Se espera que las labores se reanuden el lunes próximo.

Esta ha sido la primera vez que toda la planta ha sido evacuada desde que fue inaugurada en 1945.

David A. Neys, presidente del comité de coordinación del proyecto en la planta, dijo que "una muy pequeña cantidad de radioactividad" determinó la evacuación.

## ALEMANIA OCCIDENTAL, DE NACION AGREEDORA, HA PASADO A TENER DEFICIT EN UNION DE PAGOS

**PARIS, 13.— (UP).** — Las estadísticas de noviembre de la Unión Europea de Pagos muestran que por el tercer mes consecutivo, Gran Bretaña ha tenido un saldo favorable en dólares en el comercio con naciones de la Europa Occidental, y su situación económica comienza a aclararse.

Gran Bretaña tiene con la Unión una cuota de 1.060 millones de dólares, y dado que su déficit es de 967 millones 900 mil dólares, el resultado neto es que está obteniendo en este comercio, dólares que compensan sus egresos en esta divisa en su comercio con países de la región del dólar.

En noviembre Gran Bretaña tuvo un saldo favorable de más de 101 millones. En los dos meses anteriores tuvo 95 millones 700 mil dólares y 37 millones 100 dólares. Al vencerse un semestre se encuentra al otro lado de la "línea de peligro" en cuanto a sus reservas de dólares.

Otra gran sorpresa en la Unión es que Alemania Occidental que se había convertido en una nación acreedora se encuentra con un déficit de 31 millones 400 mil dólares, el mayor de las 16 naciones que integran la Unión.

### Gran Bretaña tiene un saldo favorable entre las 16 naciones

según los observadores, este cambio en la situación puede deberse a que Alemania está sintiendo los efectos de las estrictas regulaciones a las importaciones acordadas en Gran Bretaña y Francia.

Suiza, a pesar de su riqueza también causó sorpresa por su déficit relativamente alto de 23 millones de 100 dólares, y parece que también siente los efectos de la decisión angio-francesa.

Italia, otra nación acreedora que ha cumplido con la recomendación de que se libere de sus restricciones a las importaciones, también muestra un déficit que se eleva a 17 millones 800 mil dólares.

Francia, cuya economía es considerada la más inestable de todas las naciones de la Unión, sufrió una pérdida de 24 millones 500 mil dólares pasando de su cuota por primera vez desde la crisis del invierno pasado en que el franco descendió en el mercado libre de la cotización oficial de 35P por dólar a 480.

El ciclo inflacionista francés hace casi imposible que sus exportadores puedan competir en muchos mercados y nuevamente ha comenzado a mencionarse una desvalorización que probablemente no se acordará mientras el actual gobierno esté en el Poder.

### Gen. Eisenhower llegará hoy a Estados Unidos

**HONOLULU, 13.— (U. P.)** — El Presidente Electo, Dwight Eisenhower, regresará hoy a Estados Unidos, y según altos miembros de su partido, ya completó su programa definitivo para dirigir el nuevo Gobierno republicano.

Una fuente expresó que Eisenhower había fijado ya el curso de su Gobierno futuro, en las consultas fiscales sobre política con los miembros de su Gabinete.

Añadió el informante que Eisenhower fijó la filosofía general para la dirección de su Gobierno, en una serie de conferencias con los altos miembros de la Administración, ya designados.

Eisenhower y los miembros de su "equipo" partirán de la base aérea de la Marina en Kaneohe, a bordo de un transportador Constellation militar. Se espera que Eisenhower llegue a Nueva York alrededor de la 1 P. M. de mañana domingo, completando así su histórica misión a Corea, comenzada bajo el más estricto secreto hace dos semanas.

### TORMENTA ASOLO NORTE DE FRANCIA Y EL SARRE

**FRANKFORT, 13.— (U. P.)** — Una lluvia de gran fuerza y una tormenta de viento asolaron hoy la parte norte de Francia, el Sarre y parte de la región central de Alemania, sembrando la destrucción y la muerte.

**CASABLANCA, 13.— (UP).** — Las autoridades francesas han puesto en estado de alerta a todas las fuerzas policiales y del ejército en las mayores poblaciones, en tanto que han comenzado a circular profusamente notas de la "guerra santa" hecha en El Cairo por el Mufti de Egipto y otros oradores en apoyo a los protectorados franceses en África del Norte que tratan de lograr la independencia, y para vengar las supuestas "atrocidades" francesas.

Ayer las autoridades detuvieron a otros diez dirigentes del partido independentista, elevando a 36 el número de dirigentes detenidos. En general han habido como 1.250 detenciones desde el sábado pasado en que comenzaron las alteraciones del orden.

Según los franceses, desde esa fecha han habido 60 muertes violentas, 8 de europeos entre ellas y más de 200 heridos.

Doce de los dirigentes marroquíes detenidos llegaron ayer a París, en donde quedarán internados.

El llamamiento a la guerra santa del Mufti, después de un día relativamente tranquilo, aumentó la tensión que existe en Marruecos. Su exhortación fue secundada por otra similar del Imán de la mezquita Al Azhar, de El Cairo.

El Ministerio de Relaciones Exteriores francés manifestó sorpresa que una alta autoridad religiosa espiciara tal llamamiento que las esferas francesas califican de "absurdo", porque, según aducen, se cuenta con pruebas de que los disturbios del lunes fueron premeditados.

La policía anunció la detención de Mohamed Larbi Abdelrahman uno de los jefes del partido independentista, y dice que éste admitió que 6.000 moros han sido adiestrados en luchas callejeras, armandoles para las mismas, y ordenandoles que atacaran principalmente a las policías y soldados, a fin de apoderarse de sus armas.

La policía dice que solamente debido a la rapidez con que actuó pudo evitarse que la alteración del orden tuviese consecuencias muchísimo más graves.

**CASABLANCA, 13.— (UP).** — Una nueva ola de terror cunde en el sector europeo en tanto que se informa que los nacionalistas marroquíes están organizando pequeños grupos para que entren subsecuentemente en el sector y maten cuantos policías, soldados y pisanos puedan.

Según la policía, las órdenes que circulan en los sectores árabes, abarcan desde la "guerra santa" contra los franceses a cambios completos de tácticas de grupos encargados de ejecutar asesinatos.

La nueva táctica consiste en ataques de cuatro o cinco árabes a policías, soldados o pisanos que se encuentren aislados. Al parecer se trata de un procedimiento para contestar a los numerosos contingentes armados usados el lunes para acocer, el movimiento que hubo más de 50 moros muertos y 200 heridos.

## Ocho puntos tiene el plan de EE para industrializar energía

**WASHINGTON, 13.—** Un informe del Congreso se estudian ocho planes distintos, todos considerándose para aprovechar la energía atómica en la industria. El informe indica que empezará a funcionar la primera planta nuclear no para el año 1954 y quizás portavoces para el presidente de la Comisión de Energía Atómica, Dean, y otros han pronosticado energía atómica para en 5 a 10 años y que un aeroplano atómico quizá vuela en la década.

En un informe titulado "La fuerza atómica y la industria", preparado por la comisión de energía atómica en previsión de las audiencias públicas de "participación industrial" en la energía atómica, se indican que en el momento mismo sabios que dudaban de la efectividad del hidrógeno, también dudaban de la fuerza atómica, y que, por el contrario, los que acertaron en pronóstico de hidrógeno, son los optimistas abogados de la fuerza atómica.

En el informe se ve que, además de estudiar la fuerza de las empresas privadas sobre energía atómica, la industria la construcción por el Gobierno de instalaciones en las zonas remotas de éste y otros países, se podría hacer competir con el carbón y otros combustibles en estos problemas se hace ver que se trabaja en progreso en el pasado y futuro, y que las técnicas legales y, en parte, a las tendencias del mundo.

El informe menciona las siguientes usos militares: aviones de guerra y mercantes sin abastecerse militar sin descender; estaciones móviles de energía atómica para bases militares remotas; que las necesidades de los puertos y ciudades bombardeadas o aislados por un desastre en tiempo de guerra o en las costas flotas de buques a petróleo; que los costos todos empleados por el Gobierno para la investigación de bombas y se construyeron más aún.

Los ocho planes son:

1.0.— De Monsanto que propone la construcción de una planta de la instalación que produzca fuerza y plutonio. La instalación sufragada por la compañía con ayuda del Gobierno.

2.0.— De General Electric, la construcción de una planta por el Gobierno y de material por compañías privadas para la producción de energía eléctrica para la venta al público.

3.0.— De General Electric, la construcción de un reactor de reactores de la comisión que propone la construcción de una instalación para producir energía atómica para usos militares y civiles.

4.0.— De General Electric, la construcción de una planta para producir energía eléctrica para la venta al público.

5.0.— Otra propuesta para crear sistemas de energía atómica para zonas donde ahora los costos de energía son altos.

6.0.— De Eureka, población de Nevada, donde se construye una instalación para producir energía atómica para usos militares y civiles.

7.0.— Propone la Comisión de Energía Atómica para una Central de Energía que consume en el extranjero. El proyecto sería financiado por el extranjero. El proyecto central se en países amigos que carecen de energía atómica. Entre ellos figurarían Holanda, Bélgica y España. Instalaciones podrían también ser construidas bajo punto cuarto para la ayuda de las regiones poco desarrolladas.

## ENCARNIZADA LUCHA POR LA INDEPENDENCIA EN INDOCHINA

**SAIGON, Indochina, 13.— (U. P.)** — Las fuerzas leales vietnamitas libraron una encarnizada batalla ayer contra elementos del Batallón 38 de los rebeldes vietminhes en la región de Vinh Quoi, 175 kilómetros al sudoeste de Saigón.

El parte oficial francés dice que los rojos sufrieron 58 muertos y que las bajas francesas fueron sólo de un muerto y 14 heridos.

El parte dice también que un "comando" de la Infantería de Marina que operaba en el territorio de Cambodia, en la bahía de Veal Renh, frente a la isla de Phy Quoc, destruyó siete barcos vietminhes que transportaban diez toneladas de arroz, 150 de sal, 1.500 litros de gaso-

# Juguetes Casa Garcia

PRECIOS especiales a Cooperativas, Instituciones Fiscales, Sindicatos, Sociedades Mutualistas, Beneficencia, etc.

## IMPORTADOS Y NACIONALES

\* LOS MAS LINDOS E INGENIOSOS JUGUETES

Sensacional Venga y vea funcionar en nuestras vitrinas el Ferrocarril más grandioso que ha llegado hasta ahora al país. Lo más nuevo y maravilloso es este tren, que hará las delicias de grandes y chicos.

**Casa Garcia** SABADO ABIERTO TODO EL DIA

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos: Casilla 3224.

# Liquidación Forzosa

## el 1º de Enero

No hacemos el 20 o/o. Vendemos al costo  
Estamos obligados a botar la mercadería  
Se traspasa la patente con muebles y útiles

CALZADO cosido, inglés, marca Tommy, números 18/21 .....	\$ 180.-	CALZADO de señora, en negro, café, plomo, azul y verde, taco plano, medio y alto .....	\$ 350.-
CALZADO cosido, inglés, marca Tommy, números 22/25 .....	220.-	CALZADO de señora, en gamuza negra, taco plano, medio y alto .....	399.-
CALZADO cosido, inglés, marca Tommy, números 26/29 .....	260.-	PARA caballero, cosido mixto, en café .....	350.-
CALZADO plantilla, hecho a mano, N.os 18/25 .....	180.-	CALZADO* emplantillado, en negro y café .....	480.-
CALZADO de niño, emplantillado, N.os 26/37 .....	399.-	"GENTLEMAN", en ternero, negro y café .....	760.-
CALZADO de niño, cosido mixto, N.os 26/34 .....	299.-	ZAPATILLAS de goma, en colores, N.os 29/33, par .....	45.-
CALZADO de señora, negro y café. Suela goma crepé .....	260.-	ALPARGATAS cotelé .....	110.-
		BOTITA blanca, plantilla, N.os 22/25 .....	180.-

## CALZADO Sanel 10 DE JULIO 24

(FRENTE AL TEATRO PORTUGUES)



# Ferro, en reacción final, ganó a Audax 2-1

los goles el 2.º tiempo

\$ 95.000.000. dió fútbol argentino

Su tercer triunfo consecutivo conquistó anoche la "academia"

**BUENOS AIRES (Andi).—**Las recaudaciones obtenidas en el campeonato profesional de fútbol de primera división ascendieron a 13.836.644 pesos, habiéndose expedido durante su realización 2.523.758 boletos de acceso a los estadios.

En la estadística correspondiente a los clubes finalizados primero River Plate, el campeón de la temporada, que sumó un total neto, por los descuentos de impuestos municipales, fondos puestos de reserva y para obra social, de 1.252.342 pesos. Le siguió Boca Juniors, con un millón 10.495 pesos. Racing obtuvo 30.000 pesos menos que este; Independiente, una que suma similar a menos que el suma similar, en tanto que Huracán, en un gran año, logró 879.101, superando a San Lorenzo, que alcanzó 834.578. La menor recaudación correspondió a Estudiantes, con 391.252 pesos.

En la estadística correspondiente a los clubes finalizados primero River Plate, el campeón de la temporada, que sumó un total neto, por los descuentos de impuestos municipales, fondos puestos de reserva y para obra social, de 1.252.342 pesos. Le siguió Boca Juniors, con un millón 10.495 pesos. Racing obtuvo 30.000 pesos menos que este; Independiente, una que suma similar a menos que el suma similar, en tanto que Huracán, en un gran año, logró 879.101, superando a San Lorenzo, que alcanzó 834.578. La menor recaudación correspondió a Estudiantes, con 391.252 pesos.

En la estadística correspondiente a los clubes finalizados primero River Plate, el campeón de la temporada, que sumó un total neto, por los descuentos de impuestos municipales, fondos puestos de reserva y para obra social, de 1.252.342 pesos. Le siguió Boca Juniors, con un millón 10.495 pesos. Racing obtuvo 30.000 pesos menos que este; Independiente, una que suma similar a menos que el suma similar, en tanto que Huracán, en un gran año, logró 879.101, superando a San Lorenzo, que alcanzó 834.578. La menor recaudación correspondió a Estudiantes, con 391.252 pesos.

**Cancha:** Estadio Nacional. **Arbitro:** Charles Mackenna. **Guardalíneas:** Juan Alarcón y Gabriel Piña. **MAGALLANES** (3 goles): Víctor Torres y Juan Cuevas; José López, Daniel Morales y Julio Godoy; René Moya, Raúl Maturana, Luis Méndez, Manuel Vidal y Mario Soto.

**GREEN CROSS** (2 goles): Alfredo Avilés; Rigoberto Salinas y Manuel Machuca; Emilio Converti, Domingo Pino y Mario Ortiz; Sergio Yori, Félix Díaz, Fernando Sandoval, José Sepúlveda y Pedro Navarro.

**PRIMER TIEMPO.**—A los 30', ante un tiro de Soto, Avilés perdió el control de la pelota y PINO trató de despejar en última instancia, con tan mala fortuna que batió su propio arco. A los 9', en un esfuerzo individual, Navarro ganó terreno y lanzó a media altura a SEPULVEDA, que con recto lanzamiento abandonó la cancha por algunos instantes y a los 25' Urriola se hizo aplaudir al contener un violento disparo de Félix Díaz.

**SEGUNDO TIEMPO.**—A los 16', en una de las mejores jugadas de la noche, Urriola salvó su arco de una caída inminente luego de un espectacular voleo-bole. A los 25' Salinas, con tiro bajo, suave y faltar hizo efectiva JOSE LOPEZ, pesa a que Avilés alcanzó a tocar el balón. A los 28', en forma sorprendente MATURANA tiró desde fuera del área y anotó por tercera vez la resistencia de Avilés. A los 45' Godoy incurrió en foul penal. Cobrada la falta, FELIX DIAZ descontó para su equipo. A los 47' se dio por finalizado el partido. El árbitro lo alargó sin haber razón y dando la sensación de que esperaba que algo ocurriera en situaciones difíciles frente al arco de Magallanes. No hizo caso a señales de los guardalíneas ni a las ruidosas manifestaciones del público.

Magallanes logró anoche su tercer triunfo consecutivo y quedó muy bien colocado en la tabla de posiciones. Frente a Green Cross que estaba invicto en la rueda final del campeonato y que se insinuaba como un adversario de mucho riesgo para todos, pese a su precaria ubicación de colista.

Gustó el partido y hubo largos pasajes en que el público aplaudió. Ello fue la lógica consecuencia de una confrontación entre dos cuadros ganosos y que por todos los medios tratan de recuperar terreno. Los albicelestes quieren terminar su campaña entre los cuatro o cinco primeros, y el team de Félix Díaz aun no ha perdido las esperanzas de zafarse de su incómoda colocación que, para muchos, es inmerecida.

Las acciones en general fueron intensas y equiparadas. Los dos cuadros se vieron ansiosos de goles. Más aplomado y de mayores recursos, se abiserró a Magallanes, mientras que el Green Cross mostró un juego más sencillo y veloz, teniendo como siempre en Félix Díaz al gestor de los avances de mayor peligro.

En el segundo período, cuando Magallanes se situó en ventaja por dos a uno, el juego perdió su calidad, pero en cambio se tornó por momentos espectacular. A base de un entusiasmo extraordinario, aunque sin ningún control, el Green se lanzó resuelto en busca de la paridad, y su adversario le siguió en idéntica característica, no en defensa de su exigua ventaja...

## \$ 219.293 PARA LA CASA DE INOSTROZA

Hasta el momento, la campaña destinada a reunir fondos pro casa para el atleta Raúl Inostroza ha producido 219.293,80 pesos. El estado de la cuenta, considerando el festival que organizó el Club California, arroja las siguientes cantidades: Recibido anteriormente ... \$ 211.556,80

- Club Luis Beltrán ... 200,-
- Club Municipalidad ... 200,-
- Club Santa Teresita ... 100,-
- Club San Luis ... 100,-
- Club René Mistral ... 100,-
- Club Santa Filomena ... 200,-
- Club Colo Colo (rama de básquetbol) ... 50,-
- Club Santa Teresita (básquetbol) ... 50,-
- Club Capulín ... 20,-
- Club Atlético ... 100,-
- Enrique Muñoz ... 50,-
- Manuel Muñoz ... 50,-
- Luis Herrera ... 10,-
- Juan Calderón ... 40,-
- Enrique Catalán ... 30,-
- Rigoberto Lemus ... 100,-
- Mario Aracena ... 300,-
- Alfio Cremaschi ... 50,-
- Sergio Tromcoso ... 235,-
- Varios donantes ... 50,-
- C. D. "Maíra" ... 50,-

Inscripción de clubes ... 1.250,-  
Por concepto de entradas ... 4.367,-  
**TOTAL** ... \$ 219.293,80

## GANARON ANOCHE VALPARAISO A SANTIAGO Y CATOLICA A LA "U"

Anoche se inició la segunda rueda del campeonato cuadrangular de básquetbol, en la que el cuadro porteno derrotó a Santiago, 33 a 25. En el match de fondo el quinteto de la Católica venció 28 por 27 al conjunto de la Asociación Universitaria.

En el match de Valparaíso-Santiago, el equipo local defectuoso venció en el segundo tiempo, oportunidad que aprovecharon los visitantes para descontar la ventaja de 15:11 que había conseguido el conjunto que dirige Mahana. En verdad fue una sorpresa la victoria de los portenos, pues el quinteto santiaguino salió invicto en la primera rueda jugada en Valparaíso.

En cuanto al match de fondo, de los universitarios, es necesario destacar el desempeño cumplido por la "U", que a pesar de su derrota por un punto tuvo un juego más categorico, en cambio sus rivales estuvieron en el segundo...

## GUMERCINDO GOMEZ GANO LA MARATON DE LOS BARRIOS

**BUENOS AIRES (Andi).**—El corredor Gumercindo Gómez, de 23 años, se adjudicó la tradicional Maratón de los Barrios, que anualmente organiza la revista "El Gráfico", y se concentró en esta oportunidad a 506 competidores. La carrera se realiza sobre una distancia de 13.500 metros por las calles de la ciudad. El crack argentino Delfor Cabrera se había inscrito en la prueba, más que nada en razón que no la había ganado nunca, pero a última hora desistió de intervenir. Lo mismo ocurrió con Juan Carlos González, que había estado viniendo sistemáticamente en cuanta prueba había participado. Desde los primeros metros se adelantaron de la punta los corre-

## ARBITROS

La Asociación de Arbitros de Santiago ha hecho las siguientes designaciones oficiales para el fútbol de hoy en la capital y pueblos vecinos:

- Champa, Héctor Poblete.
- Hospital, Ricardo Osorio.
- Aculeo, Joaquín Castro.
- Talagante, Ernesto Collado y Eduardo García.
- Puente Alto, Alberto Cantillana.
- Hecap-San Miguel, Humberto Urquiza.
- San Bernardo, Carlos de la Cerda.
- La Cisterna, Roberto González y Orlando Fuentes.
- Estadio Zambrano, Luis A. Benítez y Zacarías Escobar.
- Mainipú, Oscar Núñez y Fernando Bohm.
- Mainipú, Antonio Jiménez y Emilio Flores.
- Mainipú, Ernesto Baragaño.
- Walter Müller, Sergio Argomeodo.
- Arco Iris, Francisco Mirabet y U. Uribarrí.
- Escuela de Artes y Oficios, Guillermo Oliver y Eustorgio Soto.
- Compañía de Gas, Juan Argomedo y Enrique Vásquez.
- Hospital Barros Luco, Terencio Guzmán y Luis Figueroa.
- Banfield de Yungay, Juan Cepeda y Luis Arias.
- Banfield de Yungay, César Mouat y Víctor Aeliza.
- Cuarta Zona, Hernán Ibáñez y Galvarino Sepúlveda.
- Cuarta Zona, Manuel Pérez y Julio Castro.
- Walter Müller, Alamiro Pérez.
- Estadio Nacional N.º 2, Alfredo Lucero y Agustín Castro.
- Estadio Nacional N.º 3, Demetrio Beher y Raúl Espinoza.
- Estadio Nacional N.º 4, Luis E. Lillo y Carlos Olivares.
- Estadio Nacional N.º 5, Alberto Fernández y Fernando Retamal.
- Estadio Nacional N.º 7, Vicente Gamboa y Adolfo Reginato.
- Estadio Nacional N.º 8, Sid. hartan Ferrand y Juan Rojas.
- Escuela de Artes, Fernando Cires y Manuel Castilla.
- Los luzares silvenses los acompañaron Ernesto Castro, también corredor; Luis Lagos, Juan Carlos Ledesma, Salvador Duré, Rosendo Lissa, Damián Ochoa, Armando Pino y Luis Heredia.

# ¡Nuevamente Thor!

**LAVA ROPA LAVA PLATOS**

Sus manos nunca tocan el agua. Un simple control hace todo el trabajo mientras Ud. descansa. Funciona en cualquier lugar de su casa, donde le resulte más cómoda.

Convénzase usted misma.

Visite nuestro Salón de Ventas, Repuestos y Servicio Permanente. Representantes para Chile.

**HERMAN Y GASTELLU LTD.**  
SANTIAGO-VALPARAISO-CONCEPCION-TEMUCO  
ALAMEDA 1850-FONO 82466

## GRANDES REGALOS PARA UN GRAN REFRIGERADOR PHILCO JUNIOR 1953

de 7,1 pies cúbicos

Hermoso, amplio, eficiente, Philco cuesta lo que vale. Está a su alcance y se entrega lleno!

Para estrenar su nuevo refrigerador Philco Junior 1953 de 7,1 pies cúbicos, Philco-Chile obsequia a todo comprador lo siguiente:

- 1 cajon de vino Manuel A. Tocornal "Carta Vieja"
- 5 cajones de Coca Cola
- 1 vale por \$ 1.000 para la adquisición de mercaderías de su agrado en el Waldorf
- 1 cajon de champaña Valdivia

**PHILCO**  
Lider en Radio, Televisión, Refrigeración y Electrónica

Distribuidores en Santiago:

- A LA VILLE DE NICE, Huérfanos esq. Ahumada. ALMACENES PARIS, Alameda esq. San Antonio. CASA GARCIA, Alameda esq. Av. España.
- PHILCO PROVIDENCIA, Providencia 1222-1228. ENRIQUE DAVIS, San Diego 667. IMACO SOC. LTDA., Nueva York 65. JACARD Y PEREZ LTDA., Alameda 2476. JOSE VEGA E HIJOS LTDA., V. Mackenna 801.

**PHILIPS**  
Radios  
**PHILIPS**  
EL REGALO INDICADO PARA ESTA  
*Navidad*

Sábado  
ABIERTO  
TODO EL DIA

EXCEPCIONALES  
FACILIDADES  
DE PAGO  
DURANTE ESTE MES

Visitenos sin compromiso.  
Tenemos un receptor  
para cada gusto y una  
condición para cada  
presupuesto.

*Dina Ltda.*  
MERCED 709 - ESQ MAC IVER

Fabrica de Confecciones  
*Londres*  
Gran Sastre  
ABRIGOS 3/4  
CHAQUETONES  
TRAJES  
SASTRE  
PRECIOS  
DE FABRICA  
HECHURAS  
EN 24 HORAS

**CALLE LONDRES 9**  
(FRENTE IGLESIA SAN FRANCISCO)

**EXTRACTORES  
DE AIRE DE 8"**  
**"SINDELEN"**

para cocinas y baños, total-  
mente blindados, mon-  
tados en rodamientos  
SKF, apropiados para  
servicio continuo, bajo  
consumo (60 watts), los  
mejores precios:  
HUERFANOS N.º 757  
OFICINA 101

**CHERE AMIE  
MODAS**  
PRIMICIAS EN VESTIDOS  
DE FIESTA SEDA Y  
ORGANZA GENEROS  
FLORAZA PANAMA  
CHAQUETONES  
TRAJES SASTRES  
FALDAS BLUSAS

**CREDITOS  
SAN PABLO 2351  
FONO 85139**

**EJERCITO DE CHILE  
DIRECCION DE LOS SERVICIOS  
PROPUESTAS PUBLICAS DE  
VESTUARIO Y EQUIPO**

LLámase a Propuestas Públicas por las siguientes espe-  
cies, y hasta las cantidades que se indican, las que se abri-  
rán en la Dirección de los Servicios, 7.º piso del Ministerio de  
Defensa Nacional, el 6 de enero de 1953, a las 15.15 horas:

- 29.500 Alpargatas (pares).
- 184.000 Calcetines algodón cardado, crudo, (pares).
- 120.000 Calcetines algodón peinado, gris verde, (pares).
- 23.000 Calcetines lana cruda, (pares).
- 2.700 Guantes de lana, (pares).
- 53.000 Insignias metálicas, (pares).
- 8.200 Jerseys de lana.
- 5.000 Cantimploras de aluminio, de una pieza.
- 14.000 Cucharas.
- 11.000 Tenedores.
- 5.000 Estacas para carpas.
- 7.000 Jarros de aluminio.
- 6.000 Platos de aluminio.
- 5.000 Soportes para carpas.
- 17.000 Escobillas para calzado.
- 17.000 Escobillas para ropa.
- 12.000 Frazadas de lana.
- 3.000 Pasta para calzado (kilos).
- 37.000 Toallas.

Basas y especificaciones a disposición de los interesados en  
el Departamento de Administración y Adquisiciones del Ejér-  
cito, 8.º piso del Ministerio de Defensa Nacional.  
El Cuartel Maestro General del Ejército.

**CALZADOS "MIRIAM"**  
PARA DAMAS Y NIÑOS  
**GRANDES REBAJAS**  
de precios, por  
**INAUGURACION!**  
VEA VITRINAS  
**901 - San Diego - 901**  
Esquina de calle Coquimbo.

**FLORES FRESCAS**  
Los más hermosos gladiolos del mundo, cultivados por Se-  
millero Lo Bórquez, El Monte, en 70 diversos colores, desde  
el tipo exportación a tamaños menores que expendemos  
desde \$ 24 la docena, envueltos en papel transparente.  
COMPRA A PRECIOS RAZONABLES EN LOS BUENOS  
JARDINES, o en la

**Asociación Productores de Flores  
GALERIA ALESSANDRI POR HUERFANOS**  
al fondo, en el Molino Holandés.  
VENTAS MAYOR Y MENOR

Para su receta de mé-  
dico oculista, la

**OPTICA  
CHILENA**

se la garantiza, por su se-  
riedad y corrección absoluta  
30 AÑOS EN EL RAMO  
SANTO DOMINGO 832  
FONO 32071

**CASIMIRES**  
No pague el lujo del cen-  
tro, economice más de  
\$ 400.— en un corte vi-  
sitando el Depósito Directo  
de la Fábrica "OVEJA  
TOME" de  
**Marcelo Uranga**  
COMPANIA 1291  
OFICINA 214

**HAY  
CALIDAD  
EN  
BICICLETAS  
Eiffel**

**MODELO 1953  
CREDITOS**

**CENTRAL DE  
BICICLETAS  
TEATINOS 622**

**OCASION**  
Faldas, desde . . \$ 150.—  
Blusas de seda . . 140.—  
Póleras Qulo Vadis . . 50.—  
Chalecos de niños . . 90.—  
Chalecos señoras . . 100.—  
Seda floreada, mt. . . 118.—  
Organza . . . . . 110.—

**UNIVERSAL  
TEXTIL LTDA.**  
AV. IRARRAZAVAL 440

**MODAS  
Cecile**  
CHAUQUETONES  
TRAJES SASTRE  
Y SPORTS  
BLUSAS  
CREDITOS  
A SOLA FIRMA

**SABADO ABIERTO  
TODO EL DIA**

**ROSAS 1130**

Una oportunidad  
para Ud!

**ESTANTES  
CAMAS**  
ESTANTES CAMAS  
\$2 950.—  
CON CORTINAS

**10 MESES  
PLAZO**

**Casa BRONCELAN**  
SAN PABLO 2715

**MODAS  
BETMAR**  
SAN DIEGO 791  
OFRECE con  
FACILIDADES  
de pago  
CREDITOS  
VESTIDOS  
ABRIGOS  
TRAJES  
SASTRE  
BATAS, BLUSAS,  
FALDAS, ETC.

**SAN DIEGO 791**

Novios... Novios...  
**ARGOLLAS**  
Aro de 9 kilates . . \$ 600.—  
Oro de 14 kilates . . 850.—  
Oro de 18 kilates . . 1.200.—  
y \$ 1.600.— y \$ 2.200.—  
Ultima novedad en argollas sin  
soldaduras. Unica fabricante en  
Chile.

**CASA WEISS**  
MONEDA 1043  
Fono 88969 - Castilla 2521  
SANTIAGO

**ANTIGUA FABRICA**  
de cochecitos y sillas de  
jaseo en comodas y los úl-  
timos novedosos modelos.

Únicamente en:  
Alameda 2099 - Fono 89005  
JOAQUIN URQUIZA

**RADIOS  
Standard Electric  
SIN PIE  
METALUX  
MONJITAS 843  
ENTREPISO**

**NOVIOS  
ARGOLLAS**  
SIN SOLDADURA  
ULTIMA NOVEDAD

- Oro 9 kilates . . \$ 650.—
- Oro 14 kilates . . 980.—
- Oro 18 kil. Gtes. . 1.420.—
- Oro 18 kilates,  
gruesas . . . . . 1.600.—

El par. grabadas y selladas  
Unico fabricante en Chile:

**JOYERIA  
BANDERA 268 - Santiago**  
Reembolsa a provincias en-  
viando previamente la mi-  
tad del valor.

**VISTASE  
CORRECTO**  
SIN PAGAR EL LUJO

**MOISES JARA  
SASTRE**  
Especialista en cuerpos difíci-  
les, ofrece a Ud. magníficas  
Hechuras a \$ 1.500.—  
Llévela su casimir a su nueva  
dirección:

**SAN ANTONIO 15**  
(ALTOS)  
FONO 84363

**CIERROS  
DE CONCRETO  
ECONOMICO**  
Facilidades de pago  
**Soc. Materiales  
"REX" Ltda.**  
ALSINO N.º 4325  
FONO 95326  
(Tropozón)

**Fabrica VADELL**

DESDE \$ 1.150.— Modelo infantil  
Gran surtido en mesas 1/2 match,  
y reglamentarias, tipos: Intem-  
perie, contra plaguq y macizas  
de una pieza, plegables y des-  
armables. Ofrecemos para en-  
trega inmediata

**88708 TEL. VENTAS 80788**

**MORGAN**

PRECIOS FIJOS  
Vea y compare nuestra lista  
de precios al día  
**AUTOS**

- OLDSMOBILE . . . . . 1951
- BEL AIR . . . . . 1951
- CHEVROLET . . . . . 1951
- ALFA ROMEO . . . . . 1950
- CHEVROLET . . . . . 1949
- PLYMOUTH . . . . . 1949
- NASH . . . . . 1949
- BUICK . . . . . 1948
- HUMMER . . . . . 1947
- STUDEBAKER . . . . . 1947
- NASH . . . . . 1947
- FORD . . . . . 1946
- CHEVROLET . . . . . 1946
- CHEVROLET . . . . . 1938
- FORD . . . . . 1937
- NASH . . . . . 1937
- FORD . . . . . 1934
- STANDARD . . . . . 1947

6, 10, 15 MESES PLAZO  
A SOLA FIRMA  
Compramos y pagamos  
más, por autos en buen  
estado.

**102 NATANIEL 102**  
ESQ. ALONSO OVALLE

**EJERCITO DE CHILE  
DIRECCION DEL MATERIAL DE GUERRA  
DIRECCION DE ARSENALES DE GUERRA**

**CONCURSO**  
para vacantes Escuela de Especialidades  
del Ejército

LLámase a concurso para proveer 100 vacantes de la  
Escuela de Especialidades de tropa, para formar especialis-  
tas en las siguientes actividades:

- Armeros-artificieros.
- Mecánicos de automóviles.
- Mecánicos de instrumentos ópticos.
- Mecánicos de radio y teléfonos.
- Electricistas, Carroceros, Carpinteros, etc.

Los interesados deben cumplir los siguientes requisitos:  
Ser chileno y haber cumplido con su servicio militar.  
3.º año de humanidades, como mínimo, o curso téc-  
nico equivalente.  
No tener menos de 18 ni más de 23 años.  
Aptitudes físicas y morales compatibles con la carrera  
militar.

El curso durará 3 años. El ingreso se hará a un primer  
curso como soldado-alumno, y en el 2.º año se contratará  
como Cebo a todos los que sean promovidos.

Las solicitudes se reciben hasta el 30-XII-52 en la Di-  
rección de Arsenales de Guerra (Blanco Encalada N.º 1724),  
acompañadas de los siguientes documentos:

- Certificado de nacimiento.
- Certificado de antecedentes.
- Certificado de estudios.
- Libreta de licenciamiento o certificado de la Unidad si  
aún está cumpliendo con su servicio militar.
- Carta de dos personas responsables que acrediten con-  
ocer al postulante.

Los candidatos cuyas solicitudes hayan sido aceptadas,  
serán llamados a examen el 12-I-53, en Santiago, o en las  
Comandancias de Guarnición de provincias. Para este fin,  
cada interesado debe indicar en su solicitud la Guarnición  
donde puede presentarse a examen.

LA DIRECCION DE ARSENALES DE GUERRA

**PIERRO  
REDONDO,  
CUADRADO  
Y ANGULO  
NUEVO Y USADO**

**ROSAS 1752  
EMILIO KRON W.**

**PIJAMAS  
CAMISAS  
DE NOCHE**  
BATISTA  
FLORAZA  
DE USA FRANCIA  
E INGLATERRA  
FABRICA

**Isabel Kondor**  
HUERFANOS 709  
(AL LADO TEATRO REX)  
FONOS  
MERCED 673 32441-39135

**YOLI  
MODAS**  
PRESENTA  
sus nuevos  
modelos en  
VESTIDOS  
DE FIESTA  
SOLERAS  
CHAQUETONES  
TRAJES SASTRE  
BATAS FLOREADAS  
**CREDITOS  
SAN DIEGO 942**  
RECORDE ESTE AVISO QUE VALE 1000.

**Atelier  
MODAS**  
Chaquetones  
Capas en seda y  
lana  
Vestidos, fal-  
das, blusas, etc  
SE RECIBEN  
HECHURAS  
**CREDITOS  
A SOLA FIRMA**  
MAC-IVER 272-LOCAL 1  
FONO 38087  
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

**RELOJES  
DE OCASION**  
buzos, de ancia, 15 rubies  
PRECIOS REGALADOS  
DESDE . . . . . \$ 985.—  
Hasta . . . . . 1.500.—  
Damos tarjeta de garantía

**RELOJERIA  
"ASMAR"**  
Paseo Consistorial - Local 46  
Entrada al pasaje, por Monjitas,  
entre San Antonio y 21 de Mayo

**VESTIDITOS  
SOLERAS-SLACKS  
DE 1 A 18 AÑOS  
TERNITOS NIÑOS  
DE 1 A 12 AÑOS  
ESBE**

**COMPRELAS  
DIRECTAMENTE  
EN LA FABRICA**

**PORTUGAL 16  
CASI ESQ. ALAMEDA  
SABADO ABIERTO TODO EL DIA**

**COBRE  
ACANALADO**  
PLANCHAS de 2 x 0,85 mt.  
**PRECIO \$ 348.—**  
Especial para galpones,  
construcciones livianas,  
Techumbres en la costa.

**"COPPERLYT"**  
Cóndor 1269 - Fono 62258

Oficina Constructora ofrece:  
**BUNGALOWS**

DESDE \$ 225.000

Con dos dormitorios, livings,  
comedor, cocina y baño. Ade-  
más, disponibles de planos es-  
pecialmente diseñados para cons-  
truir en balnearios. Damos fa-  
cilidades.

Visitenos en:  
PUENTE 622 - 3.º PISO  
Oficina 3 - Fono 86966

**Gran venta  
extraordinaria**  
Batas seda estampada 745—  
Batas seda unicolor . . 595—  
Faldas, desde . . . . 370—  
Blusas organza, desde 375—  
Chaquetones, desde . . 650—  
Estolas de piel, desde 6.500—  
MODAS — PIELES  
**"RÉVÉ"**  
MERCED N.º 595  
Esquina Miraflores

**SE NECESITA  
COSTURERA  
POR DIA**

**MOLINA 175**

**Optica  
ROTTER**

**Despacho de recetas  
EXATITUD Y PRECISION  
HUERFANOS 1029**

**MODAS  
LIBERTY**

OFRECE  
Abrigos - Trajes  
sastre - Vestidos  
3/4 - Tejidos de  
punto - Pliotes -  
Ropa interior,  
etc.  
10 MESES  
PLAZO  
A SOLA FIRMA

21 de MAYO 611 Local 9

**HELADERAS  
CREDITOS**

**Gerardo Meyer S.  
MONEDA 833  
(FRENTE BCO. ISRAELITA)**

**EL ZURCIDOR  
ITALIANO**  
RENOVA ROPA DETERIORADA  
VIRADOS PERFECTOS  
TODA CLASE DE ARREGLOS  
ZURCIDOS INVISIBLES  
Y LIMPIADOS EN SECO  
SERVICIO A DOMICILIO  
AHUMADA 312 FONO 62968  
LOCAL 39 - SUB-SUELO

**MODAS SAMY**  
Con \$ 200.— Le  
sólo entregamos

- \*Vestidos elegantes
- \*Chaquetones
- \*Trajes sastre

Sección Novias

**Av. MATTÁ 1151.**

**CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS  
PUBLICOS Y PERIODISTAS**  
**HORARIO DE ATENCION AL PUBLICO**

Desde el 15 de diciembre en curso, la Caja atenderá  
a los imponentes desde las 13 hasta las 17 horas, de  
lunes a viernes. Los sábados atenderá de 9 a 12 horas.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

**A SOLA  
OFRECE  
SIN  
SAN PABLO**

**ESTANTES  
CAMAS**  
RADIO  
COLCHON  
SIMON

**SIN  
SAN PABLO**

**NO BUSQUE**  
Desee una suite a  
plazo BAZAR. Valga  
lo que usted desea.  
CREDITO y a precio

**CASA N**

OCASIONES T  
Huertas 11, 12  
Sábados, abier  
CUANTOS PESO  
POR UNO

**SASTRE**  
Juan José  
Hechuras  
\$ 1.500.  
Especialidad para  
formados  
Atiendo en mi  
21 DE MAYO  
2.º PISO -  
(Edificio N

**Piano**

**IMPORTA  
PIANOS DE  
CONSULTE  
Y FACILIT  
P. GALLI  
MERCED  
FONO 33**

**NESTOR SAN**  
EX CORTADO  
FALABELA  
Ofrece a su dispo  
tela, y publico e  
renovado surtido  
importados y ma  
Hechuras de  
\$ 2.500.—  
MONEDA 9  
Oficinas 10 y 11 -  
CREDITO

**PERSIAN**

ENTREGA EN 8  
J. DGO. BAR  
ARTURO PRAT  
TELEFONO

**CALZADO  
CREDITO**

**DAMAS CABAL  
NIÑOS - BOT  
CAMISAS CAR  
RELOJ**

**SAN DIEGO**

# El Palestino cree que si gana hoy, ya es campeón

## RUEDA FINAL DE TORNEO DE FUTBOL DE BARRIOS SE INICIA ESTA TARDE

El fuerte equipo de colonia, Palestino, que en este último torneo ha tomado toda clase de precauciones para ganar el título de campeón de fútbol profesional, bien puede ver decidida su suerte esta tarde. Juega en la cancha Sedvian, Vicuña poco, fuera el "líder" del torneo. Es un match difícil; pero el Palestino ya ha vencido en otras ocasiones a su mismo conculso optimista.

En Rancagua se disputará otro encuentro importante del ascenso. Lo protagonizan Rangers, que marcha a la cabeza del punaje, y América, team que hace de local, y que, por lo mismo, se supone debe agrandarse y convertirse en un inesperado gran adversario.

**CANCHA N.º 1.**— 14.45 horas: Vicente Martínez con Estrella de Quinta, segundos equipos; 15.45 horas: Maipo, de Maipo, con Relámpago, segundos cuadros; 16.45 horas: Estrella de Quinta con Vicente Martínez, primeros equipos; y 18 horas: Relámpago con Maipo, de Maipo, cuadros superiores. Director de turno, delegados del Unión 56 y Dos Américas.

**CANCHA N.º 2.**— 14.45 horas: Claudio Gay con Dos Américas, segundos equipos; 15.45 horas: Unión 56 con Quinta Normal, segundos cuadros; 16.45 horas: Dos Américas con Claudio Gay, primeros equipos, y 18 horas: Quinta Normal con Unión 56, cuadros superiores. Directores de turno, Unión Constantino y Juventud Las Rejas.

**CANCHA N.º 3.**— 14.45 horas: Población Mac Iver con Juventud Las Rejas, segundos equipos; 15.45 horas: Ricardo Cumming con Unión Constantino, segundos cuadros; 16.45 horas: Juventud Las Rejas con Norte Unido, primeros equipos, y 18 horas: Unión Constantino con Ricardo Cumming, cuadros superiores. Directores de turno, delegados del Forestal y Río Claro.

**CANCHA N.º 4.**— 14.45 horas: Brasil Juniors con Río Claro, segundos equipos; 15.45 horas: Deportivo Iris con Forestal, segundos cuadros; 16.45 horas: Río Claro con Brasil Juniors, primeros equipos, y 18 horas: Forestal con Iris, cuadros superiores.

## Ganadores del "Gran Premio" Bianchi-Pirelli

El Gran Premio Ciclistico "Bianchi-Pirelli" que se corre hoy por 13.ª vez, ha tenido, desde que fué instituido en 1940, los siguientes campeones:

- I—1940— Raúl Torres—Enrique Torres 2h. 31m. 48
- II—1941— Juan Pereda—Raúl Carvajal 2h. 41m. 36
- III—1942— Raúl Ruiz—Erich Morgan 2h. 39m. 02
- IV—1943— R. Acuña—Gmo. González 2h. 33m. 00
- V—1944— Ezequiel Ramírez—José Vargas 2h. 47m. 18
- VI—1945— Ezequiel Ramírez—Luis Bravo 2h. 36m. 36
- VII—1946— E. Ramírez—Renato Iturrate 2h. 35m. 25
- VIII—1947— Jorge Belda—L. Bahamondes 2h. 36m. 34
- IX—1948— Ezequiel Ramírez—R. Iturrate 2h. 32m. 05
- X—1949— Jorge Belda—Erasmo Marin 2h. 29m. 50
- XI—1950— Gabriel Miquel—A. Ramos 2h. 36m. 21
- XII—1951— Alfonso Moreno—H. Droguet 2h. 35m. 45

El récord de esta prueba lo detentan los vitanarinos Jorge Belda y Erasmo Marin, ganadores en 1949 con 2 horas 29 minutos 50 segundos.

blación Subercaseaux, entrando por Florencia, paradero 8 de la Gran Avenida. El primer cuadro del Olímpico formará así: Andrés (capitán); Campos y Escobar; Carvajal, Vázquez y Fuentesalba; Palma, Meza, Cid, Bartholin y Fuentes.

**SAN VICENTE-EL BOSQUE.**— En la cancha de Colina con tres cuadros adultos. El equipo de honor del San Vicente, formará así: Abarca, Verdejo y Pinto; Neira, Alvarado, Avalos y Pizarro; Pinto, Abarca, Verdejo, Castro y Pinto.

**CORRAMINA WALLS-ESMERALDA ROYAL.**— En disputa de una Copa donada por el Club Ecuador de San Miguel, con tres equipos. El Esmeralda forma con, Riveros; Fernández y Espinoza; Salazar, Guerra y Lagos; Alfaro, Donoso, Alvarez, Fuentes y Vidanos. La delegación saldrá en microbús especial a las 14 horas, desde Nueva de Matte 459.

## Capitán Correa ganó principal prueba ecuestre

Numeroso público concurre ayer al Estadio Famas, donde por primera vez se realizó un concurso de equitación que alcanzó especiales contornos. Las pruebas más interesantes fueron la de Doble Recorrido Simultáneo y la "Comando en Jefe del Ejército", para caballos de segunda categoría. En la primera tomaron parte jinetes por parejas, en la cual el Capitán Eduardo Esquivel sufrió una indisposición y hubo de retirarse de la cancha. Esta prueba fué ganada por la pareja Mery Serrera-Américo Simonetti. La prueba para caballos de segunda categoría, fué ganada por el Capitán Nibaldo Correa, de Arsenales de Guerra, donde actuaron 13 concursantes y solo tres llegaron al final del recorrido, ya que la prueba resultó dura y difícil. Los resultados generales de ayer, los damos a conocer en seguida:

**CIVILES.**— 1.º Clemencia Sánchez, en "Desconocida"; 2.º Olga Giagnoni, en "Rapunzel"; 3.º Javier Echeverría, en "Tranquilo"; y 4.º Sergio Correa en "Embrujo".

**AMAZONAS.**— 1.º Ellen James, en "Embrujo"; 2.º Isabel Ovalle en "Muñeca"; 3.º Hilda Maldini en "Plumón"; 4.º Clemencia Sánchez en "Desconocida".

**DOBLE RECORRIDO SIMULTANEO.**— 1.º Mery Serrera-Américo Simonetti; 2.º Teniente Héctor Rodríguez-Teniente Luis Salgado; 3.º Ellen James - Marilita de Allende y 4.º Teniente Héctor Rodríguez-Luis Labbé.

**PRUEBA DIRECCION DE CARABINEROS.**— 1.º Capitán Roberto Araya en "Embol"; 2.º Teniente Rodolfo Neira en "Lautaro II"; 3.º Teniente Luis Salgado en "Challenger"; 4.º Subteniente Luis Danis en "Fortacha"; y 5.º Teniente Hernán Ponedá en "Figueroa".

**PRUEBA COMANDO EN**

## El deporte talquino resolvió problemas

Dirigentes del deporte de Talca se entrevistaron con el Jefe de Deportes del Estado, general Osvaldo Puccio, a fin de solicitarle su intervención para la resolución de varios problemas que atañen al deporte talquino. Solicitan los dirigentes que el Estado Fiscal pase a depender del Departamento de Deportes; que los terrenos donde se construye un teatro sean cedidos al Consejo Local de Talca, a fin de concentrar todas las delegaciones en un solo hogar; crear el Cuerpo Médico del Deportista, e iluminar la cancha del Estadio.

De las peticiones anotadas, varias lograron ser resueltas por el Jefe de Deportes, como el caso del Estadio, para lo cual la Sección Educación Física enviará un oficio al Ministerio de Educación, recomendando que el Estado Fiscal sea entregado al Consejo Local de Talca. Para este efecto, el putado señor Puccio presentará a la Cámara un proyecto de ley en que se establecerá que todos los Estadios del país dependan del Departamento de Deportes. El general Puccio apoyó la petición de que el recinto donde se construye un teatro, sea destinado a colindar a los deportistas de Talca. Respecto a las otras peticiones, el Departamento de Deportes estudia la creación de un cuerpo médico deportivo a través del país, con lo que se conseguirá la iluminación del Estadio, para lo cual se adquirirán los elementos necesarios.

**CANCHA "ALMIRO CORREA"** de Barrancas. — Tránsito Bata con S. National, a las 16.30 horas. Director de turno, Oscar Zahri. Cancha Instituto, de Rancagua. — Maestrana con Instituto O'Higgins. Turno, Rubén Besserer, Médico, Sergio Fuenzalida. Cancha Braden, de Rancagua. — América con Rangers, a las 17 horas. Turno, Carlos Perreira, Médico, Dr. Alfredo Lavarello.

**ULTIMA FECHA.**— El torneo del ascenso termina el domingo próximo con los siguientes encuentros: Transandino con Maestrana Central, Palestino con América, Thomas Bata con Instituto O'Higgins, y Santiago Nacional con Rangers.

**JEFE DEL EJERCITO.**— 1.º Capitán Nibaldo Correa en "Espolín"; 2.º Teniente Sergio Franco en "Pintado"; y 3.º Teniente Héctor Rodríguez en "Vireana".

**PROGRAMA DE HOY**

El concurso finaliza hoy iniciándose a las 9.30 con las siguientes pruebas:

Comando en Jefe de Aviación, caballos de tercera categoría y prueba Ministerio de Defensa Nacional, caballos de primera categoría. 15 horas, Prueba Club Hípico de Santiago, de Cooperación Individual; Prueba Municipalidad de Las Condes, para equipos y Prueba Embajada de Alemania, Champion.

## Bever del DEPORTE

TODOS LOS DIAS, a excepción de los Jueves, está funcionando la piscina de Colo Colo, en Balmaceda frente a Cumming. La entrada con derecho a baño vale \$ 15.— para los socios en día de semana, y \$ 20 los domingos. El público en general debe pagar \$ 20 y \$ 30, respectivamente.

EL MIERCOLES deberá llegar la delegación atlética de River Plate de Buenos Aires, que competirá con el equipo de la Asociación de la Universidad de Chile, durante el sábado 20 y domingo 21, en el Estadio Nacional.

LISBOA, 13. — El equipo argentino, que mañana domingo jugará con la selección de Portugal, cumplió una sesión de entrenamiento en cancha empapada por la lluvia. Stabile confirmó el siguiente team: Oquendo; Lombardo y Magri; García Pérez, Mourño y Gutiérrez; Vernazza, Méndez, Infante, Labruna y Loustau.

MASANA SE DARA comienzo en la Escuela de Caballería de Quilota el Campeonato Nacional de Pentathlon Moderno, destinado a civiles y militares y que servirá de selección para próximos torneos internacionales. Este certamen durará hasta el viernes.

BUENOS AIRES, 13. — El chileno Roberto González abandonó su participación en la "Vuelta Ciclista de Argentina", debido a las lesiones que sufrió en una rodada en General Roca. Con esta deserción, el equipo chileno pierde el noveno lugar que llevaba en la prueba.

EL CLUB DE AJEDREZ "CHILE", celebrará, el viernes, a las 19 horas, una asamblea general de socios con el objeto de tratar sobre el cambio de sede. Además se dará cuenta de la donación de 50 mil pesos que el Director de Deportes del Estado puso a disposición de la entidad.

OTROS PARTIDOS.— En Barrancas, Santiago Nacional, procurará mejorar su colocación en el punaje venciendo a Transandino, y en la cancha Instituto O'Higgins, de Rancagua, el elenco del Instituto medirá sus fuerzas con Maestrana Central.

**PUNAJE.**— El punaje en el torneo del ascenso, es este:

- 1.º Rangers . . . . . 24 puntos
- 2.º Palestino . . . . . 23
- 3.º T. Bata . . . . . 21
- 4.º Maestrana . . . . . 20
- 5.º América . . . . . 19
- 6.º S. National . . . . . 17
- 7.º Transandino . . . . . 16
- 8.º Instituto . . . . . 10

**EQUIPOS.**— En el partido que sostendrán en la cancha Sedvian, Palestino y Bata extenderán sus listas así:

Palestino: Jara, Klein y García; Islami, Flores y Maldonado; Mayanes, Ciruelo, Zaror, Fernández y Sarquis.

Thomas Bata: Acevedo, Cornejo y Araya; Ramírez, Maulén y Cáceres; Acevedo, Morales, Vilches, Romero y Rozas.

**PROGRAMA OFICIAL.**— el programa oficial confeccionado por la división de ascenso, para esta tarde, por la penúltima fecha de su campeonato anual, es el que sigue:



**MODAS "HONET"**

**CREDITOS**

TRAJES SASTRE — VESTIDOS  
CHAQUETONES Y ABRIGOS

GRAN SURTIDO  
Hechuras seleccionadas.

SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO



Oferta Sensacional

MAQUINAS LAVADORAS INGLESAS

PRESTO CONTINENTAL

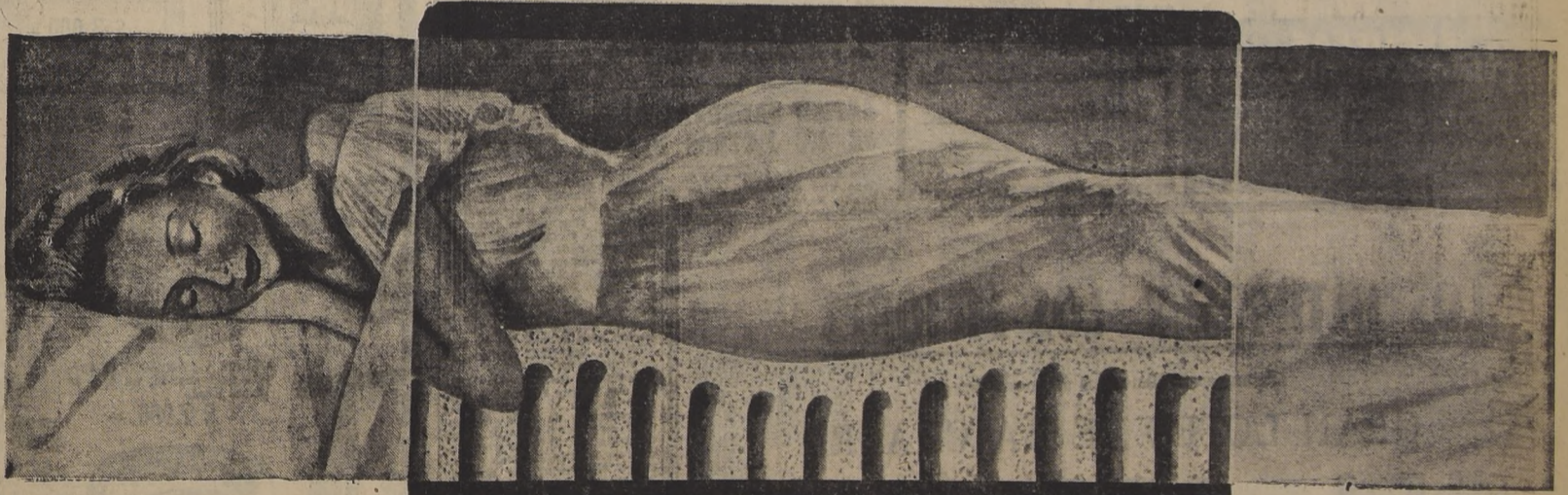
Con capacidad para 3 kilos de ropa y con rodillo estrujador, por sólo \$ 19.900.—

GRANDES FACILIDADES — SABADO ABIERTO TODO EL DIA

Disponemos de una pequeña partida para entrega inmediata.

**Dira Ltda.**

MERCED 709 - ESQ. MACIVER



## Los COLCHONES de ESPUMA tienen la forma de su cuerpo!

Cuando Ud. vea y toque por sus propias manos un colchon de espuma comprenderá por qué se adapta a la forma de su cuerpo proporcionando una comodidad increíble y un sueño reparador. Ud. no necesita acomodarse porque el colchon se acomoda a su cuerpo..!



\$15.500 SALAS DE BAÑO

Facilidades

SAN DIEGO N.º 2385 FONO 50691

TAMBIEN SABADOS

publicitas IMPLATEX

EL JUEVES EN LA NOCHE:

CLASICO UNIVERSITARIO, FIESTA DEL DEPORTE CHILE

River Plate y Boca en Buenos Aires. "Flu y Fla" en Rio de Janeiro. National y Peñarol en Montevideo. Clásicos de la más pura estirpe, páginas de gloria en el fútbol sudamericano. Pero ninguno de ellos posee el empuje, la magnificencia y la grandiosidad del nuestro, del incomparable Clásico Universitario, la fiesta magna del deporte

chileno, que, por estar protagonizada por estudiantes, es una demostración de la cultura, del poder de creación que tiene la juventud chilena. Podrán aquellos grandes clásicos del Rio de la Plata ofrecer el espectáculo de los grandes jugadores, pero en ningún caso, el ingenio, el talento, la chispa creadora que le ha dado patente de grande y

es algo de orden secundario. Lo importante es en presencia de un nuevo Clásico Universitario, que equivale a decir que el deporte de Chile vivirá momentos de gloria y esplendor. Y a lo largo del año, los pechos se agitarán de orgullo y emoción al probar que la fiesta de los estudiantes es siempre magna. Honra y prestigio de Chile y su deporte.

UN CUADRANGULAR DE FUTBOL EN CISTERNA

En el Estadio Municipal de La Cisterna, se dará comienzo esta tarde al Campeonato Cuadrangular de Fútbol en disputa de la Copa "Gregorio Arriaza". En su competencia alternarán capacitados elencos de esta capital, como el Carriaco Ju-

ros que serán arbitrados por los señores González y Fuentes. Los conjuntos que salgan vencedores disputarán la Copa "Gregorio Arriaza" y el título de campeón de este torneo cuadrangular; y los perdedores definirán una Copa donada por el club organizador. Esta competencia se efectuará en la cancha del Estadio Cisterna, ubicada en el Baradero 24 de la Gran Avenida.

POR LOS BARRIOS Y COMUNAS

EL CLUB DE RAYUELA "Los Siete Enanos", clasificado campeón de Quinta Normal, ha elegido la siguiente mesa directiva: Presidente, señor Luis G. Rubio; vicepresidente, señor Miguel Martínez; secretario, señor Gustavo Jarrett; prosecretario, señor Osvaldo Cabrera; tesorero, señor René Tamayo; profesor, señor Mateo Villalobos; directores, señores Luis González, Manuel Rodríguez y Rafael Torres.

LA NUEVA MESA directiva del Luis Vicentini B. C. ha quedado formada por las siguientes personas: Presidente, señor José Martínez G.; vicepresidente, señor Luis Araya Bustos; secretario, señor Carlos Loyola Vergara; tesorero, señor Luis Yáñez Raza; director, señor Gustavo Loyola Vergara; entrenador, señor Humberto Beal.

LOS CUADROS de segunda y tercera división del Deportivo Juan Parra se han clasificado campeones del torneo oficial de fútbol de la Agrupación San Eugenio. Cabe anotar que el tercer team está formado por jugadores menores de 18 años.

EN ENCUENTROS amistosos de fútbol, el Deportivo Hecap venció al Defensor Mirador de La Granja, por 2 a 8 con su cuadro superior y por 2 a 1 con el de "viejos cracks".

EL LUSITANIA F. C., en reciente reunión general de socios, eligió la siguiente mesa directiva: Presidente, señor Estanislao Castro; vicepresidente, señor Francisco Gutiérrez; secretario, señor Rodolfo Rojas; prosecretario, señor Juan Jorquera; tesorero, señorita Gladys Silva; profesor, señor José Romero; directores, señores Matías Núñez, Raúl Campos, Juan Ronchón y Omar Zamorano.

EL ELENCO superior del Cultural Antofagasta, se clasificó campeón de primera división del certamen de fútbol de la Agrupación Deportiva San Alfonso. Formó los siguientes jugadores: Correa; Aguilera; Contreras; Rebolledo, Rojas y Bravo; Carreño, Habid, Morales, Guerra y Valenzuela.

EN EL ESTADIO APOLLO proseguirá esta tarde el campeonato de fútbol "Ovaldo Leyva". En la cancha N.º 1 jugarán Bohemios con Las Lomas, en primera y segunda división; Carlos Ibáñez con Alejandro Fierro, primera y segunda división; Unión Villarreal con Andrés Prieto, primera y segunda división; en la cancha N.º 2, actuarán Las Casas con Errázuriz y José Pérez con M. Suárez, también en primera y segunda serie.

EL UNION BRASIL se trasladará hoy a Lindero, con sus tres cuadros adultos de fútbol, donde enfrentará a los teams del Deportivo San Alfonso. La delegación partirá a las 11.30 horas, desde la Estación Central.

LA AUDICION "MUNDO DEPORTIVO" de Radio "El Mercurio", realizará hoy en la cancha del Club Municipal Cuarta Comuna, un programa de fútbol en el que actuarán los equipos Martín Rivas, Independiente, Unión Huraón, Juventud Chuchuco, San Luis de la Peba, Benedicto 15, Emelec, Sebastián Midolo, Peritzio y Mercedes V. de B. Luco.

LA SEÑORITA Georgina Vila resultó elegida Reina de las Fiestas de la Primavera del Deportivo Pégola de San Francisco. Mantuvo el primer lugar a través de varios escrutinios, aventajando a numerosas otras socias del club, las que constituirán su Corte de Honor. La coronación de la Reina se realizará en un baile que tendrá lugar esta noche, a las 21 horas, en el local de la Pégola. Habrá además actos de variedades y diversos otros números a cargo de miembros de la institución.

Competencia de tiro en polígono Recoleta. Dos competencias de tiro al blanco, se efectuarán hoy en el Polígono de Recoleta: uno organizado por la Asociación Provincial, y el otro por la Federación. En aquél actuarán equipos de cinco fusileros, los que dispararán diez tiros válidos a una distancia de 200 metros en posición tendido. En el certamen de la Federación actuarán tiradores de armas cortas, habiéndose inscrito los mejores elementos que practican esta modalidad, los que dispararán 18 tiros válidos sobre una silueta metálica colocada a una distancia de 25 metros.



Señora Georgina Vila, Reina de las Fiestas Primaverales del Deportivo Pégola San Francisco

RAMON SANDOVAL GANO UNA SERIE DE 400 METROS PLANOS EN 50' 1"

La Asociación Atlética de Santiago hizo disputar ayer en el Estadio Nacional la primera etapa de su campeonato anual, con diversas pruebas que comprendían las distintas especialidades. En línea con las anteriores, el certamen no revistió el interés ni la calidad esperados. Fue poco nutrido el número de atletas participantes, especialmente en las pruebas de fondo, donde al parecer los especialistas se reservaron para intervenir en el Circuito Alfredo Rieja, y la selección para la maratón de San Silvestre, anunciada ambas para el día de hoy.

Tampoco fueron satisfactorias las marcas registradas, merced a lo que se destacó en las performances de Juan Stenzenick, que arrojó el dardo a una distancia de 59,70 metros; los tiros de Augusto Malstein y Leonardo Mittstainer que empataron en bala con 13,98 metros; el registro de 50,1 segundos logrado por Ramón Sandoval en la primera serie de los 400 metros planos y, finalmente, la marca de 53,2 segundos que obtuvo el cuarteto femenino de Universidad Católica en la estafeta de 4 por 100.

El torneo proseguirá durante el día de hoy en la misma pista del Estadio Nacional.

Club de Deportes "IBERIA" Citase a todos los socios para Asamblea ordinaria, el día jueves 15 del presente, a las 9.30 y 10 P. M., en el local de la institución, calle Echeverría 1002. EL GERENTE.

PLUMAS FUENTE El antiguo taller GALERIA ALESSANDRI 30 se trasladó a Galeria Alessandri 7-A ENTRANDO POR BANDERA

GRATIS



Las ESCUELAS LATINOAMERICANAS le brindan a usted la oportunidad de PROGRESAR rápidamente mediante el estudio. Estudie un curso por correo en las ESCUELAS LATINOAMERICANAS, y en muy poco tiempo tendrá SU PORVENIR ASEGURADO. Nuestras escuelas, instaladas en edificio propio desde el año 1923, nos garantizan para que pueda estudiar fácilmente en sus momentos libres, en su casa, y obtener su diploma HOY MISMO... decídase y remita el cupón y en seguida recibirá la "GUÍA DE ENSEÑANZA".

CURSOS QUE ENSEÑAMOS

- SECCION COMERCIAL: Tenedor de Libros, Perito en contabilidad, Secretario comercial, Empleado de comercio, Administrador de fondo, Cajero, Empleado de Banco, Gerente Comercial, Vendedor. SECCION INDUSTRIAL: Técnico en industria, Técnico avicultor, Técnico apicultor, Perito enológico, Técnico jabonero, Técnico curtidor. SECCION QUIMICA: Técnico químico, Químico industrial. SECCION IDIOMA: Inglés. SECCION DIBUJO: Dibujo artístico, Dibujo lineal, Dibujo mecánico, Dibujo arquitectónico, Caricaturas e historietas, Dibujo Comercial, Dibujo de letras. SECCION FEMENINA: Corte y confección, Labores. SECCION ESPECIAL: Periodismo, Taquigrafía, Aritmética, Aritmética Comercial, Gramática y ortografía, Caligrafía, Dactilografía, Velocigrafía. SECCION TEXTIL: Técnico en tejidos, Técnico en hilados de algodón, Técnico en hilados de lana, Técnico en dibujo textil, Técnico en tintorería textil. SECCION RADIO: Técnico en Radio y Televisión, Armador de Radio, Técnico en radio F. M.



Corte el CUPON

ENSEÑANZA PERSONAL Y POR CORREO Se conceden diplomas. Compruebe personalmente nuestras ventajas, visitándonos en Alameda Bernardo O'Higgins 381, de 9 a 21 horas

ESCUELAS LATINO AMERICANAS ENSEÑANZA PERSONAL Y POR CORREO ALAMEDA B. O'HIGGINS 381 TELEFONO 36996 CLASIFICADOR 852 SANTIAGO

Form for requesting the 'GUÍA DE ENSEÑANZA' with fields for Name, Domicilio, and Localidad.

Real estate advertisement for 'EL CARMEN' lot, featuring text: 'LOS ULTIMOS Y LOS MEJORES', 'Estamos vendiendo los últimos sitios del GRAN LOTE DE LA CHACRA "/>

VOLVIO A VENCER EL WOLVERHAMPTON

LONDRES, 13. (UP.)—Wolverhampton, puntero de la primera división de la liga británica de fútbol, fue el único de los primeros seis equipos de la división que salió triunfante, venciendo a Sheffield, tres goles a dos. Sunderland y West Bromwich, que siguen al puntero en ese orden, perdieron con Cardiff Bolton, respectivamente, por la anotación de cuatro a uno y uno a cero. Arsenal y Burnley, que comparten el cuarto lugar con Blackpool, empataron a un gol, mientras que Stoke venció sorprendentemente a Blackpool, 4 a 0. En los demás partidos, el Manchester United venció a Liverpool dos a uno; el Manchester City a Chelsea, cuatro a cero; y Tottenham Middlesbrough a Portsmouth, tres dos a cero.

EN LA MAÑANA SE CORRERÁ "LA MARATON TRANQUILO"

Hoy a las 9.30 horas, se dará la partida a "Alfredo Rieja", organizada por el Club Tranquilo, en la ciudad de Valdivia. Entre los inscritos, aparte de corredores de Valdivia, del Mar, Rancagua, San Fernando y Los Andes, figuran los participantes de Enrique y Raúl Montecinos, de la categoría de Enrique y Raúl Montecinos. Los participantes largarán desde frente a la Estación Central, Ejecutoría de la Victoria, Vicuña Mackenna, Avenida Mata, Avenida de Valdivia, Pucuro y Canal San Carlos hasta donde estará situada la meta.

Advertisement for 'Regalos prácticos para muchos años' featuring various household appliances like refrigerators, washing machines, and toasters, with prices and contact information for Miguel Yaikin y Cia.

Las 22 horas en el Nacional.

# COLO COLO, OBLIGADO A GANAR ESTA NOCHE A LA U. C.



## MAGALLANES GOLEO A GREEN CROSS "B"

En el programa doble que por el campeonato de la reserva profesional se realizó ayer en Santa Laura, se registraron los siguientes resultados: Magallanes 6, G. Cross, 2; y Andax Italiano, 4, Ferrobarminston, 4.

## CIRCULO JUAN RAMSAY TIENE ROMERIA HOY

El Circulo de Antiguos Deportistas Juan Ramsay, que preside el señor Ramón Palma, ha estado abocado desde hace algún tiempo a la preparación de los diversos actos con que conmemorará el 10.º aniversario de su fundación.



PACO MOLINA atraviesa por un gran momento. Lo que seguramente demostrará una vez más esta noche en el Estadio Nacional en el match que su equipo juega con Colo Colo.

## En la tarde, en S. Laura: Santiago-Unión

Es casi obligatorio que Colo Colo gane esta noche a Universidad Católica. En caso contrario, Everton se le arrancará con cuatro puntos de ventaja y en lo que resta del campeonato le costará muchísimo trabajo darle alcance.

S. MORNING CON UNION ESPAROLA. — El conjunto de colonia ha vuelto a su característica de arremeter en las fases finales del torneo, sin respetar contendor alguno.

torneo, nada tiene que ganar ni que perder, lo cual suele resultar un factor muy favorable. Eso si que tratará de llegar al clásico del próximo jueves con el mejor cartel que pueda, y un triunfo de resonancia no le vendría nada de mal.

## Merece un Plauso



Joven valor, aunque ya consagrado en el ambiente pimponístico sudamericano, es Hugo González, uno de los más técnicos jugadores del país.



Baluarte inexpugnable en la defensa de Colo Colo, ARTURO FARIAS tendrá hoy una labor severa frente a la rápida y juvenil delantera de Universidad Católica.

## PIMPON: RIVEROS SE MEDIRA CON VERDUGO

Mañana, a las 21 horas, en el Comercio Atlético, proseguirá el torneo de pimpon en disputa del título de campeón de Santiago, que actualmente ostenta Raúl Riveros.

El programa de mañana es el siguiente: M. González con O. Flores; D. Verdugo con R. Riveros; Vergara con M. Flores; López con O. Santibáñez; O. Flores con Verdugo; Riveros con Santibáñez; Vergara con P. Ayancibia; Alexandrovich con Barouin; P. Olivos con Vergara; Barouin con Santibáñez; López con Vergara; M. Flores con Barouin.

## RADIO ELECTROLAS



\$ 37.000.

## MUEBLES PARA RADIOS

Las mejores marcas, en lujosos muebles, con tocadores de tres velocidades y parlante de concreto.

ESTADO 42 TERCER PISO - OF. 311

CALDILLO DE HUEVOS DE MONTAÑA RESTAURANT MERVILLES BLANCO ENCALADA 2116

## CITACIONES

DEPORTIVO "JUAN CARTAGENA". — A todos sus jugadores para hoy a las 10.30 horas en la cancha Norteamérica, General Saavedra-999.

## Los Viejos Cracks de Colo-Colo a El Salto

Esta tarde se presentarán en el El Salto los Viejos Cracks del Colo Colo, enfrentando en la cancha de Pedro Donoso 272, al conjunto del Deportivo San Luis.

**Importadora PEDRO SAHID**  
presenta la mejor música con  
LOS MAS FINOS

RADIOS-FONOGRAFOS DE CONSOLA ELEGANTES - MODERNOS - ORIGINALES

**"OVER-LAND"**  
Lo más elegante y novedoso en radio-fonógrafo de consola. Las cubiertas están enchapadas de la más fina chapa. Por dentro se ve la maravilla de todos los tiempos, pues es el único radio-fonógrafo de consola que tiene espejos en su interior. 12 tubos; parlante de 12 pulgadas, tipo concierto; cambiador automático por los 2 lados; toca por arriba y por abajo, automáticamente, y a la vez puede tocar por un sólo lado. De 78-45 y 33 revoluciones por minuto. EXCLUSIVIDAD DE IMPORTADORA PEDRO SAHID!

**"BLAUPUNKT"**  
ALEMANA  
Mueble finamente enchapado en caoba. que ha sido la atracción en este tipo de radio-fonógrafo de consola, en Europa. De 6 bandas. Gran tonalidad. Equipado con el cambiador "WESTER CHICAGO" y "TRIOMATIC"

**"ZENITH"**  
Lindo mueble enchapado en caoba y nogal, de extraordinaria belleza. Radio-fonógrafo de consola de 7 tubos, alterna de 3 bandas, equipada con el famoso tocadiscos "ZENITH". Lo más moderno y completo, pues toca discos de todos los tamaños y de todas las velocidades, de 10 hasta 85 revoluciones por minuto.

**"STANDARD ELECTRIC"**  
(Respaldo por el prestigio técnico mundial de la I.T.T.) Modelos Metropolitan y Provensa. Mueble de ébano, enchapado en caoba. Radio-fonógrafo de 11 tubos, 10 bandas, ensanchadas, consola, de 12 pulgadas, tipo concierto, y equipamiento de 12 pulgadas, tipo concierto, y de 3 velocidades.

**IMPORTADORA PEDRO SAHID SAN ANTONIO 441 TELEFONO 35426**

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

# SITIOS en LA CASTRINA

AV. SANTA ROSA 6208

CON CUOTA INICIAL de \$ **1.000.**

Y 66 MENSUALIDADES

EN PLENA EJECUCION : AGUA ALCANTARILLADO Y PAVIMENTO ATENCION PERMANENTE EN EL TERRENO TODOS LOS DIAS DE LA SEMANA, ADEMÁS DOMINGOS Y FESTIVOS

ENTIENDASE DIRECTAMENTE CON SUS PROPIETARIOS TODOS LOS DIAS EN: **AGUSTINAS 972-0F.419**

LA NATACION DE AYER.—

DESTACARON LOS TRIUNFOS DE ELIANA BUSCH Y HERNAN AVILES

Los triunfos de Eliana Busch y Hernán Avilés, aparte de la implantación de una novedosa prueba, fue lo más importante de la competencia de natación efectuada ayer en la tarde en la piscina de Les Leones, entre elementos de las Asociaciones Universitaria y Santiaguina. Eliana Busch, que nuevamente atravesó por un excelente periodo, no debió recurrir a todos sus medios para ganar los 100 metros libres con 1'18"; Avilés se impuso claramente con 1' 2" 8/10, también en 100 metros, demostrando que está en situación de rebajar esa marca.

Rolando Bergman estableció récord de Chile para la prueba de 3 por 100 metros, en que cada nadador debe cubrir la distancia anotada, recurriendo a los tres estilos. El nadador de la "U", para alcanzar la victoria colocó 4'41" 2/10. Esta especialidad, realizada por primera vez en nuestro medio, gustó plenamente al público.

- Canaron los siguientes elementos:
100 metros pecho, hombres, 4.a categoría: 1.o Juan Gutiérrez (U), con 1' 49"
80 metros pecho, damas, categoría especial: 1.a Catalina Cohn (S), con 50" 8/10
100 metros espalda, hombres, 1.a categoría: 1.o Rolando Bergman (U), con 1' 17" 8/10
100 metros pecho, damas, 1.a categoría: 1.a Gaby Langerfeld (S), con 1' 32" 5/10
80 metros espalda, hombres, categoría especial: 1.o Andrés Pagola (S), con 33"
100 metros espalda, hombres, 2.a categoría: 1.o Gonzalo Martínez (U), con 1' 30"
100 metros libres, damas, 1.a categoría: 1.a Eliana Busch (U), con 1' 18"
100 metros libres, hombres, 3.a categoría: 1.o César Briceño (U), con 1' 17" 8/10
100 metros libres, hombres, 1.a categoría: 1.o Hernán Avilés (U), con 1' 2" 8/10
100 metros espalda, damas, 2.a categoría: 1.a Ruby Bonder (S), con 1' 51" 8/10
80 metros pecho, hombres, 1.a categoría: 1.o Jorge Marín (U), con 2' 07" 2/10
100 metros pecho, hombres, 2.a categoría: 1.o Sergio Araya (S), con 1' 34" 9/10
100 metros espalda, damas, 1.a categoría: 1.a Carmen Bonder (S), con 1' 36" 8/10
Prueba Individual de 3 x 100 metros, en tres estilos: 1.o Rolando Bergman (U), con 4' 41" 2/10.



CAMPEONES.— En Quillota se realizó el 11.º Campeonato Nacional de Béisbol Primario, con la participación de equipos que representaron a Iquique, Viña del Mar, Los Angeles, Carahue y Quillota. El quinteto quillotano se clasificó campeón. En la foto, de izquierda a derecha, hincados: (3) Nemesio Navarrete, (8) Jorge Briones, (5) Francisco Sanhueza, Parados: (0) Hernán Leyton, (7) Oscar Guzmán, (4) Juan Salazar, (9) José Peña, y el entrenador Gilberto Cabezas Vásquez.

Fútbol de Asociaciones Santiago, Providencia, Quinta Normal, Central Victoria, Cadetes y Conchalí

Proseguirán desarrollándose hoy los torneos de las diversas Asociaciones de Fútbol de Santiago y comunas vecinas. El programa a cumplirse, es el que indicamos a continuación:

- ASOCIACION SANTIAGO.— Rueda de ganadores: Cuarta Zona con Copal, tres equipos, en la cancha del primero, comenzando los terceros equipos a las 15 horas; director de turno, Walter Müller.
Rueda de perdedores: Arco Iris con Nacional El Salto, tres equipos, en la cancha San Agustín, comenzando los terceros equipos, a las 15 horas; director de turno, Chelsea.
Estrella con Universidad Técnica del Estado, en la cancha del Estadio Escuela de Artes y Oficios, comenzando los terceros equipos, a las 15 horas; director de turno, Cuarta Zona.
Liverpool Wanderers con Libertad, en la cancha Cla. de Gas, con tres equipos, comenzando los terceros, a las 15 horas; director de turno, Propra.
Albión con Unión Condell, tres equipos, en la cancha del Hospital Barros Luco, con 12 equipos los terceros equipos, a las 15 horas; director de turno, Borgoño.
Santos Aybar con Banfield de Yungay, en la cancha del último, con tres equipos, comenzando los terceros, a las 15 horas; director de turno, Metropolitano.
Todos estos encuentros corresponden al Torneo de Clausura.
Brías del Malpo con Atlético Chacabuco.
Cancha Unión Primavera: 9.30 horas, tres equipos.
Unión Primavera con Juventud Torino.
Cancha Unión Conchalí: 9.30 horas, tres equipos.
Cámara de Comercio con San Lorenzo.
Cancha Abalainia: 14.45 horas, tres equipos.
20 de Enero Villa Moderna con Nueva de Monterrey.
Cancha Cámara de Comercio: 14.45 horas, tres equipos.
Monterrey Juniors con Nacional.
Cancha Unión Primavera: 14.45 horas, tres equipos.
Unión Los Minerales con Juventud Ghuilán.
Cancha Unión Conchalí: 14.45 horas, tres equipos.
El Rayo con Unión Conchalí.
Cancha Vivaceta: 14.45 horas, tres equipos.
Defensor de Chile con Kioako Juanito.
Cancha Victoria Chorrillos: 15.45 horas, dos equipos.
Vivaceta con Victoria Chorrillos.
Cancha San Lorenzo: 14.45 horas, tres equipos.
Reina María con 4.º Centenario.
Cancha El Rayo: 16.45 horas, tres equipos.

BARRA DE LA U. C.

Se pone un conocimiento a los miembros y simpatizantes de la Barra de la Universidad Católica, que los ensayos continúan todos los días a las 8.30 P. M. en el Gimnasio de la Universidad.

HAGA DE SU HIJA UNA PEQUEÑA MAMA ADQUIRIENDO UNA: Muñeca sensacional



la única que: hace pucheros, arruga la cara, abre la boca cuando llora y mueve los labios al besar, cambiando su expresión facial...

EN VENTA EN LOS PRINCIPALES NEGOCIOS DEL RAMO. VENTAS POR MAYOR: WALLACE & CO. HUERFANOS 757-6 p.p.

Compre directamente AL IMPORTADOR SIN INTERMEDIARIOS OBTENDRA VENTAJAS

Advertisement for household appliances including: ENCERADORA 'KOBOL', COCINA A GAS DE PARAFINA, COCINA ELECTRICA, JUGUERAS, VENTILADORES MODERNOS, and LAVADORA Inglesa 'BEATTY'. Includes prices and contact information for Herman Yaikin B.

ACTIVIDADES DE LA UNION ESPAÑOLA

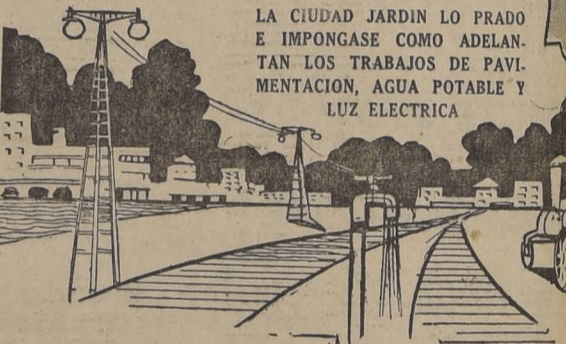
Esta tarde se juega en Santa Laura el partido oficial entre los equipos de Unión Española y Santiago Morning. La Unión presentará el mismo elenco que actuó el domingo anterior...

LA VOZ DEL PUEBLO

'Hemos podido observar en el desempeño del equipo de la "U", una sospechosa irregularidad. Este match lleno de emoción, tanto por la calidad de los jugadores como por el empuje y corazón puestos en defensa...

Advertisement for sewing machines and bicycles. Includes text: 'MAQUINA DE COSER', 'BICICLETAS nacionales o importadas', and 'NATAN DERMAN SAN ANTONIO 335'.

VISITE Y VEA



LA CIUDAD JARDIN LO PRADO E IMPONGASE COMO ADELANTAN LOS TRABAJOS DE PAVIMENTACION, AGUA POTABLE Y LUZ ELECTRICA

Large advertisement for 'Regalo para Pascua Año Nuevo' (Gift for Christmas New Year). Features a list of prizes: 1 MAQUINA de coser, 1 RADIO, 1 COCINA parafina, 3 platos, 1 TRICICLO, 3 JUEGOS loza, 48 piezas cada uno, 5 PREMIOS consuelo de \$ 200.— cada uno. Includes contact info for San Pablo 6451.

Campagnolla es nuestra carta en "Las Oaks"

La gloriosa incertidumbre del turf ha puesto la nota emocional antes de la disputa del clásico "Las Oaks"...

forma especial para la disputa de esta carrera a cuyo triunfo va prendido el galardón de ser considerada la mejor hembra del año...

La hija de Cambronne evidenció el día 4, al perder contra Milky Way, que la distancia no le es inconveniente, y llega a disputar la prueba en excelente estado...

estas distancias y que viene de ser cuarta en la prueba ganada por Kurrim a Comofiera y Lord Cochane...

El torcido parece ser un excelente sprinter, y convencidos de que no hay mejor caballo que el que está ganando...

Obsesión que se desempeña muy bien a pesos bajos queda para el segundo lugar ya que viene de obtener idéntica colocación detrás de Polfin...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

Table with columns for race names (LA NACION, LA HUASCA, ULTIMA HORA, EL DEBATE, LA HIPICA, ULTIMAS NOTICIAS, EL IMPARCIAL, LA SEGUNDA) and race numbers (1.a, 2.a, 3.a, 4.a, 5.a, 6.a, 7.a, 8.a, 9.a, 10.a) listing various horses and jockeys.

CARRERA.— A LAS 2.10 P. M.— 1,500 metros.— Premio "Lobengrin" (Série B)...

CARRERA.— A LAS 2.40 P. M.— 1,700 metros.— Premio "Las Huasas" (Série A)...

CARRERA.— A LAS 3.10 P. M.— 1,500 metros.— Premio "El Debate" (Série B)...

CARRERA.— A LAS 3.40 P. M.— 1,700 metros.— Premio "La Hipica" (Série A)...

CARRERA.— A LAS 4.10 P. M.— 1,500 metros.— Premio "Ultimas Noticias" (Série B)...

CARRERA.— A LAS 4.40 P. M.— 1,700 metros.— Premio "El Imparcial" (Série A)...

Intención, después de haber actuado con suerte variada, pero siempre honorable en los principales compromisos clásicos...

Muscaria perfilábase como la gran favorita de la prueba por su performance en "El Ensayo" y el excelente estado de salud que acusaba en su training...

Retesa y Rosette, que van en corral, completan el pequeño lote. Retesa ha cotizado en forma sobresaliente y si el tren es lento, puede imponerse en su violenta atropellada final...

Retesa y Rosette, que van en corral, completan el pequeño lote. Retesa ha cotizado en forma sobresaliente y si el tren es lento, puede imponerse en su violenta atropellada final...

En la quinta carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la sexta carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la séptima carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la octava carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

NOCHERO Y FELIPE II PUEDEN CAMBIAR DE CATEGORIA HOY

Modestos son los competidores que tomarán parte en la tercera carrera de la tarde...

Amorizado fue segundo de Charles Trenet, en 1,700 metros, y ahora, con un poco de suerte, puede ganarlo...

En la quinta carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la sexta carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

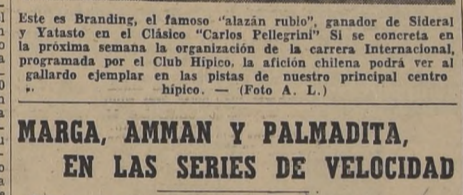
En la séptima carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la octava carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la novena carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la décima carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...

En la undécima carrera, el honorado y nareto Adversario, y para tercera, Salmonetta, otra de nuestras grandes maromeras...



Este es Branding, el famoso "alazán rubio", ganador de Sideral y Yatasto en el Clásico "Carlos Pellegrini"...

MARGA, AMMAN Y PALMADITA, EN LAS SERIES DE VELOCIDAD

Buenos elementos intervendrán en los 1,300 metros de la séptima carrera, que corresponde a la mejor serie de los handicaps de velocidad...

Lord Cochane, que ha estado figurando con toda regularidad, figurando tanta calidad como Gloria Peres, Arrogante, Marga, Snappy o Comofiera...

Nuestra carta para el primer lugar es Amman. Los bicás quedan para Vedette y Adversario...

LA DE CLAUSURA Especialmente apropiada para el desquite es la prueba de clausura, en donde no menos de seis o siete adversarios balcan...

Automovilistas Infantiles. Se vende el mejor y más veloz. AUTITO DE CARRERA. A pedal, con cadena. PORTUGAL N.º 955.

Tubos para condensadores marinos. Las condiciones especiales de fuerte corrosión y el alto coeficiente de seguridad que necesitan las instalaciones de un buque...

CONCURSO DE ADMISION. Ministerio de Educación. ESCUELA INDUSTRIAL N.º 1 DE SANTIAGO. DAVILA 798 — CASILLA 6547 — TELEFONO 80110.

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS. Llámanse a propuestas para efectuar el peralte de la chimenea existente en el interior del Edificio del Servicio...

¿QUE TODOS LOS NIÑOS DE CHILE ESPERABAN? El "CINE RAM" con movimiento. PARA PROYECTAR DIBUJOS ANIMADOS.

VERDI, TRAS UN NUEVO TRIUNFO EN LA SEGUNDA. Condición sobre 1,700 metros es la segunda carrera de los handicaps de potrillos de la nueva generación.

FUJIYAMA, AL AMPARO DE LOS KILOS EN LA 3.a. La amplia escala en que fueron distribuidos los pesos del handicap de milla de la tarde...

DOMINGO 14 DE DICIEMBRE DE 1952

PRIMERA CARRERA. A las 8.00 A.M. - 1.200 metros. Premio TAN-TEHUE. Novena serie. Handicap para tres años ganadores...

SEGUNDA CARRERA. A las 8.30 A.M. - 1.400 metros. Premio TOLTEC. Serie B. Para potrillos de tres años, nacidos en Chile...

TERCERA CARRERA. A las 9.00 A.M. - 1.400 metros. Premio TOLTEC. Serie A. Para potrillos de tres años, nacidos en Chile...

CUARTA CARRERA. A las 9.35 A.M. - 1.200 metros. Premio TAN-TEHUE. Novena serie. Handicap para cuatro años y para cuatro años y más...

QUINTA CARRERA. A las 10.10 A.M. - 1.500 metros. Premio PEDRO DEL RIO T. Clásico. Handicap para cuatro años y más...

SEXTA CARRERA. A las 10.50 A.M. - 1.700 metros. Premio TAN-TEHUE. 8.a serie. Handicap para tres años ganadores...

SEPTIMA CARRERA. A las 11.30 A.M. - 1.200 metros. Premio TAN-TEHUE. 4.a serie. Handicap para tres años ganadores...

OCTAVA CARRERA. A las 12.16 P.M. - 1.200 metros. Premio TAN-TEHUE. 7.a serie. Handicap para tres años ganadores...

NOVENA CARRERA. A las 12.50 P.M. - 1.200 metros. Premio TAN-TEHUE. 6.a serie. Handicap para tres años ganadores...

Comodor representa la clase: nuestro favorito

Reducido pero homogéneo es el lote de rivales que tomará parte en los 1.500 metros del Premio Clásico "Pedro del Río Talavera"...

remos, hace suponerle una actuación favorable. Más que debe llegar bien al tiro y recibirá la friolera de 12 mil pesos...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table with columns for race names (LA NACION, LA BUASCA, EL IMPARCIAL, LA HIPICA, ULTIMA HORA, LA SEGUNDA, ULTIMAS NOTICIAS, EL DEBATE) and lists of horses and jockeys.

Sambuca, Last Knocker y Desatorado, con primera opción en las series bajas

Se iniciará la reunión con la más baja serie de los handicaps sobre 1.200 metros, vale decir la décima división del Premio Tan-tehue...

Se compuso Beloghan; Angelillo en gran training; Córcega va por la repetición

La octava carrera de la mañana, 7.a serie del handicap Tan-tehue, sobre 1.200 metros, se presenta de difícil pronóstico...

progresos al escuchar a Talonaria en su última actuación, y Can, que se ha visto muy bueno en la más reciente fase de su campaña...

Llorosa, que llegó segunda de Zedeira, nos parece la indicada para los tramos finales, y le damos el segundo puesto...

Finalizará la reunión de la mañana con la 5.a serie del handicap Tan-tehue, sobre la distancia ya señalada...

Valparaiso Sporting Club

DOMINGO 14 DE DICIEMBRE DE 1952

PRIMERA CARRERA. A LAS 2.30 P.M. - Premio "YACARÁN" 2.500 metros. Para todo caballo. Handicap. (Octava Serie.)

SEGUNDA CARRERA. A LAS 3.00 P.M. - Premio "TALONARIA" 2.500 metros. Para caballos de tres años, nacidos en Chile...

CUARTA CARRERA. A LAS 4.05 P.M. - Premio "YELMO" 2.500 metros. Para todo caballo. Handicap. (Sexta Serie.)

QUINTA CARRERA. A LAS 4.40 P.M. - Premio "LAS VALS" 3.500 metros. Para todo caballo. Handicap. (Primera Serie.)

SEXTA CARRERA. A LAS 5.15 P.M. - Premio "YAMIN" 2.500 metros. Para todo caballo. Handicap. (Segunda Serie.)

OCTAVA CARRERA. A LAS 6.25 P.M. - Premio "YACARÁN" 2.500 metros. Para todo caballo. Handicap. (Quinta Serie.)

NOVENA CARRERA. A LAS 7.00 P.M. - Premio "YACARÁN" 2.500 metros. Para todo caballo. Handicap. (Cuarta Serie.)

Felipe II y Primoroso pueden salir hoy de perdedores en el Hipódromo

Dos carreras para elementos no ganadores, figuran en el programa de hoy en el Hipódromo Chile.

OCASION VENDO MAGNIFICA COCINA A GAS

4 platos, con horno lateral, esmaltada blanca. Prácticamente nueva. AGUSTINAS N.º 2014

La primera de ellas, será corrida en segundo lugar, y corresponde a la serie B. Prueba en la que nos declaramos decididos partidarios de Felipe II...

HECHURAS PARA AÑO NUEVO, DESDE \$ 1.200.- CON FORROS DE SEDA SASTRERIA "LOUIS" SAN DIEGO 163 FONO 80955

TERCERA CARRERA. Esta prueba, serie A del Premio Tantehue, puede resolverse por el triunfo de Primoroso. Como se sabe, el hijo de Sidi Barrani...

TERMAS MINERALES DE Chillan AGUAS MARAVILLOSAS y ALTAMENTE CURATIVAS INICIA SU TEMPORADA 1952-1953 EL 14 DE DICIEMBRE DE 1952

PRIMERA CARRERA. A las 11.30 A.M. - 1.200 metros. Premio TAN-TEHUE. 4.a serie. Handicap para tres años ganadores...

MINISTERIO DE EDUCACION ESCUELA INDUSTRIAL N.º 2 M. Rodriguez 679 Esq. Rosas - Fono 68709 CONCURSO DE ADMISION

REGALOS que agradan a toda MUJER Vestidos, blusas, soleras, lencería fina, carteras, guantes, fantasías, etc.

"GARY" HUERFANOS 931 Este mes abierto los sábados en la tarde





**"Fuego sin llamas" da esta tarde María Llopert**

"Fuego sin llamas" del destacado autor Jean Jack Bernard, dará esta tarde, a las 15.30 horas, con su Compañía, por los micrófonos de CB 82, Radio del Pacífico, la celebrada primera actriz María Llopert.

Es ésta una obra que mantiene en todo instante la atención del auditor, y que da oportunidad a María Llopert para poner de relieve sus generosas condiciones artísticas.

**PELICULA DE SUSPENSO ANUNCIA EL CINE REAL**

La Paramount ha realizado una película de suspenso titulada "Enemigos de la Humanidad". Será estrenada el martes en el Real. Es una cinta de acción y aventuras en torno al secreto de la bomba H.

**Abbott y Costello llevan Hollywood al Teatro Lux**

Una visita a la tierra del cine es el tema de la comedia de Abbott y Costello, que exhibirá el cine Lux desde el lunes.

**Versión mexicana de una novela de Dostoievski estrenan pasado mañana**

La industria cinematográfica mexicana sale de lo folklórico, para entrar en lo universal, con su versión de "Crimen y Castigo", novela de Dostoievski, filmada con la actuación de Lillia Prado, Roberto Cañedo y Carlos López Moctezuma. El cine Santiago la anuncia para el martes.

**Premiere de beneficio de "Canción de Navidad"**

El 22 en nocturno, se efectuará en el Central, la premiere de beneficio de las Obras Sociales "Esperanza", que preside la hija de S. E. el Presidente de la República, señora Margarita Iñárriz Letelier, y que contará con la colaboración de distinguidas damas.

Será estrenada la película inglesa del sello Artistas Unidos, "Canción de Navidad", basada en la obra de Charles Dickens, del mismo nombre.

Se titula Abbott y Costello en Hollywood". Intervienen en esta cinta bailarines y cantantes de primera línea.

**FILM CON ARGUMENTO ZWEIG EN EL NORMANDIE**

El Normandíe anuncia dos películas de Universal International, una de ellas "Carta de una enamorada", que se basa en una novela de Zweig. La otra, el film inédito premiado en Cannes, "Oidio que fué amor".

**"El filo de la navaja", es obra de S. Maugham**

Basada en la obra de Somerset Maugham, la Fox llevó a pantalla "El Filo de la Navaja", con un reparto encabezado por Tyrone Power, George Tyrney, Anne Baxter, John Payne y Clifton Webb.

**"FERIA DE PASIONES" ANUNCIA EL CENTRAL**

Mark Stevens es el actor protagonista "Feria de Pasiones", película Universal que estrenará el Central. Stevens es un actor que se inició a los 16 años, en el teatro. La película es en tecnicolor.

**La RKO está celebrando "El mes de Walt Disney"**

La RKO ha preparado el Mes de Walt Disney, mes de los niños, para celebrarlo ahora en diciembre. Mientras en el Central exhiben ya "Los Arqueros del Rey" y "El mundo de la Naturaleza", comienzan en el Miami a anunciar el estreno de "Blanca Nieves y los Siete Enanitos", para el jueves. Se exhibirá junto con "Caravana de la risa", selección de dibujos animados de Disney.

**"Winchester 73" darán en el Teatro Baquedano**

Mañana se efectuará en el Baquedano, función de beneficio que ha preparado la Asociación de Pesca y Caza, para ayudar a las siembras de ovas y alevines, de origen salmónidos, traídos de Argentina. En esta función será exhibida la cinta de Universal International "Winchester 73", junto con un programa de cortos deportivos de pesca y caza.

**¡Ven al Imperio con EL AMO DELA LUCHO CARDOBA!**

**HOY en tarde y noche**

**TONY COSQUILLAS**

**METRO DANTE**

3.30, 6.40 y 9.45 P. M. HOY 6.40 y 10 P. M.

**JOSEPH COTTEN BARBARA STANWYCK**

**El Hombre de las Sombras**

LOUIS CALHERN - LESLIE CARON

---

**HOY A LAS 11 AM Matinal PARA NIÑOS Y GRANDES**

**CORTOS EDUCATIVOS**

**DIBUJOS EN COLORES SERIALES DE ACCION**

NIÑOS \$30 GRANDES \$72

---

**HOY! DANTE MATINEE 3.30 P. M.**

**JANE POWELL RICARDO MONTALBAN**

**Dos Semanas de Amor**

**Mañana NORMANDIE**

AQUELLA CARTA ERA SU VIDA... VIVIDA EN ESPERA CONSTANTE

**UNIVERSAL INTERNATIONAL presenta**

**JOAN FONTAINE LOUIS JOURDAN**

**Carta de una Enamorada**

---

**EL GENIO DE S. ZWIG!**

**Michael REDGRAVE Jean KENT**

**ODIO que fue AMOR**

TERENCE RATTIGAN

**MAÑANA SANTA LUCIA MAYORES**

**DOLORES DEL RIO en Doña PERFECTA**

Con ESTHER FERNANDEZ CARLOS NAVARRO JULIO VILLARREAL

COLUMBIA PICTURES

Jamás SE EXPUSO MEJOR EL DRAMA DE LAS MUJERES SOBERBIAS... NUNCA SE VIO UNA MADRE MAS AMANTE Y CRUEL...



Auténtica atracción de la presente temporada artística es el gran espectáculo, que cuenta además, con la destacada intervención vocal del famoso Trío Cuba, de Alday, Duvalés y Flores, y el conjunto nacional Reyes-Silva, los mejores intérpretes de nuestro folclore. El espectáculo es presentado por el famoso coreógrafo argentino Carlos Manuel y cuatro hermosas y juveniles bailarinas, este ballet ha logrado imponer categóricamente su extraordinaria calidad artística en nuestra capital.

Al entrar a su segunda semana de presentaciones, el ballet de Carlos Manuel sigue siendo la principal atracción de un programa artístico que, además, con la destacada intervención vocal del famoso Trío Cuba, de Alday, Duvalés y Flores, y el conjunto nacional Reyes-Silva, los mejores intérpretes de nuestro folclore. El espectáculo es presentado por el famoso coreógrafo argentino Carlos Manuel y cuatro hermosas y juveniles bailarinas, este ballet ha logrado imponer categóricamente su extraordinaria calidad artística en nuestra capital.

**¡ULTIMAS FUNCIONES!**

POR FALTA DE FECHAS EN LA TEMPORADA

**"EL SENADOR NO ES HONORABLE"**

de SERGIO VODANOVIC

**HOY 7 Y 10 P. M. TEATRO PETIT - REX**

**EMPRESA CHILENA Teatro CAUPOLICAN**

S. DIEGO 858 FOMOS 82437 88912

**HOY MATINEE A LA 1.30**

1.º EXPRESO A PEKIN, Joseph Cotten; 2.º FULMINE, Pepe Arias; 3.º EL POTRO DE ORO, Roy Rogers, y quinto episodio de la serial "Robinson Crusoe"

**ROTATIVO DE ESTRENO, DESDE LAS 5.30**

BOBBY DRISCOLL, con WALT DISNEY, en la mejor película en tecnicolor, del año

"LA ISLA DEL PIRATA" LAURA HIDALGO y SANTIAGO GOMEZ COU, en "LA ORQUIDEA" RAY MILLAND y JIAN STERLING, en el éxito cómico "LOS MILLONES DE RUBINHO"

8.15.—PLATEA y 6.5.— GALERIA.

**COMPANIA NACIONAL DE TEATROS S. A.**

LOS MEJORES ESPECTACULOS HOY EN LOS MEJORES TEATROS

**MATINEES PARA MENORES DE 15 AÑOS**

ALCAZAR (80122) — 2 P. M.: Golpe de suerte, Las fronteras de los muertos, Guardacostas alerta, 8.º y Rieles de la muerte, 1.º.

BRASIL (80302) — 2 P. M.: Madre contra hija, Vaqueros de Arizona, Vigilantes de la ley, 11.º y Aventuras de Bill Cody, 14.º.

CENTRAL (33555) — 3 P. M.: Los arqueros del rey y El mundo de la Naturaleza, de Disney.

CERVANTES (88569) — 3 P. M.: El huevo y yo.

CONTINENTAL (60785) — 3 P. M.: Gran Hotel.

EL GOLF (El Golf 257) — 3 P. M.: Los arqueros del rey, El fantasma de El Zorro, 9.º y Rieles de la muerte, 2.º.

FLORIDA (34269) — 1 P. M.: (rotativo): Casa de locos, NORMANDIE (87749) — 2.30 P. M.: Los miserables y La cueva maldita.

ORIENTE (41345) — 2 P. M.: Golpe de suerte, Tu dulce somnisa, La selva africana, 11.º y Rieles de la muerte, 1.º.

PEDRO DE VALDIVIA (43948) — 2.30 P. M.: Los arqueros del rey, El fantasma de El Zorro, 9.º y Aventuras de Bill Cody, 15.º.

PORTUGAL (34816) — 1 P. M.: Madre contra hija, Vaqueros de Arizona, Rey, hombre-cohete, 8.º y Aventuras de Bill Cody, 15.º.

REGINA (36097) — 2.30 P. M.: Golpe de suerte, La frontera de los muertos y Aventuras de Bill Cody, 14.º.

SANTA LUCIA (80122) — 6.30 y 9.40 P. M.: ROTATIVO DE ESTRENO: AUDITORIUM (84588) — Rotativo desde las 2 P. M.: Corazón indomito.

BANDERA (89111) — 3.10, 6.30 y 10 P. M.: Juventud perdida.

BRASIL (80306) — Rotativo desde las 6 P. M.: Vendetta y MI mujer es un ángel.

CENTRAL (33555) — 3.30 y 9.45 P. M.: Los arqueros del rey y El mundo de la Naturaleza, de Disney.

CERVANTES (88569) — 3.30 y 9.45 P. M.: El huevo y yo.

CONTINENTAL (60785) — 3.30 y 9.45 P. M.: Gran Hotel.

EL GOLF (El Golf 257) — 6.40 y 10 P. M.: Los arqueros del rey y El mundo de la Naturaleza, de Disney.

FLORIDA (34269) — Rotativo desde las 1 P. M.: Casa de locos.

IMPERIO (32627) — 6.45 y 10 P. M.: Cía. Leguía-Córdoba. El Tony Cosquillas.

NORMANDIE (87749) — 2.30, 6 y 9.30 P. M.: Los miserables y La cueva maldita.

ORIENTE (41345) — 6.30 y 9.45 P. M.: Gran Hotel.

PEDRO DE VALDIVIA (43948) — 6.30 y 10 P. M.: Los arqueros del rey y El mundo de la Naturaleza, de Disney.

PORTUGAL (34816) — Rotativo desde las 6.30 P. M.: Tres secretos y Callejera.

REGINA (36097) — 6.30 y 9.40 P. M.: Casa trágica.

SANTA LUCIA (84718) — 6.30 y 9.45 P. M.: Gran Hotel.

**Mañana ENEMIGOS DE LA HUMANIDAD (THE ATOMIC CITY)**

GENE BARRY LYDIA CLARKE MICHAEL MOORE NANCY GATES LEE AAKER

**Mañana BAQUEDANO NOCHE**

Benedicido DE LA ASOCIACION DE PESCA Y CAZA DE SANTIAGO

EXCEPCIONAL PROGRAMA DE ACCION!

8 CORTOS DESCRIPTIVOS DE CAZA Y PESCA.

**WINCHESTER 73**

CONTRIBUYA AL FOMENTO DE LA CAZA Y DE LA PESCA DEPORTIVA.

**\$ 1.200 HECHURAS**

TRAJES SASTRE de señora, trabajo fino

**Arturo Prat 240**

**Martes BAQUEDANO MAIPO 7.15-9.45 P.M.**

**GARY COOPER**

"A la Hora Señalada"

UN DOBLE PROGRAMA DE PUNETES Y BALAZOS.

**Martes SANTIAGO**

**LILLIA PRADO CARLOS CAREDO**

**CRIMEN Y CASTIGO**

LA FAMOSA NOVELA DE DOSTOIEVSKI

**El festival de Maruja García se efectúa hoy**

Hoy se efectuará en el Municipal, a las 15 horas, el recital de Maruja García, "Fogata de Danzas", en el que presentará a sus mejores números. La crujista será dirigida por Manuel Contreras, con Diego García de Paedes al piano.

**La residencia Alcázar en...**

Para el jueves...

**Mañana CONTINUADO DE...**

ESTO SI QUE ES COMIQUIERISAS A GRANEL COPE

**ABBOTT-COSTELLO EN HOLLYWOOD**

Una Película Metro

**TEATRO MUNICIPAL**

21 DE DICIEMBRE, A LAS 3 P. M.

Presenta el original

**Ballet Russe de Anna Brunova**

**EL PRINCIPE Y LA CASA DE LAS TRES NIÑAS**

**DIVERTISME**

SOLISTAS: Eliana Cortés-Monroy, Ester Hecchuras, Ritscher, Matilde Muñoz Allende, Silvia Frazier, Daisy Frazier, Lucy Cortés.

SOLISTAS INFANTILES: Valentina Cortés, Josefina Pinar.

SOLISTAS: Eugenio Fontaine, E. Castro y E. Cuervo.

Dirección Artística: ANNA BRUNOVA

Director de Orquesta: ANGEL BRUNOVA

Dirección Musical: SARA R. DE GONZALEZ

Vestuario: Diseñado y confeccionado por ANA VILLALBA

Decorado: VICENTE PERALTA

Iluminación: FUSCO

Maquillaje: CARLOS GAJARDO

**ENTRADAS EN VENTA EN LOS ESTUdios**

**ANNA BRUNOVA**

**ARTURO PRAT 104**

**COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS**

**Dress**

EL MEJOR TEATRO DE AMERICA

FONOS: 31143 - 31144 • HORARIO: 3 - 6 P. M.

TEMPERATURA REGULADA

SELMAN: presenta la película en inglés por Cortez y Richard Greene, en

**"LA SOMBRA DEL AGUILA"**

(MAYORES)

**REAL SANTIAGO**

FONO 65555 3, 6.30 y 9.45 P. M.

PACH presenta al gran cantante español Miguel de Molina y Argentina Vélez, en

**ESTA ES MI VIDA**

(Menores)

FONO 33333 3, 6.30 y 9.45 P. M.

PEL-MEX presenta película musical protagonizada por María López y Cordoba, en

**MI ESPOSA**

(MAYORES)

**VICTORIA PETIT**

ROTATIVO-FONO 30021 1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20

Fox presenta su repertorio en inglés por Jean Peters y Marion Brand, en

**VIVA ZAPATA**

(Mayores)

FONO 33333 Teatro de Estudios U. C. presenta hrs. N.: 22 hrs. de Sergio...

**"EL SENADOR NO ES HONORABLE"**

(MAYORES)

**García**

CONFECCIONES DE Vestidos en seda, tafetán, cepucela, etc. Ternos, Mantos, Humitas, Paletos.

BAUTIZO: Ajuar completo primar tarjetas y cartas.

ADEMAS: ROPA DE G. Gran surtido, bordado.

**SAN DIEGO 2012 (ENTRE ARAUCO y...)**

**Martes SANTIAGO**

**LILLIA PRADO CARLOS CAREDO**

**CRIMEN Y CASTIGO**

LA FAMOSA NOVELA DE DOSTOIEVSKI

HOMERO EL PILOTO



ALBAJAS JOYAS. Relojería Francisco...

COMERCIALES: colla-... para comarcas...

ARTICULOS PARA CABALLEROS. Mira...

ARTICULOS PARA DAMAS. Mira...

ARRIENDOS OFRECIDOS. Arriendo departamento tres...

AUTOMOVILES, NEUMATICOS. Station Wagon (Estato...

S. SACK. Hierro Nacional...

MORANDE 817. MACKENNA 1648

Indispensable en el HOGAR. PROPERO GUARDARROPIA



DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

PROPUESTAS PUBLICAS

PROPUESTAS PUBLICAS para la construcción del Camión Longitudinal...

Betty. OFRECE A SOLA FIRMA ULTIMAS CREACIONES EN CONFECCION Y MEDIDAS

MONEDA-884

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL. (Redactado a las 20 horas del día 13 de diciembre de 1952)

APRECIACION GENERAL. Se mantendrá bueno, con nublados matinales...

INFORMACIONES DE SANTIAGO. TEMPERATURA DEL AIRE. (Día 13) - Máxima, 26,8 grados C...

TIEMPO PARA SANTIAGO. Bueno. Probable nublado o neblina matinal.

10 - AUTOMOVILES, NEUMATICOS. CAMIONES Diesel Commer...

11 - AUTOMOVILES, NEUMATICOS. AUTOS Ingleses Humber...

12 - AUTOMOVILES, NEUMATICOS. CAMIONES Diesel Thornycroft...

13 - COMPRAVENTA. BUENO. Barato, mercadería...

14 - CONSEJOS UTILES. QUIERE usted vender sus ropas...

15 - CONSEJOS UTILES. LIMPIADO en seco de telas...

16 - DOCUMENTOS EXTRAVIADOS. FOR haberse extraviado el título...

17 - DIVERSOS. MADAME ZITA, brasileña, cartomante...

18 - EDUCACION. CURSOS rapidos, Dactilografía...

19 - EDUCACION. ESCUELA Chile de Telegrafía Eléctrica...

20 - EDUCACION. CURSOS rapidos, Corte y confección...

SERVICIOS DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA. Central, 6011; Posta, 2, 5006; Posta, 3, 9101...

21 - EDUCACION. CURSOS rapidos, Dactilografía...

22 - IMPRENTAS, LIBRERIAS ETC. PLUMAS fuente, lápices, encendedores...

23 - DIVERSOS. MATRICULA Aberta, cursos rapidos...

24 - MATERIALES DE CONSTRUCCION. FIERRO galvanizado, liso, Sack...

25 - MAQUINAS DE COSER. VENDO máquina coser de pie...

26 - MAQUINAS DE COSER. SE VENDEN tres máquinas de coser...

27 - MAQUINAS DE ESCRIBIR. TALLER "Yale", Galería Alessandri...

28 - MUSICA. PIANOS! Llegaron de Alemania...

29 - MODAS Y CONFECCIONES. ROPA señora, vestidos ocasion...

30 - MUEBLES Y MENAJES. 11 Ocasiones vende amoblado...

31 - NEGOCIOS, VENDES. POR viaje se vende un emporio...

32 - NOTIFICACIONES Y CITACIONES. SE CITA a los compradores de sifones...

33 - OCUPIACIONES BUSCADAS. TAPIZO, barnizo, transformo...

34 - OCUPIACIONES OFRECIDAS. BORDADORA mano, ropa interior...

DIRECCION GENERAL DE INDUSTRIAS

PATENTES DE INVENCION

- List of patent inventions including: 'Mejoras en los procedimientos para la fabricación de oxidantes', 'Modelo de sacapunta de lápices', 'Una regla de cálculo para uso musical', etc.

GUIA PROFESIONAL

- Professional directory listing: ABOGADOS (AIDA SEPULVEDA), MEDICOS (DR. MARIN VIVADO), OCULISTAS (MARCELO ZIMEND), MATRONAS (SEÑORA PHERINY), etc.

